

La Uned incorpora a su oferta un curso de Lengua de Signos  
EL ESCRITOR J. ANTONIO MILLÁN IMPARTIRÁ LA LECCIÓN DE APERTURA DEL CURSO  
SEGOVIA 8



El Aula Arqueológica de Aguilafuente celebra su XV aniversario  
EL DELEGADO DE LA JUNTA VISITÓ ESTE ESPACIO CULTURAL DEL MUNDO ROMANO  
PROVINCIA 15

El viveros Herol Nava visita la cancha del Teucro en plena crisis  
UN PUNTO DE DIEZ POSIBLES COLOCAN AL EQUIPO NAVERO EN PLAZAS DE DESCENSO  
DEPORTES 31

La Segoviana quiere asentarse en la segunda plaza ganando al Cristo  
XAVI DEJA EL EQUIPO POR MOTIVOS LABORALES Y EL CLUB SONDEA EL MERCADO  
DEPORTES 32

### MUNICIPAL

# Los varapalos judiciales han costado ya 29,5 millones al Ayuntamiento

► **Malos presagios** El PP asegura que "están por venir" resoluciones cuyo coste superará lo abonado hasta ahora

► **Más gestión** La alcaldesa asegura que el trabajo municipal "hará digerible" el gasto a las arcas municipales  
SEGOVIA 4Y5



## Prueba para la paciencia de los **conductores**

Las obras de remodelación y mejora de la avenida de la Constitución están poniendo a prueba la paciencia de los conductores. Su ejecución está provocando cortes parciales o totales de calles que habitualmente soportan gran intensidad de tráfico, y generando un efecto dominó que repercute en las vías próximas, donde se han registrado prolongados colapsos. /FOTO: TAMARA DE SANTOS  
SEGOVIA 7

### ECONOMÍA

## Andrés Ortega se perfila como nuevo presidente de la FES en sustitución de Pedro Palomo

► El director de Ambientair cuenta con el respaldo de gran parte de las patronales sectoriales ► El plazo para presentar candidaturas a la Presidencia finaliza el próximo 21 de octubre  
SEGOVIA 13



### Y ADEMÁS...



### CULTURA

## La Fundación Villalar impulsa la creación artística en la comunidad

La Fundación Villalar-Castilla y León convoca nueve becas, una por cada provincia, con las que se apoyará, con una aportación de 12.000 euros cada una, un proyecto de creación artística contemporánea.  
SEGOVIA 9

### TRAMA GÜRTEL

## Correa exculpa a Cascos en la trama de sobornos

En su segundo día de declaración, el principal acusado modifica su versión y dice que dejó de trabajar con el PP de Rajoy porque fichó a un asesor de Aznar.  
NACIONAL 23

### FINANZAS

El Banco de España advirtió antes de la OPS que Bankia acabaría nacionalizada  
ECONOMIA 26

### CASTILLA Y LEÓN 21Y22

Clemente apuesta por invertir en proyectos de investigación para potenciar el crecimiento

La campaña de verano se cierra con 1.139 incendios y 9.773 hectáreas calcinadas



# OPINIÓN 2

|TEMAS DE AHORA| JOSÉ MARÍA MARTÍN SÁNCHEZ

## El nuevo gobierno, si es que llega, va a recibir leches por todas partes



EL OTRO DÍA, jueves próximo/pasado, hubo escenificación en el Congreso de lo que se va a encontrar el nuevo Gobierno, si es que llega lo de la investidura. Los partidos, todos, van a lo suyo, que salvo que sea erróneo mi parecer, no es lo nuestro. Bueno, pues, la tarde del día arriba referenciado, convocado el pleno del Congreso para hablar de las cosas que, de cuando en vez, hablan los congresistas, les "dio" por recordar que a las pensiones les había cortado las "alas" el PP, alegando que había que apretarse el cinturón, por aquello que donde no hay harina, todo es mohína (1), dejando la subida en un 0,25%. Así que propusieron los de la otra "acera" regresar a la anterior fórmula: subida en consonancia con el índice de precios al consu-

mo al término de cada año. El tema es majo. No está nada mal. Debate por aquí; debate por allá y llamada de la presidenta del Congreso: "Considero que el tema ha sido debatido de forma suficiente, por lo que vamos a dilucidarlo votando". De la defensa que hicieron unos y del ataque que hicieron otros, ya se "veía venir". PP y Ciudadanos dijeron algo así como: "Lo que se pretende aprobar es una "burrada". Postura de pura lógica política. A lo que contestaron los "otros": "Burrada es mantener la pobreza y la miseria". Postura de pura lógica política. De nada sirvió la admonición (2). El voto amalgamado de aquellos, estos y los de mas lejos, sirvió, no sólo para conseguir la mayoría, también para indicar a

los "otros" como va a ser el camino que van a tener que sufrir, si algunos del PSOE aceptan el encargo abstenerse de comer frutas y verduras por unas horas, y consiguen con ello hacer un "favor" a los que van a sentar en el "banquillo" del gobierno. El tema de fondo no son las pensiones, que no, es la punta de lanza para abrir camino. La oposición es la oposición, y si mayoría tienen, y la van a tener, cuando consideren oportuno darán un revolcón a los que mandan en precario, y allá que te va. ¿Cuánto tiempo podrá sostenerse en ese alambre el gobierno, teniendo en consideración que, con la excepción de Ciudadanos, nadie le quiere? ¿Qué tal le irá al PP sí, forzado por las victorias opositoras en el Congreso, hubiera de convocar elecciones a mitad de la legislatura?

Por cierto y de refilón. La Seguridad Social tuvo un déficit de 17.000 millones en 2015 y, otra, el coste de las pensiones, alrededor de 8.500 millones/año, tiene, sobre el descrito déficit, un 3% de incremento anual. Comentando la jugada, el representante de CC.OO. expresó su satisfacción por lo aprobado en el Congreso. Igualito que yo. Y, cuando le pusieron delante de los ojos datos negativos, los referidos en el párrafo anterior, dijo: "Se puede llevar a efecto con una partida extraordinaria de gasto del Gobierno". Con ello reconoce, y eso es bueno, que es imposible mantener el actual sistema de pensiones en España solo con las cotizaciones sociales. También de refilón y por tratarse del mismo tema. En Grecia, con los votos a favor de los populares de izquierda y de la ex-

trema derecha nacionalista (juntos el hambre y las ganas de comer), las nuevas pensiones se rebajan en un 30%. Vía impuestos, IVA al 24%, se pretende equilibrar el sistema. Y no se olviden. La nueva legislación en España, si es que nace, va a ser similar a un gran karaoke, que cualquiera pueda usar a la mayoría de los "músicos" como acompañamiento para su canto. ¿Y usted qué opina?

=====

(1) La pobreza suele provocar irritación y disputas en la familia.

(2) Discurso con que se hace ver un mal y se invita a corregirse.

(3) Mezclar personas o cosas de distinto origen o naturaleza y algunas veces contrarias.

|TRIBUNA| MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

## La Diputación ofrece una completa muestra de las banderas de España



NEUAMENTE el patio de columnas del Palacio Provincial es sede de una interesante exposición, que recomiendo a todos los segovianos, y dándose prisa, pues sólo permanecerá abierta hasta el próximo día 21 del mes en curso; se trata de una completa y amena Historia de las Banderas de España. Es otra de esas muestras en que la Diputación ofrece cultura de forma fácil, amena y didáctica, pues nada más pasar la puerta principal el visitante puede admirar la co-

respondiente obra del proyecto "Una" que se exhibe en el zaguán, y que este año está dedicada al poeta catalán- navero Gil de Biezma, y al entrar en el patio, rodeándolo, una completa muestra de las banderas, guiones y estandartes españoles desde la época de los Reyes Católicos, hasta la oficial de nuestros días. Como frecuentemente este patio se convierte en sala de exposiciones, que hace algún tiempo se expuso la biografía del admirado y querido Cuerpo de la "benemérita" Guardia Civil, o la Historia de la Segovia fortificada, con los castillos de la provincia, o cada

año se exhibe la obra manual y artesana de las mujeres de la provincia, o cada Navidad montan el monumental "belén" que hace la ilusión de las familias, hoy toca esta muestra vexilológica, organizada con motivo de celebrarse aquí el XXXI Congreso de vexilología, montada por esta Sociedad, con el plausible apoyo de la Diputación, el Ayuntamiento, la Academia de Artillería y el Obispado. La muestra cumple el doble objetivo de promover el conocimiento, respeto y admiración de nuestra insignia nacional, y honrar a todos los que se sacrificaron y dieron la vida en su defensa.

Muestra las banderas con una breve, pero completa y eficaz historia de cada una, su evolución, las banderas del mar, las de los Reyes Católicos, los Austrias, los Borbones, la significativa fecha de 1643 en que Isabel II declara la nacional de España, banderas de reyes, de capitanes, de campañas y de ejércitos; el cambio de colores al rojo y gualda por distinguirla en el mar... Sin embargo quiero hacer notar un pequeño "pero", o dos, me parece que alguna bandera, o su explicación didáctica, está colocada en lugar de tal obscuridad que hace incómoda y hasta difícil su

lectura, y opino que sería muy útil que a la entrada pudiese disponerse de un folleto que al tiempo que explicase el interesante recorrido, quedase como memoria de tan bonita muestra. Pues con mi aplauso para los organizadores, mi ánimo para que los segovianos la visiten y disfruten, y, por supuesto, mi cariño y respeto por la insignia que representa a todos los españoles, cuya Historia está llena de hechos heroicos, y mi agradecimiento a todos los que la sirvieron y se sacrificaron por ella, hasta dar lo más valioso de cada uno, la vida. Que Dios y España se lo premien.







|EL VIAJERO| JOSÉ MARÍA TRIPER

## Los liberados sindicales en la reforma de los interinos

LA ÚLTIMA SENTENCIA del Tribunal Superior de Justicia de Madrid, recogiendo la del Tribunal Europeo sobre la indemnización por despido de los interinos no sólo es la oportunidad para corregir una discriminación tradicional e injusta derivada de la dualidad de nuestro mercado laboral, sino que debe servir de estímulo para acometer una reforma en profundidad y urgente del Estatuto de los Trabajadores, la norma básica por lo que se rigen las relaciones laborales que lleva 36 años sin modificarse -se aprobó en 1980- y que, por tanto, ha quedado obsoleta y ampliamente superada por la realidad política, social y por los efectos de la crisis económica en España y en el conjunto de la Unión Europea.

Una reforma que, aunque auspiciada por y desde el Gobierno, debe enmarcarse dentro del diálogo social entre sindicatos y empresarios, que son los auténticos protagonistas del mundo laboral, y que debería aprovecharse también para acometer la necesaria revisión del papel y las condiciones de los llamados liberados sindicales. Una figura que se potenció en esos años difíciles de la Transición, en la que como acertadamente dijo una vez el Rey Juan Carlos, "todos cedieron para que todos cupieran", pero que con la consolidación de la democracia y el devenir económico y empresarial se ha ido convirtiendo en el refugio de una casta de privilegiados.

*La reforma del Estatuto de los Trabajadores debería aprovecharse también para acometer la necesaria revisión del papel y las condiciones de privilegio de los llamados liberados sindicales*

Unos trabajadores en excedencia pero que conservan todos sus derechos laborales, además de beneficios y prebendas especialmente en el sector público y en algunas multinacionales, y que en muchas ocasiones están más al servicio de las empresas o las administraciones que les pagan y les mantienen el estatus que de aquellos compañeros cuya representación ostentan pero no practican. Y, si no, que pregunten a muchos de quienes se han visto implicados en un ERE.

Y procede esta reflexión porque las citadas sentencias a las que nos estamos refiriendo tienen su origen en la de-

manda de una empleada del Ministerio de Defensa que estaba sustituyendo precisamente a un liberado sindical que, al amparo de la legalidad vigente, reclamó su puesto de trabajo después de siete años de ausencia.

Siete años en los que la Administración, como cualquier otra empresa en situaciones similares, tuvo que contratar a un sustituto, con la consiguiente duplicidad en salarios y en cotizaciones y con los consiguientes perjuicios económicos sobre resultados, inversiones o posible creación de puestos de trabajo alternativos; además del daño producido en la persona y en la situación económica y familiar del interino que es el principal damnificado de esta situación de privilegio.

Por eso, la reforma del Estatuto de los Trabajadores debe servir para eliminar en lo posible esta profunda dualidad de nuestro mercado laboral y acabar con la diferencia impropia entre los fijos y los temporales, para impulsar esa fórmula de "flexiseguridad" que permita mayor flexibilidad en las decisiones empresariales reforzando la seguridad del empleado, y también para modernizar la negociación colectiva y reformar la función, condición y situación de esa casta en la que, lamentablemente, se han convertido hoy los liberados sindicales.

|TRIBUNA| FERMÍN BOCOS

## Clinton contra Trump



POR INSÓLITO QUE pueda parecer Donald Trump puede convertirse en presidente de Estados Unidos por más que las encuestas in-

diquen que Hillary Clinton le saca una ligera ventaja pero, hasta ahora, no la suficiente para poder dar por ganada la presidencia.

La pregunta es cómo es posible que Hillary Clinton que es una política sobradamente preparada no concite el apoyo de una amplia mayoría de ciudadanos teniendo en cuenta que su oponente es un populista extremista.

Sin duda Estados Unidos no permanece ajena a la corriente populista que arrecia en buena parte de los países occidentales donde los líderes y partidos tradicionales van perdiendo el favor ciudadano. Trump encarna esa corriente.

Pero puede que haya una segunda razón que tiene que ver con el factor humano.

Además de que Hillary Clinton sea percibida por sus conciudadanos como genuina representante del "establishment", su personalidad fría hace que le cueste empatizar con los votantes.

Y ese no es un problema menor en política. Se pueden tener un currículo profesional y político solvente y sin embargo carecer de una cualidad intangible como es saber conectar con la ciudadanía.

Tengo para mí que este es el mayor problema al que se enfrenta la candidata demócrata.

Hasta ahora Hillary Clinton ha ganado todos los debates en que se ha enfrentado a Donald Trump dejando en evidencia la falta de solvencia política además de la zafiedad intelectual del candidato republicano. Pero ni aún así está

*Faltan pocas semanas para que los norteamericanos acudan a las urnas y como en ocasiones anteriores en el resto del mundo estaremos pendiente del resultado porque el futuro inmediato tendrá mucho que ver con quién resulte elegido presidente de Estados Unidos*

siendo suficiente para marcar suficientes distancias en la carrera electoral.

Faltan pocas semanas para que los norteamericanos acudan a las urnas y como en ocasiones anteriores en el resto del mundo estaremos pendiente del resultado porque el futuro inmediato tendrá mucho que ver con quién resulte elegido presidente de Estados Unidos.

Con Hillary Clinton sabemos que no habrá grandes sobresaltos, con Donald Trump es difícil de prever lo que pueda pasar teniendo en cuenta sus opiniones políticas.

Es mucho lo que todos nos jugamos en las elecciones norteamericanas, también los que no votamos allí.



GABINETE SAN ROQUE  
C/Escultor Marinas, 7, 1º B. Segovia  
Telfs. 921 46 22 22 - 921 46 61 06  
martin@gsanroque.es

HERENCIAS · ACCIDENTES DE TRAFICO · DESPIDOS  
DIVORCIOS · PRODUCTOS BANCARIOS · CLÁUSULA SUELO  
CONSÚLTENOS SIN COMPROMISO SOMOS ABOGADOS

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG-7 1958

EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO

DIRECTORA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Departamento de Publicidad  
Paul Herranz Martins

Redactor Jefe  
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia

Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

### VISTO Y NO VISTO

Foto: Tamara de Santos

En Valdevilla también hubo cortes intermitentes por obras

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviárnosla por correo postal o electrónico: redaccion@eladelantado.com







► MUNICIPAL

# Los varapalos judiciales han costado ya 29,5 millones al Ayuntamiento

**Preocupación.** El PP asegura que “están por venir” resoluciones cuyo coste superará el total de lo abonado hasta ahora por las arcas municipales

**Menos inversión.** Raquel Fernández asegura que la “nefasta gestión” del PSOE reducirá sensiblemente la capacidad inversora

**Estación de autobuses.** Los populares aseguran que las obras esconden el cumplimiento de una sentencia de un millón de euros

M.G. / SEGOVIA

El hasta la fecha incesante goteo de resoluciones judiciales desfavorables al Ayuntamiento han supuesto en los últimos años un coste a la ciudad próximo a los 29,5 millones de euros, y las perspectivas de futuro en conflictos como el del aparcamiento de José Zorrilla pintan un horizonte muy oscuro para las ya depauperadas arcas municipales. La cifra fue facilitada ayer por la portavoz del grupo municipal del PP en el Ayuntamiento Raquel Fernández, que expresó ayer la preocupación de los ediles por un problema que lastrará la futura capacidad inversora del Ayuntamiento, a la vez que aumentará su nivel de endeudamiento.

Los datos que maneja el PP sitúan en la cifra antes citada el gasto que el Ayuntamiento ha realizado para el pago de resoluciones judiciales en los últimos años, de los cuales algo menos de la mitad se han pagado en lo que va de año. Así, Raquel Fernández señaló que a lo largo de 2016 el equipo de Gobierno se ha visto obligado a devolver el préstamo de 8,4 millones que el Gobierno realizó para la construcción del CAT, a lo que hay que sumar los más de 400.000 euros invertidos en la finalización de las obras del edificio de emprendedores. Además, las sentencias sobre las expropiaciones del talud de Padre Claret y los terrenos de la calle Soldado Español han supuesto un total de 2.323.000 euros, lo que hace un total de casi 11 millones de euros.

La más reciente de las sentencias desfavorables llegó el pasado 29 de julio del Juzgado de Instrucción número 5 de Segovia, que falla a favor de la comunidad de propietarios del edificio situado junto a la Estación de Autobuses, condenando al ayuntamiento a desarrollar la impermeabilización de la campa y a reparar los daños generados en el edificio y en los sótanos anexos debido a las filtraciones de agua.

El coste total de las obras que la sentencia obliga a realizar al Ayuntamiento alcanza el millón de euros, cantidad que para el PP es un “suma y sigue” en el cómputo negativo de resoluciones que en opinión de Raquel Fernández son fruto de la “nefasta gestión”



Las obras en la campa de la estación de autobuses enmascaran la reciente sentencia que obliga a impermeabilizar y acondicionar los sótanos del edificio contiguo. / K.

Sólo en lo que va de año, las arcas municipales han desembolsado casi **11 millones** por este concepto

del equipo de Gobierno del PSOE con Clara Luquero a la cabeza.

Raquel Fernández lamentó que el Ayuntamiento no haya dado a conocer públicamente esta sentencia, y aunque reconoció que las obras que se están realizando para la remodelación de la Estación de Autobuses subsanan en parte estas deficiencias, acusó al equipo de Gobierno de tratar de “esconder” el cumplimiento



Raquel Fernández explicó en conferencia de prensa las últimas resoluciones. / T.S.

de esta resolución judicial en el marco de unos trabajos que sufragan a partes iguales la Junta de Castilla y León y el propio municipio. Así, precisó que durante el inicio de las obras “el Ayuntamiento vendió como un logro cuando era en realidad el cumplimiento del previsible fallo judicial”.

Además, expresó su perplejidad por el hecho de que el equipo de Gobierno no haya llevado hasta la fecha los estudios previos para la redacción del proyecto de reparación de los desperfectos en el edificio, valorado en la sentencia en cerca de 400.000 euros. Sobre este aspecto, Fernández criticó la “falta de rigor” del PSOE al dejar pasar los plazos cuando la sentencia establece un máximo de seis meses para acometer y finalizar las obras.

La resolución judicial de la estación de Autobuses es para el PP



## AL DÍA | BECAS A LA CREACIÓN ARTÍSTICA CONTEMPORÁNEA

La Fundación Villalar-Castilla y León ha convocado nueve becas, una por cada provincia de la comunidad, con las que se apoyará, con una aportación de 12.000 euros cada una, un proyecto de creación artística contemporánea, en cualquiera

de sus manifestaciones, a lo largo de un año. Con ellas se pretende dar apoyo directo a creadores y artistas de todas las provincias de Castilla y León. El presidente de la Fundación, Juan Zapatero, presentó ayer las becas en el Museo de Arte

Contemporáneo Esteban Vicente de Segovia, acompañado de José María Parreño, ex director de la pinacoteca segoviana, que será el representante segoviano en el jurado que seleccionará los trabajos que serán becados.

### Los populares piden "rigor e imparcialidad" en la nueva oposición para coordinador cultural

Otra resolución desfavorable para el Ayuntamiento, en este caso sin coste económico, ha obligado a repetir el proceso selectivo para la plaza de coordinador de actividades culturales debido a que una sentencia del Tribunal Superior de Justicia dictaminó que las bases de la convocatoria no definía de forma clara los criterios de calificación de los aspirantes. Sobre este asunto, el PP aseguró que el Ayuntamiento ha tratado de "pasar de puntillas por uno de los asuntos más graves del mandato corporativo", y acusó al equipo de Gobierno de "no hacer nada" para cumplir esta sentencia. Asimismo, señaló que la resolución "reconoce la falta de objetividad del proceso selectivo, pese a que la alcalde-



sa diga que se ha producido un exceso de celo y de transparencia", y expresó la necesidad de que el equipo de Gobierno investigue y depure responsabilidades sobre este asunto. Fernández señaló que el PP "no duda de los méritos y la capacidad del adjudicatario de la plaza—el escritor y periodista José Antonio Gómez Muñoz— pero cuestiona que todos los aspirantes hayan tenido igualdad de condiciones", y aseguró que en las nuevas bases que el Ayuntamiento "tenía que estar redactando ya" debe garantizarse "el rigor y la imparcialidad" a la hora de resolver una plaza que "si es necesaria, tendría que tener ya los procedimientos en marcha para su resolución".

la punta de un iceberg que amenaza hacer naufragar a medio plazo las cuentas municipales, ya que en los próximos meses "están por venir" otras sentencias que pueden agravar significativamente la situación, como en los casos de la finalización del contrato para la construcción del aparcamiento de Los Tilos o la liquidación del aparcamiento de José Zorrilla. Sobre este aspecto, Raquel Fernández explicó que el grupo Popular está a la espera de recibir la información sobre la carpeta de pleitos para realizar un estudio sobre "las cifras que se han pagado, las cifras por pagar y las contingencias que quedan por venir", y aunque no quiso avanzar números, indicó que lo más probable es que "superen con creces" lo ya abonado por el equipo de Gobierno.

La portavoz popular expresó su preocupación por el hecho de que el equipo de Gobierno pueda retrasar inversiones necesarias para la ciudad, y en este sentido puso como ejemplo las obras de la Estación de Autobuses y las de la Avenida de la Constitución, que tendrían que haberse llevado a cabo el pasado año.

Además, indicó que el Ayuntamiento está elevando determinadas partidas presupuestarias con el objetivo de generar remanentes de tesorería que después poder emplear para el pago de estas contingencias, y pidió que a la hora de elaborar el presupuesto para 2017 "todos sepamos del dinero del que se dispone, los plazos de pago y el nivel de endeudamiento que pueden generar estas resoluciones".

### Luquero asegura que la gestión "hará digerible" a la ciudad el pago de las resoluciones

La alcaldesa confía en que la oposición "arrime el hombro" y no defienda "intereses privados" a la hora de afrontar este problema

M.G. / SEGOVIA

Las críticas del Partido Popular sobre el elevado número de sentencias desfavorables al Ayuntamiento y sus consecuencias para la economía municipal hicieron ayer a la alcaldesa Clara Luquero reiterar su mensaje de tranquilidad a la ciudadanía al asegurar que el Ayuntamiento trabajará en lo que queda de su periodo de Gobierno para "hacer digeribles" a las arcas municipales tanto el pago de las indemnizaciones derivadas, como el mantenimiento de los servicios que presta y combinarlos con una planificación de las inversiones "sensata y que mire por los intereses de los segovianos".

Luquero volvió a insistir en que las resoluciones judiciales "han sido un serio disgusto" para el Ayuntamiento, pero las previsiones económicas "están perfectamente encauzadas para poder realizar el pago, porque somos un ayuntamiento cumplidor". Asimismo, indicó que en muchos de los casos en los que se han obtenido sentencias desfavorables han sido debidos a que el Ayuntamiento "ha actuado como debe y cumpliendo sus compromisos".

Para justificar esta afirmación, puso como ejemplo la expropiación de los terrenos de la Casa de Guardas, donde se ubicará el futuro instituto de San Lorenzo, donde el ayuntamiento tendrá que pagar más de 5 millones de euros por un terreno que pondrá a disposición de la Junta de Castilla y León para construir el centro educativo. "Nosotros hemos asumido nuestra responsabilidad y hemos puesto el terreno a disposición de la Junta -explicó- y ahora la Junta tiene que asumir la suya, por lo que el PP también puede preguntarse por que el Gobierno regional no cumple con su responsabilidad".



Luquero, en una foto de archivo del último pleno municipal. / CRISTINA YUSTA

La alcaldesa criticó también la actitud de la oposición del Partido Popular, a la que acusó de defender "los intereses privados" de la empresa en el caso del aparcamiento de José Zorrilla, e indicó que la cifra de 10 millones de euros que los populares aseguraron que reclamará al Ayuntamiento "ni han sido reclamados ni estamos aún en ese momento". Luquero aseguró que la sentencia "indica que hay que iniciar el proceso de liquidación, y estamos ahora en ese proceso, donde el Ayuntamiento y la empresa harán números y me temo que no habrá acuerdo, porque la empresa querrá la luna y el Ayuntamiento hará un estudio medido y equilibrado sobre la liquidación".

Por ello, señaló que el equipo de Gobierno esperaba que el PP "arrimara el hombro y no se pusiera en la parte contraria defen-

diendo intereses particulares, porque estamos luchando por Segovia y todos tenemos que hacer causa común frente a intereses de un sector privado un tanto especulador".

**CARTERA DE PLEITOS** Por otra parte, la alcaldesa aseguró que ya ha solicitado a la asesoría jurídica municipal la elaboración de una relación histórica de los pleitos municipales de los últimos años con el fin de facilitar esta información a los grupos políticos. De esta manera, Luquero considera que el equipo de Gobierno cumplirá el mandato de la moción presentada por Ciudadanos sobre Urbanismo, que finalmente fue circunscrita por un acuerdo de la junta de portavoces al análisis de los pleitos en los que se encuentra inmerso el Ayuntamiento, así como sus posibles repercusiones.



**BigMat**  
TABANERA

# MARCOS

Enmarcación de Cuadros  
Molduras, Paspertus...



Hontoria (Segovia)  
Teléfono 921 44 18 18

**iEncuéntralo TODO!**





## ► SOCIEDAD

La avenida del Acueducto alberga hoy el XX Concurso de Perros Mestizos y de Raza

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Asociación para la Defensa de los Animales de Segovia convoca hoy a los propietarios de perros mestizos y de raza a participar en la vigésima edición del concurso que desde hace dos décadas evalúa la calidad y las características de las mascotas participantes.

A partir de las 11.00 horas, la avenida del Acueducto será el improvisado salón en el que los perros de raza y mestizos ofrecerán al público asistente sus habilidades y su simpatía, que serán evaluados por un jurado formado por profesionales y famosos, todos ellos amantes de los animales.

La inscripción se realizará en el lugar del concurso, con un donativo de seis euros, y la organización exige para la participación la cartilla de vacunación y en el caso de las perras que no estén en periodo de celo. Los perros deberán ir atados y se pondrá a disposición de los propietarios bolsas para recoger las deposiciones, así como bebederos para los perros.

El concurso está repartido en cuatro categorías: cachorros (hasta seis meses) adultos grandes, medianos y pequeños, y los premios distinguirán al perro más simpático, al más tímido, al más pequeño y otras variedades creadas por la organización. La colaboración de las firmas patrocinadoras hará posible que todos los participantes reciban un obsequio como recuerdo.

El concurso de perros se complementa con la decimotercera edición del Concurso de Fotografías de Gatos, donde los propietarios de mascotas pueden presentar las instantáneas más singulares de sus compañeros. Las fotografías deben presentarse a concurso en papel fotográfico, admitiéndose cualquier formato, y la inscripción por cada fotografía será de dos euros. En este caso el jurado otorgará tres premios para las mejores instantáneas y todos los participantes recibirán un diploma.

## ► MUNICIPAL

## Revenga mejora la calidad del agua con un sistema para eliminar el hierro

El Ayuntamiento invierte 16.465 euros para instalar un dosificador de permanganato potásico y sulfato de alúmina en el depósito de tratamiento que abastece a la entidad local menor

M.G. / SEGOVIA

Los vecinos de la entidad local menor de Revenga verán sensiblemente mejorada la calidad del agua que consumen gracias a la instalación de un sistema para el control y la eliminación del hierro y el manganeso; elementos que suelen aparecer en el agua en distintos momentos del año cuando disminuye el volumen de agua embalsada. El sistema ha sido instalado en el depósito de tratamiento de agua que abastece a Revenga, y consiste en un dosificador de permanganato potásico y sulfato de alúmina, sustancias químicas que permiten la oxidación y posterior decantación del hierro y manganeso que llegan al depósito antes de su tratamiento, para después incorporarse a la red de abastecimiento una vez filtrado.

La alcaldesa de Segovia Clara Luquero, acompañada por el alcalde pedáneo de Revenga Alfonso Nevado y la concejala Paloma Maroto, visitaron las instalaciones del depósito donde desde hace varios días funciona ya el sistema,



La concejala Paloma Maroto y un técnico municipal observan las obras. / M.G.

en cuyo montaje y posterior instalación el Ayuntamiento ha invertido 16.465 euros. Los técnicos del Servicio de Aguas del Ayuntamiento explicaron el funcionamiento del sistema, que tiene una parte instalada en el bombeo a pie de presa y otra parte en el depósito de almacenamiento.

Así, a través de la dosificación del permanganato de magnesio y del sulfato de alúmina, se favorece la oxidación y coagulación del hierro y manganeso para facilitar el procesos de coprecipitación y su posterior filtración en arena en los filtros existentes. De este modo, el sistema consigue reducir en más de un 50 por ciento los niveles de hierro y manganeso en el agua, que la normativa establece en un máximo de 200 partes por millón (ppm).

En la medición realizada 'in situ' ayer por los técnicos municipales, el agua de Revenga cuenta con poco más de 100 ppm, y se han conseguido en días anteriores reducciones de hasta 80 ppm en el agua de consumo.

### Las nuevas tecnologías aplicadas al comercio.

La Cámara de Comercio de Segovia, y la Agencia de Desarrollo Económico (ADE) de la Junta de Castilla y León congregaron ayer a empresarios, emprendedores y autónomos en una jornada informativa sobre la aplicación de las nuevas tecnologías al sector del comercio. La jornada estuvo dirigida por Vicente Palomares Pozas, que explicó la importancia del uso de herramientas TIC para favorecer el posicionamiento de la marca y el producto en el mundo online, así como las más empleadas para aumentar la calidad de los servicios. / FOTO: T. DE SANTOS



**SEAT IBIZA**

**DESCUBRE EL ESPÍRITU JOVEN**

**SEAT**

**NOAUTO SEGOVIA, S.L.**

Ctra. San Rafael, 32  
40006 Segovia

Telf. 921 413 103  
Fax: 921 435 431

comercial@noautosegovia.seat.es



## ▶ TRÁFICO

# Las obras en La Constitución generan colapsos en las vías próximas

En las horas punta hay filas de vehículos retenidos en toda la avenida Juan Carlos I, en Coronel Rexach y en la carretera de San Rafael

P. BRAVO / SEGOVIA

Las obras de remodelación y mejora de la avenida de la Constitución están poniendo a prueba la paciencia de los conductores. Su ejecución está provocando cortes parciales o totales de calles que habitualmente soportan gran intensidad de tráfico, y generando un efecto dominó que repercute en las vías próximas, donde a lo largo de esta semana se han registrado prolongados colapsos.

Las vías donde se han producido más retenciones son la avenida de Juan Carlos I y la carretera de San Rafael, así como en la calle Coronel Rexach, además de la propia avenida de la Constitución que ha

estado abierta por tramos a lo largo de la semana.

En concreto en la avenida Juan Carlos I a lo largo de esta semana se han visto hileras de vehículos retenidos o con lentos e intermitentes movimientos desde la rotonda del Espolón hasta la del Arco de Madrid. En las horas punta, se ha tardado 20 minutos en recorrer este tramo. Los mayores problemas se están registrando en las franjas horarias que coinciden con la salidas y entradas de los colegios y de los trabajos. Hay que tener en cuenta el movimiento de los trabajadores de los polígonos del Cerro y de Hontoria. En estas horas críticas los agentes de



**Corte de tráfico en la rotonda de La Pista.** La rotonda de La Pista estuvo cortada ayer al tráfico desde las tres hasta las siete y media de la tarde para proceder a su asfaltado. También se impidió el tráfico en ambas direcciones por la avenida Juan Carlos I y la avenida de la Constitución. Las líneas de autobuses 7,8 y 4, como muchos conductores particulares modificaron sus itinerarios. / FOTO: TAMARA DE SANTOS

la Policía Local han intensificado su presencia y actuación en las glorietas para evitar que se congestionen.

Desde el Ayuntamiento, el concejal de Tráfico, Ramón Muñoz-Torrero Osorio, pide paciencia y

comprensión a los ciudadanos recordando que todas las obras generan molestias, pero que se verán recompensadas con la mejora que se está realizando en la avenida de la Constitución. Tras los trabajos de asfaltado, que se quieren dejar

acabados esta semana, la intervención en la avenida de la Constitución se reducirá en los próximos días hasta proceder al pintado de la carretera, que requerirá cortes puntuales en tramos de la vía.

## ▶ SANIDAD

# Ciudadanos pregunta en las Cortes por los medios que tiene la región ante la meningitis

P. B. / SEGOVIA

El grupo parlamentario de Ciudadanos en las Cortes de Castilla y León ha presentado una batería de preguntas a la Mesa de la Cámara regional en relación a los casos de meningitis vírica que han aflorado en los últimos días en Segovia.

Los procuradores Manuel Mítdiel, Belén Rosado y David Castaño han solicitado información sobre los medios existentes en Castilla y León y los protocolos de actuación que tiene la Consejería de Sanidad para actuar en el caso de detectarse un brote de meningitis.

Desde las filas de Ciudadanos

han justificado su preocupación en la 'alarma' que suscita esta enfermedad, por lo que han solicitado información sobre los medios de que dispone Castilla y León para actuar frente a la meningitis "tanto a nivel preventivo", en campañas escolares y de vacunación, "como a la hora de intervenir una vez detectada la enfermedad", con medios humanos y materiales en los hospitales de la región.

El grupo parlamentario ha indicado que la meningitis es una enfermedad que "afecta de manera más sensible a los niños y los recién nacidos" y cuyos focos de infección, "generados por agentes patógenos como bacterias, virus y

hongos", se localizan "tanto en espacios domésticos como públicos", donde deben seguirse "estrictas medidas higiénicas" que garanticen la salubridad de las estancias.

Entre otras cuestiones, C's Castilla y León pregunta: "¿Qué medidas de carácter preventivo existen en los espacios sociosanitarios para evitar la proliferación de los agentes portadores del virus?, ¿qué razones se motivan para el traslado de los tres pacientes a Madrid?, ¿por qué no fueron tratados en Segovia?, ¿no existen medios en la comunidad autónoma para el tratamiento de la meningitis vírica y bacteriológica?...".



El Hospital General derivó tres casos al Ramón y Cajal de Madrid. / N. LLORENTE

Respecto a las campañas de vacunación de la meningitis B en otras comunidades, Ciudadanos quiere saber cuándo y cómo se incluirá esta medida preventiva en

la campaña de Castilla y León, y de no ser así, solicita que se expliquen las razones que alega el Gobierno regional para su exclusión de los periodos de vacunación.

VISITE PISO PILOTO

## La Granja · Campo de Polo

SEGUNDA FASE A LA VENTA

# ESTUDIOS, APARTAMENTOS Y PISOS

desde **41.756€**

**SUPER REBAJAS**

# 70% DESCUENTO

www.arco-ramirez.com

AGRUPO

**RAMIREZ**

**MAXIMA CALIDAD**

C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
Segovia

arcoramirez@arco-ramirez.com

www.arco-ramirez.com

Telf.: 921 47 14 74  
921 43 64 12



## ▶ EMPLEO

Más de 1000 personas utilizan el canal de información SegoviaActiva

## EL ADELANTADO / SEGOVIA

El canal SegoviActiva ha superado el millar de usuarios a los seis meses de su apertura. Entre los servicios más demandados destacan la bolsa de empleo y los cursos presenciales.

La Concejalía de Desarrollo Económico, Empleo e Innovación implantaba en marzo de 2016 la aplicación, SegoviActiva, un nuevo canal directo de contacto con los ciudadanos que encuentran en él, las 24 horas del día, todos los servicios que presta y pone a su disposición la Concejalía. Desde entonces, 1.182 usuarios se han registrado para solicitar sus servicios. Además, el perfil de Facebook ya cuenta con 1002 me gusta.

Los servicios más demandados han sido la inscripción a la bolsa de empleo con 386 usuarios (33 %). Le siguen muy de cerca la información de los cursos presenciales con 378 (32%). En el listado también figuran: 12 Asesoramientos empresariales (1%), 35 ofertas gestionadas y 116 puestos de trabajo. Un total de 553 personas han visitado la Escuela de Formación online (47%) y 143 se han inscrito en ella (12%), con 115 alumnos admitidos, lo que supone el 80% sobre el total de inscritos.

La Escuela Virtual de Formación 'SegoviActiva 3.0' ofrece un catálogo con más de 100 cursos online en 10 áreas formativas: Administración y Oficina, Medio Ambiente, Comercial, Diseño, Sistemas de Información, Idiomas, Industrial, Legislación, Ofimática, Programación y Recursos Humanos.

## ▶ EDUCACIÓN

# La Uned incorpora a su oferta un curso de Lengua de Signos Española

El centro asociado de Segovia modificará sus estatutos antes de terminar el año para convertirse en consorcio adscrito a la Universidad Nacional de Educación a Distancia

• El lingüista, editor y escritor José Antonio Millán impartirá la lección inaugural del curso 2016/2017 en la ceremonia que tendrá lugar el próximo día 3 de noviembre.

## P. BRAVO / SEGOVIA

El centro asociado de la Universidad Nacional de Educación a Distancia (Uned de Segovia) incorpora a su oferta académica el curso de Lengua de Signos Española A1-A2 (nivel elemental y básico). Es un curso de aprendizaje online basado en los materiales interactivos multimedia de la Fundación para la supresión de las barreras de Comunicación (CNSE) y las actividades complementarias de la plataforma aLF de la Uned, y tanto las unidades del Método como las tareas de la plataforma se realizan bajo la continua orientación del Tutor en Línea (TeL).

Los estudiantes pueden comunicarse entre ellos y con su tutor en línea mediante la plataforma aLF (mediante mensajes públicos en los foros, vía recomendada) o a través del correo electrónico (mensajes privados, solo en casos justificados). También podrán comunicarse de forma sincrónica en las salas de chat o en los encuentros virtuales por webconferencia.

Las personas que superen el curso recibirán un certificado correspondiente a un título propio de la Uned, al igual que todos los estudiantes del Centro Universitario de Idiomas Digital y a Distancia (CUID), y adaptado a las exigencias del Marco Común Europeo de



El director del centro de la Uned, Víctor González Sánchez, espera la próxima reanudación de la actividad académica. /KAMARERO

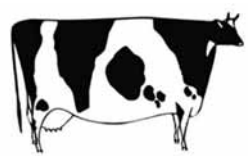
Referencia para las Lenguas. En colaboración con la Fundación CNSE se está trabajando para lograr la acreditación de la Asociación de Centros de Lenguas en la Enseñanza Superior (ACLES), que permite un reconocimiento en todo el sistema universitario español y europeo. El curso fue presentado ayer por el director del centro de la Uned en Segovia, Víctor M. González Sánchez, como una propuesta novedosa de carácter social y profesional que responde al compromiso de la Universidad de enseñanza a distancia. González Sánchez expuso el contenido y características del curso en la reunión del patronato del centro asociado a la que asistieron la alcaldesa Clara Luquero y el presidente de

la Diputación, Francisco Vázquez. Clara Luquero da el relevo este mes a Francisco Vázquez en la presidencia del patronato que cada dos años se alternan los máximos representantes del Ayuntamiento de Segovia y de la Diputación. El relevo se hará oficial en la ceremonia de inauguración del curso 2016/2017 que tendrá lugar el próximo día 3 de noviembre y contará con la presencia del lingüista, editor, traductor, articulista y escritor, José Antonio Millán, que ha sido director del Centro Virtual Cervantes y dirigió la creación del primer diccionario en CD-ROM de la Real Academia Española, entre otros proyectos.

En la reunión celebrada ayer, Clara Luquero, Francisco Vázquez

y Víctor M. González Sánchez establecieron un calendario para llevar a cabo la reforma de los estatutos que el centro asociado llevará a cabo en aplicación de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público que ha entrado en vigor el pasado día 2 de octubre. González Sánchez explicó que de momento cuentan con un borrador de los estatutos si bien quieren tener elaborado el documento dentro de un mes para su posterior aprobación en las tres instituciones antes de terminar el año.

Los cambios van encaminados a consolidar el centro de Segovia como un consorcio adscrito a la Universidad Nacional de Educación a Distancia



## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434

www.laparrilladetejadilla.es E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

### Miércoles

SOPA CASTELLANA  
COCHINILLO CON ENSALADA  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### Viernes

ENTREMESES  
ARROZ CON BOGAVANTE  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes y sábados  
por la noche

Terrazas con servicio  
de comedor (zona de fumadores)

### Menú del Día

Martes a viernes, excepto festivos

8 PRIMEROS a elegir  
8 SEGUNDOS a elegir  
POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 9,75€ IVA INCLUIDO

### Menú Sábados y Festivos

8 PRIMEROS a elegir  
8 SEGUNDOS a elegir  
POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 14,80€ IVA INCLUIDO

### Menú Especial Todos los días

#### Primeros a elegir

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso
- Espárragos trigueros

#### Segundos a elegir

- Carne de ternera al plato
- Entrecot de ternera a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Chipirones a la plancha con composta de cebolla
- Dorada a la espalda
- Bacalao al pil-pil.
- Gambones a la plancha.

Postres, a elegir de la carta.

Pan, agua, vino incluido  
19,50€ IVA INCLUIDO

### MENÚ:

Martes a mediodía.  
Viernes y sábado noche

#### A ELEGIR:

#### Primeros:

Ensalada de langostinos  
Croquetas caseras  
Revuelto de morcilla

#### Segundos:

Entrecot de buey  
Carne de buey al plato  
Presa ibérica con salsa de boletus  
Gambones a la plancha  
Dorada a la espalda

Postres caseros  
Pan, agua, vino o cerveza  
14,90€ IVA INCLUIDO

### Jueves

### Cocido completo

Pan, vino y agua  
9,75€ IVA INCLUIDO



▶ CULTURA

# La Fundación Villalar convoca 9 becas de creación artística contemporánea

Estas ayudas, dotadas con 12.000 euros cada una, se distribuirán en cada una de las provincias de Castilla y León, en proyectos de artistas noveles a desarrollar en la comunidad

JUANA HITTA / SEGOVIA

La Fundación Villalar-Castilla y León ha convocado nueve becas, una por cada provincia de la comunidad, con las que se apoyará, con una aportación de 12.000 euros cada una, un proyecto de creación artística contemporánea, en cualquiera de sus manifestaciones, a lo largo de un año. El presidente de la Fundación, Juan Zapatero, presentó ayer en el Museo Esteban Vicente de Segovia estas becas pioneras en la región, con las que se pretende dar apoyo directo a creadores y artistas noveles de todas las provincias de Castilla y León, en cualquiera de sus manifestaciones o modalidades: artes plásticas, artes escénicas, música, literatura, creación audiovisual y cualquier combinación de las mismas. "Apostamos por hacer visible que es posible crear en Castilla y León", afirmó Juan Zapatero, quien estuvo acompañado en la presentación por el que fuera director del Museo de Arte Contemporáneo de Segovia José María Parreño, que además formará parte del jurado que seleccionará los proyectos becados. Poeta, narrador, crítico de arte y ensayista, es Doctor en Historia del Arte por la Universidad Complutense de Madrid con una tesis sobre el arte contemporáneo en España.

Para la concesión de la beca se tendrá en cuenta, por parte del jurado, la trayectoria del solicitante, la originalidad del proyecto, la adecuación del mismo a los plazos de la beca y su significación en el contexto de su disciplina.

Para optar a estas ayudas se debe ser mayor de edad y residente en Castilla y León antes del 1 de enero de 2016 y hasta, al menos, que la beca concluya. Para acceder a ellas, los interesados deberán presentar cumplimentado el modelo de solicitud que se encuentra en la página web de la Fundación ([www.fundacionvillalar.cyl.es](http://www.fundacionvillalar.cyl.es)). Las solicitudes podrán presentarse, hasta las tres de la tarde del 18 de noviembre, de manera digital a través del correo electrónico: [becas@fundacionvillalar.cyl.es](mailto:becas@fundacionvillalar.cyl.es), o en papel, a través de correo certificado a la dirección de la Fundación.

El jurado, que estará compues-



Juan Zapatero (izquierda) y José María Parreño, durante la presentación de la convocatoria. / TAMARA DE SANTOS

to por nueve personas de reconocido prestigio de cada provincia que participan de forma activa en la vida cultural y social de su zona, se encarga de asesorar sobre la línea de trabajo de la Fundación, y de promover y generar actuaciones concretas en sus respectivas provincias.

Las bases de la convocatoria establecen que si, a juicio del jurado, en alguna de las nueve provin-

cias no se presentase al proceso de selección ningún proyecto que alcance el mínimo de calidad exigible, la Fundación se reserva el derecho de declarar desierta la beca correspondiente a la provincia de que se trate o de acumular esa beca y concederla a un proyecto de los presentados en otra provincia. El presidente de la Fundación Villalar, Juan Zapatero, explicó que el beneficiario de la beca y la Fun-

dación mantendrán estricta y absoluta independencia entre ellos. La concesión de la beca no supondrá el establecimiento de una relación laboral ni de ningún otro tipo entre ambos. "La Fundación mantendrá el orgullo de haber apoyado una iniciativa de estas características", apuntó Zapatero, quien aseguró que estas becas culturales tendrán continuidad en próximas convocatorias.

## "Estas becas animan a ser artista en Castilla y León"

El director del Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente de Segovia, José María Parreño, que será el representante de la provincia en el jurado de esta convocatoria, explicó ayer en la presentación que "iniciativas como esta permitirán que en el siglo XXI vuelva la creatividad artística a Castilla y León", perdida, en su opinión en gran parte del siglo pasado. "El objetivo es fijar a los creadores en el territorio, y estas becas animan a ser artista en Castilla y León", apuntó.

A su juicio, el reparto provincial de las becas, las "democratiza" y valora también el reparto entre todas las disciplinas artísticas.

"Una beca con una mensualidad de mil euros hace posible hacer realidad un trabajo. Da seguridad al artista durante un año", afirmó Parreño, que actualmente es

profesor de la Facultad de Bellas Artes en la Universidad Complutense de Madrid. Entre 1998 y 2008 fue sucesivamente subdirector y director del Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Entre sus obras destacan: 'Instrucciones para blindar un corazón' (finalista del Adonais); 'Libro de las sombras' (Premios Leonor); 'Las reglas del fuego'; 'Fe de erratas'; 'Piedra del alma'; 'Telegrama'; 'Poemas de amor o no' y 'Calendario'.

El disfrute de una de las becas de la Fundación Villalar-Castilla y León de creación artística contemporánea será incompatible con cualquier otra beca, o cualquier tipo de ayuda pública o privada concedida para el mismo fin. La Fundación podrá rescindir de manera anticipada la beca concedida al beneficiario cuando el mismo incumpla las obligaciones establecidas en las bases.

▶ PATRIMONIO

## Turismo valora la afluencia de público a las jornadas sobre el Acueducto

EL ADELANTADO / SEGOVIA Turismo de Segovia ha realizado un balance "muy positivo" de las I Jornadas del Acueducto, una ciudad por y para un monumento. Cientos de segovianos han redescubierto el Acueducto en unas Jornadas en las que se ha puesto de relieve el significado del mayor icono monumental de Segovia. El amplio programa de actividades colgó el cartel de completo en su mayoría. Todas las conferencias que varios segovianos conocedores del Acueducto impartieron desde sus diversas disciplinas tuvieron una gran afluencia de público.

Por su parte, las visitas guiadas 'El Acueducto por dentro' completaron el número previsto de participantes. Más de 75 personas tuvieron la oportunidad de conocer más a fondo el monumento icono, visitando el desarenador de San Gabriel y el registro del Acueducto medieval de la Plaza Mayor.

La ruta de senderismo 'Hacia el azul del Acueducto' también se completó con 50 personas de edades muy dispares. Durante el recorrido Andrés Díez Herrero explicó a los participantes la geología del Acueducto extramuros y su influencia en la ubicación del Acueducto monumental, Alberto Díez Herrero el ecosistema vegetal y animal de la zona y Clara Martín García los restos arqueológicos a lo largo de la ruta.

Cabe destacar la repercusión de la campaña de promoción en medios y redes sociales que generó impactos que alcanzaron a más de 100.000 personas y un amplísimo número de visualizaciones del vídeo preparado para difundir la campaña.

Todas las ponencias y comunicaciones que han tenido lugar en estas I Jornadas se recogerán en la publicación de un libro de actas en el que Turismo de Segovia ya está trabajando.

La presentación de este libro de actas tendrá lugar el próximo año en el marco de las II Jornadas Acueducto de Segovia.

Damos un toque de color a tu vida



- \* pintura
- \* decoración
- \* papeles pintados
- \* pladur
- \* todo tipo de imitaciones
- \* envejecido de muebles
- \* trampantojos
- \* proyectos de interiorismo

Plac decoración - 678658116 — Máxima calidad a buen precio.

[www.placdecoracion.es](http://www.placdecoracion.es)



J. CARLOS PASCUAL

**ABOGADOS**

CONSÚLTENOS SIN COMPROMISO

- ➔ PERJUDICADOS PRODUCTOS MALA PRAXIS BANCARIA: ACCIONES, PARTICIPACIONES PREFERENTES, OBLIGACIONES SUBORDINADAS, CLÁUSULAS SUELO, HIPOTECA MULTIDIVISA, VALORES Y BONOS CONVERTIBLES EN ACCIONES, ETC.
- ➔ ¿ENTREGASTE DINERO A CUENTA DE UNA VIVIENDA Y LA PROMOCIÓN HA RESULTADO FALLIDA?
- ➔ SEPARACIONES, DIVORCIOS, HERENCIAS Y SUCESIONES.
- ➔ IMPAGADOS, DESPIDOS, ACCIDENTES DE TRABAJO.
- ➔ RESPONSABILIDAD PENAL DE LAS PERSONAS JURÍDICAS. COMPLIANCE PARA PYMES

MÓVIL: 665 136 705 - CALLE BAJADA DEL CARMEN, 5 - 1º IZQDA. 40001 SEGOVIA



CULTURA

# El arte de los desechos

El Palacio de Quintanar expone hasta el 27 de noviembre un total de 36 esculturas realizadas con materiales reciclados

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El delegado territorial, Javier López-Escobar, inauguró ayer por la tarde en el Palacio de Quintanar, el centro de innovación y desarrollo para el diseño y la cultura de la Junta de Castilla y León, la exposición colectiva 'Escombrarte'. El responsable de la Junta en Segovia participó también en la entrega de premios de la V Edición del 'Concurso internacional de escultura con materiales reciclados procedentes de la construcción', que sirvió de preámbulo al acto de inauguración de la muestra que es el resultado de los trabajos de los artistas que han concurrido a la convocatoria de este singular certamen.

Este concurso, ya consolidado como un referente en la fusión de arte y reciclaje de nuestro país, es una iniciativa del Centro de Reciclaje 'AR los Huertos' de Segovia que ha contado con la colaboración de la Delegación Territorial de la Junta que ha proporcionado el espacio adecuado para el desarrollo del proyecto.

'Escombrarte' tiene su origen en la necesidad de dar a conocer una actividad que partiendo de materiales de desecho consigue subproductos utilizables, como tierras vegetales y zahorras. El posterior uso de estos materiales evita la extracción de recursos naturales protegiendo el entorno medioambiental más inmediato.



Los ganadores del concurso, junto con el delegado de la Junta y el director del Palacio de Quintanar. / TAMARA DE SANTOS

En esta edición, se han recibido un total de 36 esculturas con gran variedad de estilos, formas y colores, que vienen a dar una segunda oportunidad a materiales que con frecuencia son desechados, abandonados o destruidos. Estos elementos adquieren en esta exposición una nueva vida y

apariencia, descontextualizados de su valor original. En las últimas cinco ediciones han participado 122 artistas de diferentes procedencias (España, Portugal, Cuba, Uruguay, Colombia y Argentina, entre otras) y se han presentado un total de 182 obras.

Los visitantes del Palacio de

Quintanar podrán disfrutar de la exposición 'Escombrarte 2016' hasta el próximo 27 de noviembre en el horario habitual de apertura del centro: de miércoles a sábado, de 11.00 a 14.00 horas y de 17.00 a 21.00; martes de 17.00 a 21.00 horas y domingos de 11.00 a 14.00 horas.

BREVES

SOLIDARIDAD

**Todo preparado para la marcha de Caja Rural**

A las 10:30 horas de mañana domingo comienza la Marcha Solidaria de la Fundación Caja Rural de Segovia, que saldrá de la Avenida del Acueducto. Los participantes pueden elegir entre un itinerario de 7 kilómetros andando, o uno de 16 kilómetros corriendo.

SALUD

**El consejero de Sanidad, con los donantes**

El consejero de Sanidad de la Junta, Antonio María Sáez Aguado, participa hoy en la entrega de los Premios Castilla y León por la Vida que organiza la Hermandad de Donantes de Segovia y que contará también con la presencia de otros representantes de las instituciones segovianas.

**El Rincón de RAÚL**  
C/ José Zorrilla, 42 · Segovia

**DELICIA DE SOLOMILLO CON SALSA DE CITRICO**

**TAPA Y PEKETAPA . NO DEJEIS DE PROBARLAS HASTA EL DOMINGO 16**

**SALCHICHA EN TRENZA**

**LOS MEJORES MAGOS EN SEGOVIA**  
**MAGIA EN LA CÁRCEL**

Producido y dirigido por el mago segoviano Héctor Sansegundo

**MAGIA EN LAS CELDAS**  
Viernes, 14 de octubre: de 19:00 a 22:00 h.  
Sábado, 15 de octubre: de 19:00 a 21:00 h.

6 espectáculos, de entre diez y quince minutos, para quince espectadores por pase. Cada espectador elige el número de espectáculos que quiere ver y con ello, el precio que quiere pagar (3 € espectáculo/pase).

**GRAN GALA DE MAGIA FAMILIAR**  
Sábado, 15 de octubre: 22:30 h  
En la Sala Ex.Presa 1 de La Cárcel

Números de teatro con los que los magos han triunfado alrededor del mundo.  
Duo Dream Makers, Adrián Conde, Fernando Arribas y Naife.  
Presentado por Pepin Banzo.  
Precio: 12 €

Las entradas para ambas se adquieren en La Cárcel, desde las 18:00 h del viernes 14 y el sábado 15 de octubre.

<p><b>majo</b> <b>CELDA 1</b> <b>Héctor Sansegundo</b> Premio Nacional, mención especial en España (2016) Primer Premio Nacional de Magia en Portugal (2016) Todos los públicos. "Tapacardas" ritmo cariñoso rápido e irregular, dado cuando se presentan emociones intensas e insuperables. Aglutina al asistente si siente desconfianza, debate de la magia de cerca en un show 100% inédito. Y por favor ¡cierra la boca al salir!</p>	<p><b>Fascinante ambiente</b> <b>CELDA 4</b> <b>Fernando Arribas</b> 1º Premio Internacional FLASOMA en Latinoamérica Premio Nacional de Magia en España (1995, 1996) Todos los públicos. Malandrón de la palmbra, fumabulista de las notas musicales e Asonista de los sentidos. Cantante, mago y poeta. Considerado uno de los magos más originales del panorama nacional.</p>
<p><b>El cautivo de los sueños</b> <b>CELDA 2</b> <b>Naife</b> Premio Nacional de Magia en España Premio Cabracadabra Todos los públicos. Cuentan los sabios que soñar es abrir la puerta mágica de nuestra mente. Entra en mi celda y viajarás a un tiempo y lugar al que no perteneces. Disfruta del misterio de mi Antigua Magia Oriental.</p>	<p><b>Condenados a reír</b> <b>CELDA 5</b> <b>Pepin Banzo</b> Aperturas en televisión: Sopa de Gansardo Cuatro y Comedianer de Aragón TV Todos los públicos. Pepin Banzo cocina sus espectáculos con una parte de música en directo, un buen puñado de Magia y una pizca de improvisación. Todo aderezado con humor y desparpajo.</p>
<p><b>Braulio es el mejor mago del mundo...o eso cree él</b> <b>CELDA 3</b> <b>Adrián Conde</b> (Argentina) Premio Nacional de Magia Cómica en España (2016) Subcampeón del mundo Master of Magic (Italia, 2014) Todos los públicos. Braulio se cree el mejor mago del mundo... pero es un mago torpe y despistado que no es consciente de que los trucos le ocurren de pura casualidad.</p>	<p><b>The cell of Dreams</b> <b>CELDA 6</b> <b>Dream Makers</b> Han actuado en el Magic Castle en Hollywood, la sala de espectáculos más importante del mundo Todos los públicos. Adolfo Dream Maker sorprenderá a todo el que cruce su puerta en un show de magia muy divertido donde el público es el verdadero protagonista. En la Gran Gala de Magia Familiar actuará junto a Teresa Dream Makers.</p>



► INSTITUCIONES

# La Diputación estudia negociar con los parques de bomberos de Valladolid

Un posible acuerdo permitiría cubrir las necesidades de las zonas más alejadas de la capital utilizando los recursos humanos y materiales de la provincia vecina

• Los profesionales que trabajan en los parques de bomberos de Íscar o Medina del Campo podrían cubrir las necesidades en la zona oeste de la provincia de Segovia.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Diputación provincial está sopesando llegar a algún tipo de acuerdo con su homóloga de Valladolid para que los parques regionales de bomberos puedan cubrir las áreas más cercanas y a su vez más alejadas de la capital segoviana.

Actualmente, el Parque de Bomberos de Segovia tiene un convenio con la Diputación Provincial por el cual cubre las incidencias que ocurre en la provincia, a cambio de una aportación económica. En varios municipios segovianos existen parques y muchos ayuntamientos cuentan con camiones y voluntarios preparados para atender las incidencias. Uno de los más efectivos es el de



Un camión de bomberos de Segovia, durante una de sus intervenciones en la provincia. / EL ADELANTADO

la Comunidad de Villa y Tierra de Coca. En todo caso, la Diputación mantiene el acuerdo con el Ayuntamiento de Segovia.

Ayer viernes, el presidente de la Diputación de Valladolid, Jesús Julio Carnero, dijo que están trabajando en la firma de un conve-

nio de colaboración con las diputaciones de Ávila y de Segovia para que los parques de Bomberos de Íscar y de Medina del Campo —

que distan pocos kilómetros de localidades como Cuéllar, Coca o Nava de la Asunción—puedan prestar servicio en los municipios segovianos. El tiempo que tarda en desplazarse un camión desde Íscar a Cuéllar es menor que lo que tarda uno desde Segovia.

El mismo convenio que podría alcanzarse entre Valladolid y Segovia se está analizando para la provincia de Ávila.

La Diputación de Valladolid va a asumir la gestión de un nuevo parque de bomberos en Arroyo de la Encomienda, en una parcela de titularidad municipal y que comenzará a funcionar en 2018, tras el acuerdo rubricado ayer viernes por el alcalde de la localidad, José Manuel Barrio, y el presidente de la institución provincial, Jesús Julio Carnero. Al respecto, Carnero recordó que se está negociando con el Ayuntamiento de Valladolid el convenio de prestación del servicio de bomberos en 36 municipios del alfoz. Con este nuevo parque, cuya construcción correrá a cargo del Consistorio de Arroyo, el coste será menor a lo que reclama el Ayuntamiento de la capital vallisoletana, unos 2,1 millones de euros. En este sentido, Carnero añadió que lo que negocian Ayuntamiento de Valladolid y Diputación es una "cuestión técnica" ya que el Consistorio cree que debe prorratearse el coste del servicio entre la población de los municipios del alfoz mientras que la institución provincial defiende que se aplique "el coste marginal" ya que se trata de un "servicio esencial que tiene que ver con la seguridad".

## La alcaldesa toma contacto con los vecinos de La Albuera

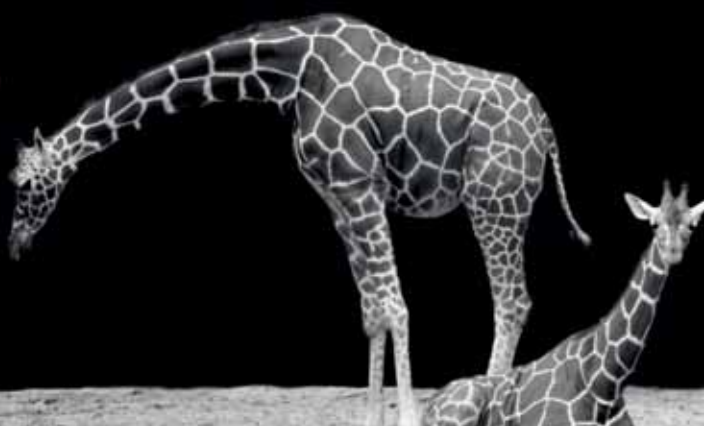
En el marco del programa "la Alcaldesa se da una vuelta por..." la Alcaldesa de Segovia, Clara Luquero, ayer visitó junto a los concejales de Obras y Servicios Sociales el barrio de la Albuera. El punto de encuentro con los vecinos fue en el Centro Integrado de Servicios Sociales, donde la regidora atendió a los representantes del movimiento vecinal y de otros colectivos del barrio, escuchando sus demandas y sugerencias. En la visita, Luquero estuvo acompañada por la concejala de Obras Paloma Maroto, que complementó los datos facilitados por la alcaldesa a los vecinos durante su encuentro.

/ FOTO: TAMARA DE SANTOS



CALENDARIOS  
PERSONALIZADOS 2017

www.imprentarosa.com



La publicidad hace crecer tu negocio

921 560 132  
Info@imprentarosa.com  
CARBONERO EL MAYOR

imprenta  
ROSA



# 25 intervenciones artísticas en celdas y espacios (II)

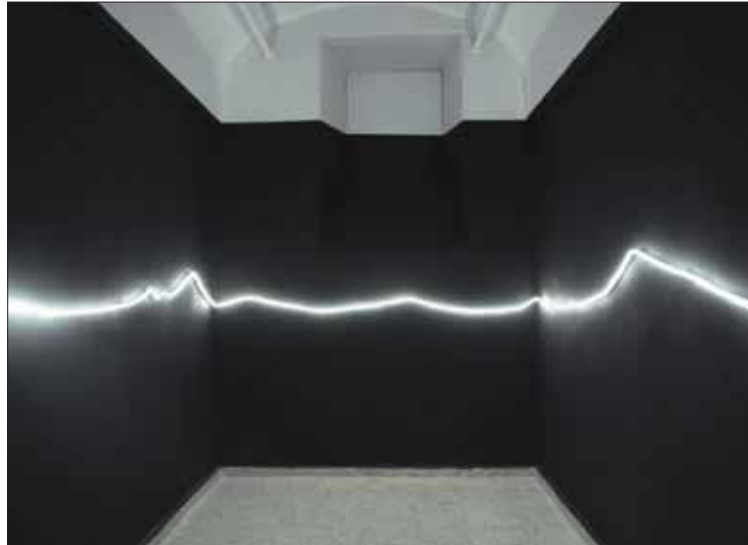
RODRIGO GONZÁLEZ MARTÍN /  
SEGOVIA

En esta edición se ha hecho el esfuerzo de abrir de miércoles a domingo y festivos, lo que favorece que la asistencia y aceptación del público sea muy amplia. Todas las instalaciones aportan algún mensaje relevante, ampliando nuestra conciencia crítica y sensibilidad ciudadana, repensando nuestra acción cotidiana con referencias a la sostenibilidad, la libertad, la memoria quebradiza, la vida interior confusa, las percepciones ambiguas en miradas y olores, los grafismos simbólicos, los lenguajes mutantes, los espacios perversos y confusos, la violencia material y simbólica, las injusticias disimuladas y las desigualdades justificadas. Y siempre la experiencia artística como provocación y revulsivo de nuestras vidas con frecuencia acomodadas, cuando adormecidas. En esta edición de Galerías se confirma un dato muy valioso para entender la creatividad actual, son siete los proyectos presentados y realizados por colectivos, lo que supone una tendencia colaborativa y solidaria de la actividad artística muy significativa. También llamar la atención de que en esta edición de Galerías han con-

Todas las instalaciones aportan algún mensaje relevante, ampliando nuestra conciencia crítica y sensibilidad ciudadana

currido artistas más jóvenes que en anteriores ediciones.

Sin establecer jerarquía alguna y sin condicionar el diálogo abierto con todas y cada una de las propuestas, por la complejidad de lenguajes, por la ironía, por la participación inquietante, por sutileza poética, por la implicación transformadora, por la disrupción comunicativa, por el cuestionamiento crítico y ético... nos atrevemos a sugerir una mirada más atenta a intervenciones como: Celda 1.1 - **A. 4.48 Creación escénica sobre el texto de Sarah Kane que reúne teatro, danza y performance**, de Arte de Urgencia DE URGENCIA, con Sol Bibriesca, España-México 2011.



Manuel Diego Sánchez. Hacer frontera, 2016. Neón flexible sobre pared negra.



Raquel Bartolomé Robledo. La voluntad del silencio, 2016. Lana y ceniza

Celda 1.2. **Derrumbe, 2016. Instalación artística y performance. Instalación interactiva. Se pueden tocar los objetos.** Colectivo CAMILLE - 2016 (Autoría y dirección: Laura Rubio / Espacio: Laura Lázaro / Interpretación: María Prado / Sonido: Borja Echezarreta). Celda 2.7 **La voluntad del silencio, 2016.** Raquel Bartolomé Robledo. Lana y ceniza. Celda 2.11. **Halidrya, 2012-2016,** de Mariana Cantero García-Moncó. Metacrilato, resi-

na transparente, nylon. Celda 2.19. **Escribiendo en el camino entelado. Obra en proceso, junio 2015 (inicio),** de Sonia de Viana. Tinta de cinta de máquina de escribir sobre tela de algodón. Celda 2.6 **Sin título (sobre Miguel Hernández), 2016,** de Rebeca Lar.

Por la amplia aceptación de las/los artistas y la enorme proyección ciudadana, nos cabe confiar en la continuidad del proyecto Galerías en su V edición.

**LUGAR:** La Cárcel\_Segovia Centro de Creación. Avda. Juan Carlos I, s/n. Segovia.

**HORARIO:** De miércoles a domingo y festivos, de 11:30 a 14,00 hs. y de 18,00 a 21,00 hs. De lunes y martes, cerrados. Del 9 de septiembre al 16 de octubre de 2016.

## Colectiva (II)

La Exposición Galerías IV es la realización y producción de los proyectos seleccionados en el Concurso convocado por el Ayuntamiento de Segovia con el fin de fomentar la creación artística en sus diferentes facetas, dirigido tanto a artistas emergentes como ya consagrados, diferenciados en dos categorías, en función de la vinculación del artista con Segovia.

Se presentaron a esta convocatoria en torno a 200 proyectos de España y algunos llegados de otros países europeos y latinoamericanos.

Damos a continuación un breve comentario de las demás intervenciones, incluyendo al menos el listado de las propuestas creativas seleccionadas y sus autoras y autores, que podemos ver en la planta alta del ala este de la Cárcel:

### Planta alta: Lateral impares:

Celda 2.1. **Infraleve, hacia una indeterminación atmosférica (2016),** de OverSizeOffice (Sálvora Feliz Ricoy -Ourense, 1986- + Borja Iglesias Bautist -Madrid 1988-). Reflexión sobre el límite y cómo la construcción de una atmósfera nos desplaza del lugar, sin referencias, creando un ámbito de micro-percepciones.

Celda 2.3 **Memories, 2016,** de Juan Sebastián González (Badajoz, 1979). *675 hojas de calco transferidas mediante frotage manual rigurosamente ordenadas y conservadas.* Hablar del trazo de un artista es entender su forma de marcar la superficie con resultados de la presencia del propio artista. Rastro de la acción sobre el lugar y la experiencia cartográfica del territorio que nos revela lo pasado en tiempos pasados.

Celda 2.5 **Hacer frontera, 2016** Manuel Diego Sánchez (Madrid, 1993). *Neón flexible sobre pared negra.* Una línea no recta que, prolongada durante 11 metros, emite luz blanca de forma continua. Paisaje minimalista e imaginario.

Celda 2.7 **La voluntad del silencio, 2016.** Raquel Bartolomé Robledo (Segovia, 1984). *Lana y ceniza.* Con el diálogo entre lana y ceniza se pretende presentar al espectador la espiritualidad que sugieren ambas materias naturales.

Celda 2.9. **45m3 (de aire confinado),** de Colectivo Poeticabelligerante (Marc Zaragoza -Madrid, 2011- y Marga Arcaute -Barcelona 2011-). *Tejido rosa, aire confinado.* 45

m3 de aire se escapan de la celda para ir al exterior. La cantidad de aire que existe en la celda se traslada al patio en forma de globo.

Celda 2.11. **Halidrya, 2012-2016,** de Mariana Cantero García-Moncó (Segovia, 1983). *Metacrilato, resina transparente, nylon.* Halidrya [et. Halidrys siliquosa]: ciudad submarina, que linda con Klimtia y con Beethovia, al sur de Sincronia y Asincronia, pertenecientes a un mundo que se empezó a crear en 1983, llamado Ubicuidad. El fragmento espacial que aquí se expone ha sido extraído del jardín botánico de algas de dicha ciudad, que está por construir, cuyo único vestigio se encuentra en unos planos que datan de 2012.

Celda 2.13. **Fuga matrioska, 2016,** de Maurizio Salazar Valenzuela (Bogotá, 1977). *Técnica mixta. Madera, cartón, acetato, litografías en collage, rojo...* y éste a su vez a otro, y éste a su vez contiene a otro, y éste a su vez a otro... y así sucesivamente hasta que desaparece ante nuestros ojos. Se ha fugado Espacio Interior. ¡El Espacio se liberó! [Pistas en las *Carceri piranesianas*].

Celda 2.15. **Praxinoscopio, 2016,** de Pilar Peñalosa (Segovia, 1988). *Madera, papel y componentes de electrónica.* Juego de persistencia retiniana donde las figuras toman vida.

Celda 2.17. **Lo esencial es invisible para los ojos, 2016,** de M. Jesús (Folil) Pueller M. (Santiago de Chile, 1988). *Utensilios cotidianos considerados "indispensables" para vivir, fotografía.* Valorar cada respiro, cada paso, cada momento es lo que nos hace día a día un poco más Humanos (...).

Celda 2.19. **Escribiendo en el camino entelado.** Obra en proceso, junio 2015 (inicio), de Sonia de Viana (Valladolid, 1972). *Tinta de cinta de máquina de escribir sobre tela de algodón.* Transcripción a máquina manual de una traducción al castellano del libro "En el camino" de Jack Kerouac sobre tramos de tela cosidos, al estilo de como el autor norteamericano escribió "On The Road" en 1948, sobre un autofabricado rollo de papel continuo para no perder tiempo cambiando folios en el carro de su máquina de escribir.

### Planta alta. Lateral pares:

Celda 2.2. **(He) estado (des)conectado, 2014,** de Alejandro Ontiveros Robles (Madrid, 1989). *Pintura.* Estar solo, y aislado se ha convertido en una actitud extrañísima y ridiculizada más que nunca, cuando en verdad es algo necesario para la formación de una identidad propia.

Celda 2.4. **Contenedor de realidades infinitas, 2016,** de Amaya de las Heras Gruber (Segovia, 1972). *Instalación, impresiones fotográficas con retoque digital, mirillas, madera.* Una puerta cerrada, agujereada por 7 mirillas por las cuales el espectador podrá observar diferentes realidades que simultáneamente están sucediendo todas en el mismo espacio, en la celda.

Celda 2.6 **Sin título (sobre Miguel Hernández), 2016,** de Rebeca Lar (Vigo, 1993). *Carboncillo.* Instalación pictórica, que revisa uno de los poemas más conocidos del escritor alcantino, *Nanas de la cebolla.*

Celda 2.8. **Eat, pray, die, 2015,** de Víctor Ripoll (Madrid, 1979). *Videoinstalación.* Una visión de la pena de muerte en EE.UU a través de la comida de los presos antes de ser ejecutados de manera legal. Extrañas imágenes de creencias y esperanzas que sugieren una antropología extrema.

Celda 2.10. **La última voluntad, 2016,** de Fernando A. Arranz (Madrid, 1977). *Lana y trapillo.* "Cartas en capilla" transcritas a una antigua forma de escritura basada en nudos como homenaje a las últimas voluntades de los condenados a muerte.

Celda 2.12. **De cómo en el subsuelo de la existencia pueden las nubes echar raíces, 2016,** de Chalo Moca (Barcelona, 1980). *Pintura en spray.* Partiendo de un poema de Marcos Ana, se crea una intervención que se cuestiona cómo hacer frente al desánimo, a la terrible soledad y la desilusión de verse preso sólo por las ideas.

Celda 2.14. **Hay celdas y... CELDAS, 2016,** de Raquel Mora (Aranjuez, 1970). *Cera, acrílico y Arduino One con detector de movimiento y reproductor mp3.* El proyecto simula una celda abandonada tomada por las abejas. Por los resquicios de la puerta cerrada rebosa cera con forma de panal y abejas dentro y al pasar por delante se activa un sonido con un sensor de movimiento, que es el zumbido de alerta de presencia que usan las abejas.

Celda 2.16. **Imagen/Imagen, 2016,** de Jorge Isla (Huesca, 1992). *Instalación site-specific. Impresión digital sobre vinilo y papel fotográfico.* La fotografía hoy en día se ha convertido en un medio de reproducción masivo, donde cualquier elemento se encuentra representado como mínimo una vez. Imagen/Imagen cuestiona esa representación mediante la apropiación de una serie de fotografías que viajan de nuevo a su lugar de origen.



► SOCIEDAD

# La Diputación implanta un plan para acercar el medio ambiente a los más pequeños

El programa 'Pequeños exploradores' permitirá recorrer varios municipios para conocer la flora y la fauna autóctonas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Área de Cultura y Juventud de la Diputación ha puesto en marcha una nueva iniciativa para llamada 'Pequeños Exploradores' para mostrar desde las edades más tempranas la variedad de especies que habita en sus parajes más próximos. En esta primera edición se centrará, según explicó la diputada provincial, Sara Dueñas, principalmente en la botánica; la flora que nace en los diferentes entornos de la provincia, aunque también, según se ha adelantado, vigilará a su fauna de cerca. Este 'club' de aventureros e investigadores fue presentado ayer en rueda de prensa por la diputada, el especialista medioambiental José Antonio Quirce; y por los alcaldes de algunos de los municipios: Rafael Fernández, de Fresno de Cantespino; Ángel Mora, de Santo Tomé del Puerto; Meinardo Sanz, de Otero de Herreros; y Eleuterio Nicolás Ortega, de Zarzuela del Pinar. Los otros cuatro Ayuntamientos participantes son Bernardos, Marugán, Navas de San Antonio y Samboal.

La propuesta pretende, mediante ocho rutas por estas poblaciones, alcanzar al público infantil y familiar haciéndole participar en itinerarios que combinan un carácter didáctico y lúdico.



Un momento de la presentación de las rutas. / EL ADELANTADO

Dueñas explicó que la idea nace de la necesidad de que los más pequeños adquieran un mejor conocimiento, con nombres y datos, del entorno y también con la filosofía de que estos 'Pequeños Exploradores' generen una respuesta emocional ante el medio natural que les rodea; un medio ambiente que, quizás, en el día a día, olvidan apreciar. Así se han establecido ocho sendas; en primer lugar, la 'Ruta del Valle', un itinerario lineal desde la depuradora hasta el río Eresma, que se desarrollará en Bernardos. Por otro lado, en el entorno de Fresno de Cantespino tendrá

lugar 'De Charcas y Alfareros', que va desde Fresno al Cerro del Castillo y regresa al principio, mientras que en Marugán la ruta propuesta transcurrirá por el 'Arroyo de Santa Cecilia'. En Navas de San Antonio se ha elegido un itinerario circular por 'La Dehesa de San Antonio', en Otero de Herreros 'El Quejigal' tendrá inicio en las minas de los Almadenes, y en Samboal será la ruta 'Mataoscura'. Por último, Santo Tomé ofrece la senda 'Torre Convento', y para Zarzuela del Pinar el itinerario transcurrirá en el entorno de las ruinas de San Cebrián.

► ECONOMÍA

# Andrés Ortega se perfila como próximo presidente de la FES

El director de Ambientair presentará su candidatura, que cuenta con el apoyo de gran parte de las patronales sectoriales

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El empresario y director de Ambientair, Andrés Ortega, se perfila como el próximo presidente de la Federación Empresarial Segoviana (FES) en sustitución de Pedro Palomo, que ha ocupado el cargo durante los últimos nueve años.

Ortega lleva más de cinco años al frente de Ambientair, empresa dedicada a la fabricación, envasado y comercialización de fragancias del hogar, y una de las primeras cinco marcas que se venden en las principales superficies comerciales de Europa. La compañía da trabajo a casi cien personas, algunas de ellas con discapacidad, porque los productos se envasan en Apadefim. Gran parte de la producción se exporta.

Fuentes de su entorno han confirmado la intención de Andrés Ortega de presentarse a las elecciones que la FES celebrará en próximos días, y donde contaría con el apoyo de la mayoría de las patronales.

Formado en la Escuela de Negocios IESSE de la Universidad de Navarra, Ortega cuenta con varios premios como la distinción 'Unas alas para volar', concedida en el año 2013 por la Asociación Área Empresarial La Estación de Hontoria (Ae-leh), que le reconoció así por su labor empresarial y su aportación a



El empresario Andrés Ortega. / E. A.

la sociedad segoviana. Igualmente, Ortega ha participado en la iniciativa para evitar el cierre del Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente al adquirir una obra del artista, lo que permitió continuar con las actividades formativas del centro expositivo.

Además de dirigir la empresa, cuyas instalaciones se encuentran en el polígono industrial Nicomes García, de Valverde del Majano, también es consejero de la cooperativa de crédito CajaViva Caja Rural.

| TRIBUNA |

## El juez y la viuda

✦ CÉSAR FRANCO (\*)



LA RELACIÓN DEL HOMBRE CON Dios suele tener un punto de conflicto en la oración. "Orar sin desfallecer" es el consejo de Cristo en el evangelio de este domingo, y pone como ejemplo a una viuda necesitada, a quien un juez injusto no atendía en sus reclamaciones. Harto de que le importunara, decidió hacer justicia con ella para que le dejara en paz. El mismo hecho de que Cristo utilice esta parábola nos previene sobre la lección que quiere darnos. Jesús concluye con un argumento a fortiori: si este juez inicuo termina haciendo justi-

cia, Dios "¿no hará justicia a sus elegidos que claman ante él día y noche?; ¿o les dará largas?"

La experiencia de los creyentes, sin embargo, parece contradecir la enseñanza de Cristo. Con frecuencia sentimos que Dios no escucha nuestras súplicas, y el tiempo pasa sin que nos llegue la gracia deseada. Así se expresa uno de los salmos de queja: "¿Hasta cuándo, Señor, seguirás olvidándome? ¿Hasta cuándo me esconderás tu rostro? ¿Hasta cuándo he de estar preocupado, con el corazón apenado todo el día?". He aquí la queja de quien se parece a la viuda que no encuentra justicia ante el juez. Y éste no es un juez inicuo, sino Dios.

¿Cómo entender esta contradicción? En el evangelio de hoy,

Jesús da una pista importante para no desalentarnos cuando no conseguimos lo que pedimos: es preciso orar siempre sin desfallecer. Y al final de la parábola de la viuda inoportuna, deja caer esta pregunta: "Cuando venga el Hijo del hombre, ¿encontrará esta fe en la tierra"? Se refiere a la fe en el Dios que escucha a los suyos y atiende a sus súplicas. Pero la oración no es un automatismo. Yo pido y recibo; yo llamo y se me abre; yo busco y encuentro. Todo automático. Dice un gran exegeta actual: "Si la oración recibiese automáticamente lo solicitado, entonces Dios sería transformado en una máquina que distribuye cosas. Pero él no puede ser una máquina distribuidora, sino una persona que comunica su amor. Una máquina distribuye, no comunica ningún amor, es solamente un automatismo. Dios es una persona... y la oración para él es el medio de

establecer relaciones personales con cada uno de nosotros". De ahí que la fe se exprese en la súplica perseverante y confiada. Dios dará la gracia en su momento. Nunca deja de atender a los suyos, aunque parezca que tarda.

No hay que olvidar además que en ocasiones pedimos lo que no nos conviene, o pedimos para satisfacer nuestras pasiones, como dice Santiago en su carta. ¡Cuántas veces la oración está cargada de intereses egoístas! También rezamos mal cuando nuestra oración no va acompañada de buenas obras, y en especial del perdón a quien nos ha ofendido. Un corazón inmisericorde no es grato a Dios. Para orar necesitamos purificar el corazón y nuestras intenciones. Estas actitudes nos aproximan a Dios y alcanzamos su benevolencia para poder orar con las manos limpias de ira y con un corazón humilde y manso. Nos ha-

ceamos como el pobre que está a la puerta, con la mano extendida esperando la limosna. No exige. Confía y espera.

Por último, hay que decir que Dios nos somete a prueba. La oración tiene a veces el aspecto de una lucha del hombre con Dios. Como la lucha de Jacob con el ángel. Dios se hace valer cuando el hombre le asalta con sus ruegos, y prueba al hombre en la paciencia. Podemos decir que a Dios le gusta que le importunen para ver hasta qué punto se confía en su capacidad de escucha e interés por el hombre. Dice un poeta contemporáneo que Dios quiere perder en esta lucha, quiere ser vencido por los ruegos del que suplica. Es el hombre el que se da por vencido fácilmente. Le falta la constancia de la viuda para importunar al juez.

(\*) Obispo de Segovia.

Tu abogado de Confianza  
M<sup>o</sup> Ángeles Alonso Benito  
C/Santa Isabel nº 23  
40004 SEGOVIA  
Telf. 921 434 742  
marian@icasegovia.com.

Herencias  
Todo tipo de procedimientos judiciales:  
Civiles, laborales y penales





## PALAZUELOS DE ERESMA

LABORAL

# El municipio propone un nuevo taller de búsqueda de empleo

Se desarrollará el lunes, martes y miércoles de la semana que viene en el Ayuntamiento

J.H. / PALAZUELOS DE ERESMA

La agencia de empleo y desarrollo local de Palazuelos de Eresma propone un nuevo taller de ayuda para la búsqueda de empleo, bajo el título 'Cómo construir candidaturas de empleo efectivas'. El taller, eminentemente práctico, persigue dar a los alumnos un método más eficaz para conseguir que sus candidaturas (currículums y carta de presentación) puedan tener mejor acogida de empresas y especialistas en recursos humanos, por estar bien expuestas, bien argumentadas y en consonancia con lo que puedan estar buscando para cubrir sus puestos vacantes.

El taller se desarrollará el lunes, martes y miércoles de la semana

que viene en las dependencias del Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma.

Hace unos días concluyó el primero de los talleres programados por la agencia de empleo, que son impartidos por el técnico a cargo, Luis Callejo. Se trataba de un curso en el que los alumnos realizaron una auditoría personal con el fin de construir un objetivo profesional realista y bien adaptado al perfil profesional de cada uno, y a la realidad del mercado.

Fueron doce las personas que han trabajado estos días en conocerse mejor y en identificar sus puntos fuertes, para ubicar su objetivo ideal de búsqueda de empleo.



Asistentes al último curso de búsqueda de trabajo celebrado en el Ayuntamiento. / EL ADELANTADO

Una vez que finalice el taller de candidaturas, la agencia laboral tiene programado otro taller práctico, esta vez acerca de las entrevistas de trabajo.

**SERVICIOS** La agencia de empleo y desarrollo local del Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma ofrece además otros servicios, como orientación para la búsqueda de trabajo, la inscripción en la bolsa

de trabajo, a la que muchas empresas acceden para seleccionar posibles trabajadores; asesoramiento en el proceso de creación de un negocio y talleres grupales de ayuda en la búsqueda de oportunidades.

La bolsa de empleo de la Agencia de Empleo del Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma, sirve como lugar de encuentro entre las empresas que buscan trabajado-

res y las personas que buscan trabajo. Se trata de un servicio de intermediación laboral, cuya misión es facilitar la inserción laboral de los vecinos y las tareas de reclutamiento de personal de las empresas. No obstante, el servicio está abierto a ser utilizado por empresas y desempleados de otros municipios, para ampliar las posibilidades laborales que ofrece esta bolsa de trabajo.

► CULTURA

## Bambalúa, en el aniversario de la muerte de Cervantes

EL ADELANTADO / PALAZUELOS DE ERESMA

El salón escénico de la localidad retoma la actividad cultural, tras el parón estival, mañana a las 19.00 horas de mano de la compañía Bambalúa Teatro. El municipio segoviano se suma así a la conmemoración del 400 aniversario de la muerte de Miguel de Cervantes Saavedra.

Bambalúa Teatro nace en Burgos en 1997. La compañía cuenta con un equipo estable de siete personas más una veintena de profesionales que colaboran en proyectos puntuales. Los espectáculos de Bambalúa se caracterizan por la diversidad de técnicas y lenguajes dramáticos, buscando siempre la

mejor manera de transmitir desde la emoción.

A lo largo de su trayectoria han realizado más de mil representaciones de 25 montajes en diferentes ámbitos: infantil, calle y teatro de intervención en espacios alternativos.

En Palazuelos de Eresma ofrecerán su espectáculo 'Quijotadas', inspirado en la obra de Miguel de Cervantes Saavedra, 'Don Quijote de la Mancha' y en la picaresca del Siglo de Oro español.

El humor y la participación del público son los principales ejes del espectáculo donde dos buscavidas del Siglo de Oro, 'Coscorrón' y 'Ganapán', interpretan para el público, en clave de humor, diversos

capítulos de 'El Quijote': los molinos de viento, el duelo con el caballero de los espejos, el malogrado encuentro con Dulcinea del Toboso, las bodas de Camacho... combinando diversas técnicas dramáticas: clown, máscara larvaria, rap, cantar de ciego,...

El público asistente disfrutará del teatro más clásico desde un enfoque diferente, muy participativo y divertido.

El programa de Circuitos Escénicos de Castilla y León, en el que colaboran la Junta de Castilla y León y la Diputación de Segovia, permite ofrecer a los vecinos una programación anual de espectáculos de las diversas artes escénicas de gran calidad.



La compañía burgalesa, en una actuación. / EL ADELANTADO

### RESIDENCIA FUNDACIÓN SANTA EULALIA

C/Otones, 3 40192 TORREIGLESIAS (Segovia)

Teléfono 921 50 95 11  
Teléfono Residentes: 921 50 94 59

- 46 PLAZAS VÁLIDOS Y ASISTIDOS
- HABITACIONES CON BAÑO INDIVIDUAL
- SERVICIO MÉDICO, ENFERMERÍA
- TERAPIA OCUPACIONAL Y FISIOTERAPIA

INSTALACIONES EN  
UNA ÚNICA PLANTA

- TERRAZA EXTERIOR – COMIDA CASERA

CENTRO MULTISERVICIOS

TRATO MUY FAMILIAR Y CERCANO



## AGUILAFUENTE

PATRIMONIO

# El Aula Arqueológica sobre el mundo romano celebra su XV aniversario

Este espacio cultural pretende mostrar al visitante cómo se vivía hace dos mil años en esta zona de la provincia, de una manera rigurosa y científica pero a la vez amena

**EL ADELANTADO / AGUILAFUENTE**  
El Aula Arqueológica de Aguilafuente celebra este año su décimo quinto aniversario de existencia. El delegado territorial de la Junta de Castilla y León en Segovia, Javier López-Escobar, visitó ayer el Aula, acompañado por la jefa del Servicio Territorial de Cultura, Ruth Llorente, y el alcalde del municipio, Jesús Ballesteros. Ubicado en la iglesia de San Juan Bautista, este espacio cultural y educativo celebra su décimoquinto aniversario desde que en octubre del año 2001 abriera sus puertas al público. Esta instalación de carácter didáctico pretende hacer partícipe al público de los modos de vida y las características culturales de las gentes que vivieron en esta zona de la provincia de Segovia hace casi 2.000 años.

López-Escobar recorrió el centro, que se encuentra estructurado en once secciones que van introduciendo al visitante en el mundo romano bajo imperial y el posterior periodo visigodo, todo ello aderezado con la utilización de medios audiovisuales, ordenadores, proyecciones y réplicas de los objetos encontrados durante las campañas de excavación. Además se pueden contemplar los mosaicos romanos originales que se extrajeron de la villa durante las excavaciones.

El recorrido comienza desde un imaginario túnel del tiempo que retrotrae a través de diferentes hitos históricos desde el siglo XXI hasta el IV. Tras este viaje tem-



Un momento de la visita de las autoridades al Aula de Aguilafuente. / EL ADELANTADO

poral, el público entra de lleno en el mundo de las villae rusticae, las villas rústicas romanas, grandes propiedades que poseían vastos latifundios agrícolas. Proliferaron desde el siglo I hasta el final del Imperio Romano, alcanzando su máximo apogeo en los siglos III y IV. En este punto del itinerario se muestra cómo estaban decoradas, que características de ubicación eran las más usuales, incluyendo incluso pasajes de los tratadistas de arquitectura romana y agrónomos más conocidos, como Vitru-

bio o Columela. El visitante también tendrá información de primera mano sobre los talleres de artistas que se encargaban de la decoración musivaria y pictórica.

Tratando de divulgar todos los conocimientos científicos obtenidos durante las excavaciones que concluyeron en 1972, se crea casi treinta años después el Aula Arqueológica. El espacio expositivo se encuentra ubicado en la iglesia de San Juan Bautista, edificio románico correspondiente a finales del siglo XI y rehabilitado en

varias fases durante los años 90 para convertirse finalmente en el marco de acogida de este nuevo recurso turístico y cultural.

El Ayuntamiento de Aguilafuente y la Junta establecieron en el año 2000 un convenio para crear un Aula de Arqueología en el que se muestran de una manera rigurosa y científica, pero a la vez amena y didáctica, todos los pormenores de la vida en una villa romana bajo imperial. Posteriormente se abrió al público en octubre de 2001.

**NAVARES DE ENMEDIO**  
**Exposición sobre la mujer rural** ■ Con motivo de la celebración del día internacional de las mujeres rurales, Codinse ha organizado hoy una exposición fotográfica en la que la protagonista es la mujer rural y el objetivo visibilizar la figura de estas mujeres en los distintos ámbitos de la vida de la comarca nordeseste. Mujeres jóvenes y mayores, estudiantes y amas de casa, artesanas y deportistas... son fotografías de mujeres que viven en el medio rural y son piezas claves para asegurar el futuro de estos pueblos. La exposición, que se inauguró ayer en la localidad de Navares de Enmedio, consta de 28 fotografías y se podrá visitar en 'La casa del médico' hasta el día 1 de noviembre. Desde Codinse agradecen al Ayuntamiento de Navares de Enmedio su colaboración y animan al resto de las localidades de la comarca a participar en este proyecto acogiendo la exposición para poner en valor el papel de las mujeres rurales.

**PEDRAZA**  
**Entrega de premios del Certamen de Relato Corto** ■ Hoy a las 20.00 horas en el Centro Santo Domingo se hará público el fallo y se realizará la entrega de premios del X Certamen de Relato Corto 'Fundación Villa de Pedraza'. Asimismo, se dará lectura a los originales galardonados. Los premios que recibirán los ganadores son los siguientes: Primer Premio, dotado con 400 euros y diploma, y Segundo Premio, dotado con 200 euros y diploma. A dicho concurso literario se han presentado 130 relatos, procedentes de numerosas provincias españolas y de varios países extranjeros.



## OFERTAS OTOÑO 2016

# OPERACIÓN CAMBIO

y OBTÉN HASTA 200€

» Traenos tu vieja motosierra. No importa marca ni estado!





Oferta válida hasta el 31 / 01 / 17. Precios con IVA.



C/ Guadarrama 8 y 11  
40006 Segovia Tlf: 921 43 56 56  
www.segopi.es

Empresa del grupo:





## SANGARCÍA

## La Plaza Mayor acoge esta tarde el concierto de 'Cuerda para rato'

EL ADELANTADO / SANGARCÍA  
La Plaza Mayor de la localidad segoviana, dentro del programa 'Otoños con Pulso' que organiza la Diputación Provincial de Segovia, acoge la actuación de la orquesta de plectro y guitarra 'Cuerda para Rato', en la que se podrá disfrutar la rica expresividad de estos instrumentos al escuchar temas especialmente concebidos para estos timbres.

La orquesta 'Cuerda para Rato', comenzó sus ensayos en diciembre de 2009. Continúan la senda de las agrupaciones de pulso y púa tradicionales, recordando los temas clásicos, aunque la mayoría de este pro-

grama es música original para instrumentos de plectro de cualquier latitud.

Su objetivo es aportar nuevos arreglos y composiciones al repertorio general. La música española tiene gran protagonismo, pues suena especial en agrupaciones de pulso y púa, parece toda ella compuesta para ser interpretada por bandurrias, laúdes y guitarras.

En este concierto, entre otras obras, podrán escucharse: 'Concierto en re menor', de Antonio Vivaldi; 'Preludio y Fuga', de Claudio Mandonico, y el 'Pequeño Concierto para dos flautas' de Fernando Ortiz de Frutos.



Integrante de 'Cuerda para rato'. / EL ADELANTADO

## PEDRAZA

## Presentan en Madrid el libro 'Las Vegas de Pedraza'

Esta semana, en el Aula Marqués de Lozoya del Centro Segoviano de Madrid, tuvo lugar la presentación del libro 'Las Vegas de Pedraza. Su iglesia y sus misterios', de Tomás Calleja Guijarro. El acto fue presentado y coordinado por Antonio Horcajo Matesanz, presidente del Centro y Cronista Oficial de Riaza. El autor se excusó por sus problemas de voz y dejó que fuera su hija Mercedes

quien leyera sus anotaciones, en las cuales fue dando cuenta de la evolución de las investigaciones, y del origen y del rico contenido del libro, haciendo especial hincapié en los misterios que rodean el monumento y su vinculación con los Siete Infantes de Lara.

El templo fue sede de la Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza hasta 1875 en que se trasladó a la villa, y el autor afirma que es la iglesia más antigua de la provincia de Segovia, habiendo sido construida sobre una basílica paleocristiana. El acto se cerró con la tradicional degustación de la tajada segoviana.

## REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

SOCIEDAD



La jornada se celebró en el centro de Formación Profesional Felipe VI de Segovia. / EL ADELANTADO

## El judión de La Granja, protagonista de la Semana de las Legumbres

El judión, que ya tiene marca de garantía, fue presentado como uno de los productos hortícolas más representativos de la provincia

EL ADELANTADO / REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

El judión de La Granja fue el protagonista de la jornada del jueves en la Semana de las Legumbres, organizada por la Asociación Andrés Laguna para la promoción de las Ciencias de la Salud con motivo del Año Internacional de las Legumbres.

El delegado del alcalde del Real Sitio, David Tapias, y los gestores de las Asociación Tutor del Judión fueron los encargados de promocionar los aspectos nutritivos y gastronómicos del judión. Así, presentaron el judión de La Granja como uno de los productos hortícolas más representativos de la provincia de Segovia, e hicieron un repaso de la trayectoria de esta legumbre, desde su introducción en el siglo XVIII hasta la actualidad. También detallaron las gestiones realizadas por el Ayuntamiento del Real Sitio para la consecución de la marca de garantía.

Los expertos sobre esta legumbre explicaron a los asistentes las cualidades organolépticas del judión de La Granja y la importancia de la delimitación geográfica de la marca de garantía para perpetuar estas características que lo hacen único.

Tras la presentación, se ofreció a los asistentes una cata de judiones de La Granja, elaborada por la Escuela de Hostelería del CIFP Felipe VI de Segovia.

**CONTRAETIQUETA** El judión de La Granja logró su marca de garantía y en 2015 se realizó la cosecha de los primeros 3.000 kilos de judión con marchio de calidad, dotándose de imagen corporativa. La marca ha alcanzado recientemente la contraetiqueta 1.000. Se prevé que en pocos años el término judión de La Granja defina exclusivamente un producto local de calidad, con lo que el sector agrario provincial se dote de un

elemento más de competitividad.

En La Granja es famoso que el judión se plantaba como complemento para los caballos de la Guardia Corps. Es de suponer que con las estrecheces de la posguerra y el abandono de la caballería, alguien descubrió que si se dejaban madurar daban un producto blanco tan apetecible, si no más, que la propia judía. Aquello llegó al legendario cocinero de Cándido, Tomás Urrialde, que se lo presentó al Mesonero Mayor y decidieron dárselo a probar a los periodistas locales, en su tradicional cena patronal de San Francisco de Sales. Lo cuenta Alberto López, hijo de Cándido.

Gusta porque bien trabajado, con la mantecosidad del producto local y bien guisado, potencia la textura de la judía. De ahí su incorporación a todo menú de cocina segoviana —y por extensión castellana, junto al también popular cochinillo.

- **SERVICIOS GENERALES:** limpieza, restauración, lavandería, peluquería, podología.
- Servicios religiosos
- Habitaciones dobles e individuales, 2 suites
- **ATENCIÓN SANITARIA:** médica, enfermería y fisioterapia
- Atención social, terapia ocupacional y animador socio cultural
- CENTRO DE DÍA

# Prádena Salud

Primera Unidad de Convivencia en la provincia de Segovia  
**ATENCIÓN CENTRADA EN LA PERSONA**

**PRECIOS EXCEPCIONALES ¡VISÍTENOS!**

en mi casa

C/ Ferial 14 PRÁDENA (Segovia)  
Telfs: 921 507 385 - 665 56 72 82





**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**SORTEA**

**100**

**décimos de lotería de Navidad**



**envía ADELANTADO LOTERIA al 27775 o recorta el cupón de esta página**

(\*) 50 décimos por sorteo de cupón y 50 décimos por sorteo de SMS para el Sorteo de Lotería Nacional de Navidad de 2016.

Disponible en:  
**ADMINISTRACIÓN**  
**Nº 7**  
C/ Gob. Fer. Jiménez nº 5  
(Segovia)



ENTIDAD COLABORADORA



Rellene el cupón y envíelo por correo con la REF. LOTERÍA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo Nº7, 40001 Segovia hasta el día 14/12/2016 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19 h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el 16 de diciembre de 2016. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado en C/ Morillo 7, los días 19 al 21 de diciembre de 2016 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogida de este documento en los plazos y horarios estipulados se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Rural de Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

Nombre .....

Dirección .....

Teléfono ..... D.N.I. ....

- PATROCINADORES**
- - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  - 
  -

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº 7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promecal, S.L., que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los límites previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales.

**Drin SEGURIDAD**

- Detección de Incendios
- Protección Contra Incendios
- Instalación y Mantenimiento
- Proyectos y Certificaciones
- Grupos de Presión
- Extintores

[www.drinseguridad.com](http://www.drinseguridad.com)  
921 41 28 48

Estamos en Polígono Industrial "El Acueducto", 62 - 40006 SEGOVIA



## CUÉLLAR

SOCIEDAD

# Los ganadores del Concurso Fotográfico recogen sus galardones

César Quintanilla, ganador del certamen, se desplazó a la villa para el acto de entrega en el que le acompañaron más premiados de esta XXX edición, con casi 30 participantes

CHANTAL NÚÑEZ / CUÉLLAR

El Concurso Fotográfico 'Fiestas de Cuéllar' ya tiene ganador, como se anunció a principios de este mes, y sus galardonados ya cuentan con su debido reconocimiento. Ayer tuvo lugar el acto de entrega de premios al que asistió la concejala de Turismo y algunos de los ganadores. César Quintanilla, cuellarano y residente en la localidad asturiana de Candás, se desplazó hasta la villa para poder recibir el reconocimiento en primera persona. Satisfecho e ilusionado, el fotógrafo amateur recibió 350 euros y un diploma acreditativo por su fotografía del encierro en El Embudo, a punto de entrar en el recorrido urbano. Manifestó sentir una "satisfacción tremenda por haber pasado las fiestas como las he pasado, con dos cámaras colgando y sin perder detalle". Asegura que esta instantánea es "la compresión de la fiesta, porque llegan los toros, los caballos, los bueyes, y esos caballos dejan servido el encierro a los mozos; se congela la imagen y, no me canso de mirarla, porque da la sensación de que van a empezar a correr". Asegura que es la "compresión de elementos del encierro de Cuéllar en una foto de 20x40".

Francisco Javier Flores, de Me-



Premiados en esta edición del concurso junto a la concejala de Turismo en el patio del Ayuntamiento. / C. N.

dina del Campo (Valladolid), recogió el segundo premio, de 180 euros y diploma, por su imagen, en blanco y negro del encierro en la calle La Resina. Afirmó ser apasionado de los encierros de Cuéllar durante muchos años, en los que ha sido corredor, pero la edad, asegura, le ha ido echando de las calles para pasar al objetivo, co-

mo buen aficionado a la fotografía. Participante en numerosas ocasiones, esta vez ha sido reconocido y se mostró muy contento por ello. El tercero fue para Carlos Mediavilla, procedente de Urretxu (Guipúzcoa), que no pudo asistir a la entrega. Le corresponden 100 euros y un diploma. Pedro Arranz recibió su mención

especial y la de Víctor Helio Senovilla. A partir del lunes, se podrán ver todas las fotografías en la página de Turismo de Facebook para que el público pueda votar y así el Ayuntamiento hará una distinción a esa fotografía. Durante el resto del mes, una selección de las instantáneas participantes estará expuesta en el Consistorio.

CUÉLLAR, DE CERCA



JAVIER RODRIGO

## Coherencia

Ser una persona coherente, es actuar en consecuencia con tus ideas y lo que expresas. Algunos psicólogos para explicar que es la coherencia utilizan un símil con colores, y lo definen de la siguiente manera: "Pensar en verde, hablar en Verde y actuar en Verde". Muy frecuentemente, y lo vemos sobre todo en la clase política. Piensan en Verde, hablan en Rojo, y actúan en Azul. Para muestra lo que nos está pasando últimamente en nuestro país: todos piensan en sus propios partidos, pero cuando hablan en los mítines lo más importante es el pueblo, el bienestar de los ciudadanos. Se hartan a decirnos que con ellos estaremos mejor y con el partido contrario lo vamos a pasar muy mal, que lo más importante es la gobernabilidad de España. Pero a la hora de actuar cada uno a salvar su sillón y a cobrar el sueldo, que para eso siempre están de acuerdo. Así nos pinta. Cuando han conseguido su propósito, todas esas promesas realizadas en campaña, quedan en el olvido y donde dije digo ahora digo Diego. ¿Tan fácil somos de camelar?

Pero no solo en la política hay estos actos de incoherencia, en personas, medios de comunicación, asociaciones e incluso en las propias religiones, que predicán un mensaje precioso pero a la hora de actuar somos los primeros en caer en lo meramente material, y con esto no quiero decir que todos, pues no se puede generalizar.

Sería conveniente que los dirigentes dieran ejemplo, de coherencia, en la política sus líderes, en la religión sus curas, en las asociaciones sus directivos, etc. Por lo menos en lo verdaderamente esencial. Intentemos poner un poco de cordura en este río revuelto y si pensamos de una determinada manera actuemos según pensamos, aun a riesgo de equivocarnos, pues rectificar es de sabios y podemos ser coherentes incluso en nuestra rectificación.

HISTORIA

## Juan Carlos Llorente hablará del patrimonio religioso de la villa en la capital segoviana

C.N. / CUÉLLAR

El historiador local Juan Carlos Llorente acudirá al IV ciclo 'Segovianos que hablan de Segovia', una iniciativa promovida por la Asociación Amigos del Patrimonio de Segovia, que tiene lugar cada año en el Hotel Sirenas, sede del Casino de la Unión. Llorente compartirá su ponencia 'Paseo por el Patrimonio de Cuéllar' el próximo lunes 17 de octubre a las 19.30 horas, y posicionará a Cuéllar como parte fundamental del patrimonio histórico y artístico

de la provincia. Desde la organización han elegido Cuéllar como primer destino a valorar en su patrimonio religioso.

Llorente abordará, en más o menos una hora, los diversos edificios y su contenido, de manera didáctica y sin profundizar en el estudio detallado de cada uno "ya que se necesitaría más de una hora para su descripción e historia", como reconoce el cuellarano. De ahí este "paseo" que propone Juan Carlos Llorente, en el que citará el patrimonio conventual cuellarano

-Santa Clara, Concepción, San Francisco, Santa Ana, Trinidad y San Basilio- y el civil, las fortificaciones, casonas y urbanismo de la villa en general. Tratando estos sin detalle y emplazando su estudio a otra ocasión, abordará con más detalle y medios audiovisuales las iglesias y restos de San Martín, San Andrés, San Esteban, San Miguel, El Salvador, Santa María de la Cuesta, Capilla del Hospital de la Magdalena, Capilla del Colegio de Niñas Huérfanas, San Pedro, Santa Marina, Santiago y la Capilla de

Nuestra Señora de Santo Tomás.

El historiador local reconoce que le parece "muy interesante" la iniciativa de la Asociación Amigos del Patrimonio de Segovia, cuyo presidente es Pedro Montarelo, a quien califica como un "decidido defensor de los valores histórico-artísticos de Segovia. La Asociación se constituyó en 2003 y desde entonces viene trabajando por mantener las condiciones que hicieron que la ciudad de Segovia fuera incluida por la Unesco en su lista de conjuntos de Patrimonio Mundial, en 1985. Entre sus objetivos esta defender el Patrimonio Histórico de Segovia, vigilar las normas de su protección y fomentar el conocimiento y estima del mismo, algo en lo que contribuye directamente esta actividad en la que participa Juan Carlos Llorente, dando a conocer así la riqueza patrimonial cuellarana.

**Agencia Funeraria**  
Santa Teresa & La Purísima



VELATORIO  
ABIERTO  
LAS 24H.



TELÉFONOS DIRECTOS 24H  
921 140 816/921 140 327  
900 13 13 14 (GRATUITO)

SERVICIO EN VELATORIO MUNICIPAL | TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ | CREMATOARIO SANTA TERESA



# 6ª Marcha MTB

## CAMINO DE SAN FRUTOS



*Recorrido: Cañada Real Soriana hasta Torre Val de San Pedro y Camino de San Frutos.*

6 NOVIEMBRE 2016, 10:30H

Inscríbete en: [www.intenxitysport.com](http://www.intenxitysport.com)



**33€**

**TARIFA PLUS NORMAL**

+ MAILLOT MANGA CORTA ALTA CALIDAD

**18€**

**TARIFA NORMAL LOW COST**

+ COCIDO FINAL PRUEBA

**13€**

**TARIFA LOW COST**

SERVICIOS DE LA MARCHA + OBSEQUIO CONMEMORATIVO

**ALOJAMIENTOS OFICIALES**

**SERVICIOS:**

- 3 avituallamientos intermedios, 1 de ellos con bollo preñado en Pedraza
- Cocido al término de la prueba
- Seguro de accidentes y servicios sanitarios
- Entrada gratuita en la piscina de La Lastrilla
- Servicio de duchas



INSCRIPCIONES PRESENCIALES EN: BICICLETAS SÁNCHEZ

**COLABORA**



**PATROCINA**



**ORGANIZA**





**Cámara**  
Segovia



Vista de la calle San Francisco donde se puede ver el logotipo de 'Compre en Segovia' en la farmacia, uno de los establecimientos participantes/CÁMARA SEGOVIA

## Las mejores ofertas de Segovia

La nueva Campaña 'Compre en Segovia' busca que los segovianos compren productos a precios ventajosos en 45 comercios • Se han editado 3.000 folletos donde ver los artículos

CÁMARA SEGOVIA/E.R./ SEGOVIA

Hoy en día se pueden adquirir todo tipo de productos en grandes superficies o a través de internet.

Sin embargo, muchas veces los que lo compran se dan cuenta tarde que ese producto, igual o en algunos casos mejor, se puede adquirir en la ciudad donde uno reside.

Para acercar el pequeño comercio a todos los ciudadanos, al menos 45 establecimientos de la capital participarán en la nueva campaña 'Compre en Segovia', que

se desarrollará del 20 al 22 de octubre. El objetivo es 'atrapar' a los ciudadanos con descuentos que variarán entre el 10 y el 68% sobre su precio habitual para hacer frente a la competencia de grandes tiendas.

La campaña se enmarca dentro del Plan Integral de Apoyo al Comercio Minorista, que está financiada por la Unión Europea a través del Fondo Europeo de Desarrollo Regional, el Ministerio de Economía y Competitividad a través de la Secretaría de Estado de Comercio, la Cámara de Es-

paña, y cuenta con el visto bueno de la Junta de Castilla y León.

**FOLLETOS** Cámara Segovia ha elaborado un folleto donde se pueden ver los productos que se pueden adquirir estos días a precios más rebajados. En total, se han editado 3.000 folletos, que están repartidos en las tiendas participantes, en bares, hoteles y restaurantes del centro de la ciudad.

En ellos se pueden ver a todo color los productos que se ofertan en los diferentes establecimientos, entre los que se encuentran tien-

das pertenecientes al Centro Comercial Urbano Decalles, la Agrupación de Comerciantes Segovianos (ACS) y la Asociación de Comerciantes José Zorrilla.

De hecho, es la primera vez que este último colectivo participa en esta iniciativa, ya que desde Cámara Segovia se destaca que el objetivo de la campaña "es integrador", abriendo la puerta a la suma de nuevas organizaciones, así como dinamizador de la unión de comerciantes como protagonistas y participantes activos de la acción.

## Las tiendas participantes, por los barrios y los principales enclaves comerciales

C.S.G. / SEGOVIA

Los 45 comercios participantes en la campaña, que aparecen en el folleto, están repartidos tanto en los principales ejes comerciales de la ciudad, así como en muchos barrios de la capital.

En el centro de la ciudad se encuentran numerosos comercios. En concreto, en la calle San Francisco participan Liolá, Ahiladas, Trasluz y Farmacia Mateos; en José Zorrilla se encuentran Todoútil, Mambo, Íntima's, Tapicerías El Hogar, Odisea, Euronics Segovia,

La Botica de los Perfumes, Tapicerías Castaño, Alimentación Inti, y Bottega Verde; en la Calle Real, comercios como Floristería El Jardín, Quintanilla y Nápoles en el tramo de la calle Cervantes, Atalia Segovia en la Calle Isabel La Católica, Electricidad Ruiz en la calle Juan Bravo, mientras que en la Plaza del Corpus se encuentra Tierra de Sabor Club Selección Segovia y la Gafita de Oro.

En la calle Blanca de Silos (antes Alférez Provisional), también hay tiendas adheridas a la cam-

paña como La Fábrica, Liquisport, Telas del Mundo y Tótem Vértigo; mientras que en Cronista Lecea participan Liz y Maeo, y muy cerca de allí, en la Plaza de la Rubia, Mi Piel.

**EN LOS BARRIOS** La campaña se extiende también a La frutería Tutti Frutti, en el Mercado de La Albuera; Lexus Computers, en calle Puente Muerte y Vida; Seyesprint en la calle Santo Tomás; Onzas de Sabor en la Avenida Constitución; Mercatextil en la calle Santa En-

gracia; Boutique Cenoura en la Plaza de Somorrostro, Copyart, en la calle Muerte y Vida y Galerías Rosado en Vía Roma. En la calle Independencia, los establecimientos son: Federópticos Segovia y Hula Hoop Kids; en Ezequiel González, está adherida la Óptica del Doctor Ramos; Olette Segovia, Óptica Luxot y Perez Migueláñez, en Gobernador Fernández Jiménez; Olivia The Shop y El Cajón Outlet, en la Plaza Doctor Laguna y completa la lista La Mercería Isabel, en la Plaza Doctor Gila.

LOS DESCUENTOS

**Los precios bajan entre el 10 y el 68%**

Los comercios se han unido y reivindican de forma clara la compra en sus establecimientos como una alternativa sólida y estable frente a las grandes superficies y el comercio electrónico. De hecho, ofrecen una bajada en sus productos, que oscila entre un 10 y un 68%. Entre las ofertas que se pueden encontrar estos días, los segovianos podrán adquirir un abrigo de lana fabricado en Italia, un albornoz de la marca Desigual, un pijama de Antonio Miró, un vestido largo rojo de Apparentia, cazadoras, camisetas de Dolores Promesas y Lerender o trajes de primera puesta para el bebé. Pero los comercios participantes son de diferentes sectores, por lo que también se pueden encontrar complementos a muy buenos precios, como gafas de sol de Roberto Cavalli, de Smith o de la marca Ray Ban, complementos para el hogar como un marco decorativo vintage, un teléfono de madera y metal, o relojes unisex. Bolsos, panties, cd's de música, o tazas personalizables son otras de las posibilidades. Los que quieran adquirir alimentación también podrán comprar el queso latino Furia a buen precio, el licor de higos, tallarines de quinoa y calabazas. Un tratamiento anticaída del pelo Vichy, telas de encaje con aplicaciones, paquetes de folios, jarras purificadoras de agua Brita, lámparas de bajo consumo, maletas de cabina, ropa interior o vacía- bolsillos son otras de las posibilidades.

**Basada en el objeto**

La campaña que se desarrollará durante los próximos días 20, 21 y 22 de octubre está este año basada en los productos de los establecimientos. La campaña ha sufrido una evolución a lo largo de los años. En el 2014, bajo el nombre 'Tu comercio en el recuerdo' se realizó una exposición de fotografías antiguas de comercios en Cámara Segovia. En 2015 se puso en marcha la iniciativa 'La Semana de Apoyo al Comercio' con una muestra de fotografías antiguas y objetivos, que se completó con rutas por los establecimientos que exhibían objetos de otra época, además de contar con precios especiales. En todos los casos, los comerciantes han tenido una comunicación directa con los responsables de Cámara Segovia, tanto vía telefónica como por redes sociales.

**Las ofertas** Podrán encontrarse en las tiendas participantes, en bares del centro de la ciudad, restaurantes, hoteles, así como en la web y redes sociales de la Cámara.





## AL DETALLE

**La Junta invierte más de 27.000 euros en la restauración del retablo de Muñogrande (Ávila)** ■ La Junta de Castilla y León, a través de la Consejería de Cultura y Turismo, financió con 27.222 euros las obras de restauración del retablo renacentista ubicado en el muro lateral de la iglesia parroquial de San Andrés de la localidad abulense de Muñogrande. Las actuaciones buscarán rehabilitar el retablo renacentista de la iglesia parroquial de San Andrés de Muñogrande, que este viernes visitó el delegado territorial de la Junta en Ávila, José Francisco Hernández.

## ► TECNOLOGÍA

# Clemente apuesta por invertir más en proyectos de investigación

La presidenta de las Cortes de la Comunidad, Silvia Clemente, cree que es una buena medida para potenciar el crecimiento económico de la región y alcanzar así el 3% marcado por Europa

E.P. / VALLADOLID

La presidenta de las Cortes, Silvia Clemente, destacó ayer viernes la importancia de invertir en proyectos de investigación para potenciar el crecimiento económico y ha defendido la necesidad de alcanzar el 3 por ciento marcado por la Unión Europea.

Así lo manifestó durante su participación en la jornada 'Incidencia de la I+D+i en la competitividad y el empleo' organizada por el CES en la capital leonesa en colaboración con El Mundo/Diario de Castilla y León.

Clemente destacó la importancia de la investigación e innovación tecnológica para garantizar el crecimiento económico, porque "todas las economías y sociedades que están en un punto avanzado de bienestar y de rentabilidad económica, lo están porque tienen una importante aportación" en dicha materia.

Además, Silvia Clemente reafirmó la importancia de alcanzar la cifra del tres por ciento de inversión en investigación, porque haría a la Comunidad "más competitiva y eso se tiene que trasladar a todos los ámbitos de la sociedad", de modo que se movilizarían más de 9.000 millones de euros de cara al año 2020, mediante la apuesta "anual" en I+D+i de los "agentes públicos, las empresas, las universidades o los centros tecnológicos".

Por su parte, el presidente del CES de Castilla y León, Germán Barrios, insistió también en la necesidad de invertir más en I+D+i indistintamente desde "los Gobiernos de turno", para favorecer el crecimiento económico y la generación de un empleo "estable y de claridad".

Germán Barrios quiso asegurar también que la apuesta e in-



La presidenta de las Cortes de Castilla y León, Silvia Clemente, durante una rueda de prensa. / EUROPA PRESS

versión en I+D+i hará que Castilla y León crezca y genere empleo, en un momento en el que dicha inversión se sitúa en un 0'98 por ciento frente al 1'23 por ciento de la media nacional.

**CRECIMIENTO** En este sentido, el representante del CES recordó la importancia de alcanzar el 3 por ciento marcado por la Unión Europea para mejorar la produc-

tividad porque, como ha afirmado "la economías desarrolladas no pueden basar su crecimiento económico en salarios bajos, porque esto lo que hace que se pierda poder adquisitivo y baje la demanda interna".

Además, Barrios también apuntó directamente a la necesidad de que las inversiones estén apoyadas en financiación externa, que supondría "el ahorro de

los ciudadanos de Castilla y León", cuando la financiación bancaria se llegó a reducir a más del 78 por ciento, con un ahorro superior a los casi 16.000 millones de euros.

Por su parte, el alcalde de León, Antonio Silván, enfatizó la apuesta de León por la investigación, el desarrollo y la innovación, con elementos como el Parque Tecnológico o la Universidad

## ► ECONOMÍA

Según Del Olmo, los presupuestos son irreales por la falta de información

E.P. / VALLADOLID

La consejera de Economía y Hacienda de Castilla y León, Pilar del Olmo, advirtió de que la falta de información, que es "provisional e incompleta", con la que cuenta la Junta para elaborar el proyecto de Presupuestos Generales de la Comunidad (PGC) impide hacer unas cuentas "realistas", ya que afecta al 65 por ciento de las mismas.

Del Olmo se expresó así en la Comisión de Economía y Hacienda de las Cortes de Castilla y León, donde compareció para explicar el cierre económico del presupuesto de 2016 y el proyecto de plan presupuestario para el próximo ejercicio.

**PRESUPUESTO** En cuanto al presupuesto, cuyo proyecto debería haberse presentado ante las Cortes de Castilla y León como muy tarde este 14 de octubre (motivo por el que decidió comparecer en esta fecha), la consejera aseguró que a pesar de que la Junta trabaja en esta materia, hay una serie de "limitaciones" que impidieron que se pueda elaborar.

En concreto, apuntó a la falta de los objetivos de estabilidad (que el Gobierno en funciones no puede aprobar) son un imperativo legal que, de no cumplirse, podrían suponer recursos a los mismos, pero además advirtió de que la "información provisional e incompleta" de la que se dispone actualmente podría afectar a más del 65 por ciento de las cuentas de la Comunidad. A todo esto se suma que las entregas a cuenta del sistema de financiación autonómica, comunicadas hace una semana, son "provisionales y parciales", y a su juicio deberían "elevarse de forma importante" con la previsión actualizada.

# 2016

## 21-23 OCTUBRE

**Inscripciones:**  
[concurso@fincaelpinar.es](mailto:concurso@fincaelpinar.es)  
[www.fincaelpinar.es](http://www.fincaelpinar.es)  
 +34 627.166.714 (Secr. Víctor Sastre)  
 +34 606.649.480 (Finca el Pinar)

Carretera Arévalo - Segovia Km. 6 - Codorniz - Segovia

## CAMPEONATO C y L

### SALTO DE OBSTÁCULOS

EL PINAR

VIERNES 21 CENA-COCKTAIL DE BIENVENIDA Y DISCOTECA MÓVIL

## PREMIOS: 12.700 EUROS



## ► ADMINISTRACION

# Herrera propone la creación de una Comisión Política en Agricultura

Se trata de un compromiso del presidente de la Junta de Castilla y León y supondría un foro de interlocución "estable y permanente" con todos los eslabones de la cadena de valor

EUROPA PRESS / VALLADOLID

El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera, acordó ayer viernes con los representantes de las organizaciones profesionales agrarias de la Comunidad la creación de la Comisión de Política Agraria y Agroalimentaria, un foro de interlocución "estable y permanente" con todos los eslabones de la cadena de valor que se reunirá, como mínimo, dos veces al año.

Este es uno de los principales compromisos asumidos por el presidente en su encuentro con los representantes de las OPA para reforzar la interlocución directa con todo el sector "máximo nivel" —la nueva Comisión estará presidida por Herrera— y buscar el equilibrio con todos los agentes de la cadena —organizaciones profesionales agrarias, cooperativas, industria agroalimentaria y sector distribuidor—.

Otro de los objetivos de la nueva Comisión de Política Agraria y Agroalimentaria será interactuar en torno a la situación de los sectores agrario y agroalimentario y las políticas públicas aplicables.

Según explicó la consejera de Agricultura y Ganadería, Milagros Marcos, la nueva Comisión, que se integrará en el decreto de regulación interna de su departamento que podrá estar aprobado en un mes, será un órgano colegiado, operativo, de consulta y asesoramiento en pro de ese mayor equilibrio y transparencia en las relaciones comerciales entre los diferentes operadores y mejora del acceso a la información y trazabilidad de la ca-



Juan Vicente Herrera se reunió con representantes de las OPA para reforzar la interlocución directa con el sector. / E.P.

dena alimentaria.

Para ello, las organizaciones profesionales agrarias, la representación de las cooperativas, la industria agroalimentaria y la distribución participan "de forma equilibrada" a través de representantes que también actúan en el Consejo Regional Agrario, en el Comité Asesor Agroalimentario y en el Comité

del Cooperativismo Agrario.

En concreto, la Comisión de Política Agraria y Agroalimentaria integrará al Consejo Agrario de Castilla y León, los consejos agrarios provinciales, el Comité Asesor Agroalimentario de Castilla y León, el Comité del Cooperativismo Agrario de Castilla y León y las mesas sectoriales de sectores productivos,

que superan así el modelo de órgano informativo para convertirse en órganos que informan sobre los asuntos que se someten a su consideración y formulan propuestas en materia agraria, agroalimentaria y de desarrollo rural.

Las partes compararon la nueva Comisión de Política Agraria y Agroalimentaria con el Consejo del Di-

logo Social desde el convencimiento de que si algo funciona bien "siempre se puede aprender". "Vamos a dar un paso más con una interlocución horizontal", insistió Marcos, quien ha destacado el carácter de coordinación y de vinculación del nuevo organigrama de interlocución.

El Consejo Agrario de Castilla y León, a nivel regional y los consejos agrarios provinciales, a este nivel, se constituyen en órganos de participación, diálogo y consulta no sólo en materia agraria, como lo era el Consejo Regional Agrario de Castilla y León del que el actual Consejo Agrario de Castilla y León es sucesor, sino también en materia de desarrollo rural.

Marcos situó estos consejeros como "los foros por excelencia" en los que las organizaciones profesionales agrarias desempeñan su papel de interlocutores del sector agrario en la planificación y desarrollo de la política agraria que les atribuye el artículo 174 de la Ley Agraria.

**COMITÉ** Mientras tanto, en el comité asesor agroalimentario de Castilla y León se tratarán, desde una perspectiva integral, las interrelaciones que se producen dentro del ámbito agroalimentario entre el sector productor, con el de la transformación y la distribución, lo que dará naturaleza administrativa permanente al modelo establecido de plataformas de competitividad puesto en marcha por la Consejería de Agricultura y Ganadería.

Por su parte, los representantes de las organizaciones profesionales agrarias han coincidido al calificar de "muy positivas" las reuniones al máximo nivel con los responsables de la Junta a lo que añadieron lo positivo de conseguir la unidad del sector.

Por otro lado, el presidente regional de Asaja, Donaciano Dujó, aprovechó la ocasión para pedir al presidente de la Junta que, tras varios años de recortes presupuestarios, la Consejería de Agricultura y Ganadería gane en presupuesto puesto que "ya ha tocado suelo", señaló.

## ► MEDIO AMBIENTE

## La campaña anti incendios en la región cierra la temporada con 9.773 hectáreas quemadas

E.P. / VALLADOLID

La campaña de lucha contra incendios forestales concluyó, el presente año, con 1.139 fuegos y 9.773 hectáreas quemadas, de las que casi 4.100 fueron arrasadas en tan solo tres incendios registrados en las provincias de León (Fabero y Encinedo) y Salamanca (Sancti-Spíritus).

Así lo puso de manifiesto el consejero de Fomento y Medio Ambiente, Juan Carlos Suárez-Quíñones, en su comparecencia ante las Cortes, escenario en el que ha cifrado en 1.139 los incendios registrados a 30 de septiembre de los que 793 (el 70 por ciento) se quedaron en "conatos" y no alcanzaron la hectárea afectada. Frente a ellos, se registraron tres grandes incendios que

arrasaron casi 4.100 hectáreas, poco menos de la mitad de toda la superficie afectada.

Los datos de este año, que mejoran la media del último decenio, según el consejero, reflejan que se quemaron hasta 9.773 hectáreas (un 38 por ciento menos que en el decenio) de las que 1.766 eran de masa arbolada, la de más difícil y costosa recuperación; 6.315 de matorral y 1.690 eran de pasto.

En concreto, en la presente campaña se produjeron tres grandes incendios en León (Fabero y Encinedo) y Salamanca (Sancti-Spíritus) que quemaron 4.094 hectáreas de la superficie forestal total quemada. En este punto, el consejero explicó que más de la mitad de esas hectáreas,



Un helicóptero de la Junta recoge agua para apagar un incendio en la región / E.P.

as, 2.,621, se quemaron solo en el de Fabero, donde trabajaron 334 profesionales y que afectó a cuatro términos municipales.

Uno de los aspectos al que más tiempo indicaron el consejero y los portavoces de los grupos es el de la prevención ya que

solo el 6,4 por ciento del total de incendios (73) fue causado por rayos, seguidos de los que han sido fruto de negligencias o accidentes (24,4 por ciento). Frente a ellos, el 52,85 por ciento tuvo origen intencionado (602), cifra un 50 por ciento mayor que la de la media del decenio.

Suárez-Quíñones, quien llamó a la colaboración ciudadana para denunciar a los pirómanos, autores de los fuegos, apuntó también a la concentración de los incendios: León, Zamora y Salamanca copan el 56 por ciento de incendios (633) y el 92 por ciento de la superficie quemada (9.024 hectáreas). De ellas, solo en León se registraron 338 fuegos que afectaron al 62 por ciento de la superficie total quemada (6.107 hectáreas) y fue precisamente en Fabero donde solo el día 12 de septiembre se registraron hasta once incendios de los 15 registrados en la provincia, una cifra altísima para la localidad.





## AL DETALLE

**Garzón tacha a Rajoy de "jefe de banda mafiosa" y censura al PSOE por "blanquearlo" con la abstención** ■ El coordinador general de Izquierda Unida, Alberto Garzón, censuró ayer viernes que el PSOE vaya a acabar "blanqueando" a Mariano Rajoy, a quien considera, según lo escuchado en el juicio de la Gürtel, como el jefe de una banda "mafiosa" como el PP. Así lo puso de manifiesto en un artículo publicado en su cuenta de Facebook y recogido por los medios, que bajo el título 'Nos gobierna una mafia' se hace eco de las revelaciones que hizo el cabecilla de la trama Gürtel, Francisco Correa, ante la Audiencia Nacional.

## ► CASO GÜRTEL

# Los ministerios de Medio Ambiente y Fomento, señalados por Correa

Además, el líder del caso Gürtel apunta directamente a empresas de la construcción como OHL, ACS y Dragados, que estarían también relacionadas en la trama de la obra pública

EUROPA PRESS / MADRID

El líder de la trama Gürtel Francisco Correa detalló ayer viernes ante el tribunal que le juzga en la Audiencia Nacional las empresas implicadas en el pago de comisiones a cambio de su mediación para obtener obra pública a través del extesorero del PP Luis Bárcenas. Aseguró que empresas como OHL, ACS y Dragados recurrían a sus servicios y añadió que su organización mediaba ante los Ministerios de Fomento y Medio Ambiente, entre otros.

"Son pagos por éxito, muchas de las obras que gestionábamos se perdían", afirmó. En respuesta a las preguntas de la fiscal Concepción Sabadell se mostró reticente, en un primer momento, a desvelar los Ministerios afectados. "Eran diversos", dijo en un primer momento para después concretar "Fomento y Medio Ambiente", señaló.

Correa insistió, de esta forma, en su declaración de este jueves cuando aseguró que abonó comisiones de entre el 2 y el 3 por ciento al extesorero del PP Luis Bárcenas, derivadas de su mediación en adjudicaciones de obra pública. "Eran carreteras, autopistas, obras del AVE, de Medio Ambiente, diferentes...", explicó.

Indicó que con esta práctica "ahorró mucho dinero al PP". "No sé si 1.000 millones o más o menos", dijo y precisó que entregaba el dinero a Bárcenas en la sede del PP, en la calle Génova, o en su



El líder de la trama Gürtel, Francisco Correa, al salir de los juzgados. / E.P.

casa. "Intervine en la concesión de muchas obras, ni en 10, ni en 20, ni en 30, en muchísimas obras", dijo. "¿En todas las obras se atribuye una entrega parcial a Luis Bárcenas?", preguntó la fiscal Concepción Sabadell. "Es correcto", respondió.

En cuanto a la forma de proceder en esta "mediación" entre los empresarios interesados en

las adjudicaciones de obra pública y el PP, Correa detalló: "Venía un empresario, nos daba una licitación, nos decía qué quería conseguir y nosotros mediábamos". La comisión recibida, de entre el 2 y el 3 por ciento, se repartía con Bárcenas ya que él se ocupaba de gestionar la cuestión "con el correspondiente Ministerio", precisó Correa ante el juez.

Por otra parte, Correa señaló también que la expresidenta de la Comunidad de Madrid Esperanza Aguirre intervino en la adjudicación de dos parcelas propiedad del Ayuntamiento de Majadahonda, que acabó adquiriendo la empresa Sacyr Vallehermoso por "21.000 millones de pesetas".

Correa afirmó además que en un principio las dos parcelas pertenecientes al Ayuntamiento de Majadahonda iban a ser traspasada a la empresa Patrimonio Municipal de Majadahonda S.A. (PAMMASA) por un precio de 700 millones de pesetas.

**ORIGEN** Este es, según Correa, el "inicio" del 'caso Gürtel', ya que las discrepancias sobre la forma de vender estos terrenos provocaron la salida del consistorio del exconcejal y denunciante del caso José Luis Peñas. Ahí se inicia una "guerra interna" dentro del partido para que estos terrenos no salgan a concurso público, destacó Correa.

"Esperanza Aguirre les obligó a que no los adjudicaran", añadió y agregó que una vez que Peñas está fuera, la expresidenta de la Comunidad de Madrid "da la orden a Pío García-Escudero o al que estuviese en ese momento, a Paco Granados o al que fuera, para que volvieran a sacar los terrenos a concurso público". "Sobran las palabras", concluyó Francisco Correa tajantemente.

Las empresas ACS y OHL se querrellarán contra Correa por "calumnias"

E.P. / MADRID

ACS tachó de "notoriamente falsas" las declaraciones de Francisco Correa en las que compromete a la compañía en el 'caso Gürtel', por lo que anunció que interpondrá "con carácter inmediato" una querrela criminal contra el presunto cabecilla de la trama.

"Las declaraciones del señor Correa son notoriamente falsas, pues ni ACS ni Dragados (que se integró en el grupo en diciembre de 2003) pagaron a él o a cualquiera otra persona para que se hicieran adjudicaciones a su favor, ya sea en el Ministerio de Fomento o en el de Medio Ambiente o en cualquier otro", asegura la compañía en un comunicado.

"Instamos al señor Correa a que aporte las pruebas de que disponga para sustentar lo que dice, pues la dirección de ACS sería la primera interesada en saber quién, cómo, cuándo y a quien se han hecho los pagos que dice", añade, para calificar además de "sorprendentes" las declaraciones.

Por todo ello, y "ante la gravedad de estas denuncias", ACS indica que ha dado instrucción a sus abogados, el despacho Rodríguez-Mourullo, para que, "con carácter inmediato, interpongan la correspondiente querrela criminal contra Francisco Correa".

**MÁS QUERELLAS** ACS respondió así en un comunicado a las declaraciones realizadas por el presunto cabecilla de la 'trama Gürtel', Francisco Correa, que, durante su declaración ante el tribunal de la Audiencia Nacional que juzga el caso, incluía al grupo entre las empresas que, según sus palabras, pagaban comisiones al Ministerio de Fomento y al Ministerio de Medio Ambiente, que facilitaban adjudicaciones.

Por su parte, OHL se querrellará también contra Francisco Correa por sus declaraciones en las que compromete a la compañía en el 'caso Gürtel', al considerar que el presunto cabecilla de la trama ha calumniado a la compañía.

"OHL anuncia que se querrellará contra el señor Correa por calumnias, ya que OHL no ha pagado comisiones ilegales ni ha tenido relación alguna con el señor Correa", afirma la empresa.

## Santamaría dice que en el caso Gürtel se juzgan hechos que ocurrieron "hace años"

EUROPA PRESS / MADRID

La vicepresidenta del Gobierno en funciones, Soraya Sáenz de Santamaría, aseguró ayer que en el caso Gürtel se están enjuiciando hechos que ocurrieron "hace bastantes años" y recaló que eso no debe afectar a la formación de gobierno porque la gobernabilidad está "por encima". Según insistió, se trata de dar un Ejecutivo al país "para el futuro" mientras que esa presunta trama de corrupción corresponde a "hechos del pasado".

"Estamos hablando de dar estabilidad a los españoles, de darle gobernabilidad y creo que eso está por encima de los procesos que distintos partidos políticos tienen abiertos en distintos tribunales en nuestro país", declaró Santamaría en la rueda de prensa posterior al Consejo de Ministros.

Al ser preguntada si la declaración del presunto cabecilla de la trama Gürtel, Francisco Correa, complica el escenario de una posible investidura de Mariano Rajoy, la vicepresidenta ha

desvinculado una cosa de la otra. En primer lugar, ha señalado que en la Audiencia Nacional se están enjuiciando "unos hechos que ocurrieron hace bastantes años". "Estamos hablando de los años 90 y habrá que esperar a que los tribunales tomen la decisión oportuna", dijo.

Y por otro lado, indicó que España está ante la decisión de formar un gobierno que rija los "destinos" de los españoles desde el año 2016 en adelante. "Estamos hablando de dar un Gobier-

no para el futuro y aquí se están juzgando unos hechos del pasado, que los tribunales tendrán que juzgar con el rigor que les compete", comentó.

Dicho esto, la vicepresidenta del Gobierno en funciones señaló que en este momento hay que dejar a los tribunales que juzguen; adoptar medidas contra la corrupción, "a ser posible conjuntamente"; y, en tercer lugar, dejar claro que en España "no hay impunidad" porque, a su juicio, "no la hay".



## ▶ TRIBUNALES

## La Fiscalía pide un año y tres meses de cárcel para Matas por contratar a 'dedo'

E.P. / PALMA DE MALLORCA  
El fiscal anticorrupción reclama un año y tres meses de cárcel para el expresidente del Govern Jaume Matas por la contratación 'a dedo', por 1,2 millones de euros públicos, del arquitecto Santiago Calatrava para la elaboración de un anteproyecto de ópera que nunca llegó a ser construida.

Así lo pide en su escrito de calificación provisional por estos hechos, al que tuvieron acceso los medios, y en el que atribuye al exministro un delito de tráfico de influencias y otro de prevaricación, por el que solicita para el acusado diez meses de inhabilitación. También reclama el pago de 120.000 euros en responsabilidades civiles.

El fiscal solicita que el exdirigente del PP se sienta de nuevo en el banquillo de los acusados, al igual que lo ha pedido recientemente en otras dos piezas del caso Palma Arena, por cada una de las cuales reclama dos años de cárcel para el encausado. Sobre Matas también pesa una petición de cinco años de prisión por el caso Nóos, pendiente de sentencia.

Tal y como relata el fiscal en el marco del fleco relacionado con la Ópera -la pieza número 3 de la causa-, Matas proyectó la reordenación de la bahía de Palma y la construcción de un edificio destinado a las artes escénicas pocos meses antes de las elecciones autonómicas de 2007. El proyecto finalmente no se llevó a cabo ante la negativa de la Junta Electoral y la proximidad de los comicios electorales.

**DEFENSA** La defensa del expresidente, ejercida por el abogado y exmagistrado de la Audiencia Provincial de Baleares Miquel Arbona, apunta que no hay indicios delictivos para sostener el encausamiento de su patrocinado. De hecho, el propio Matas, durante la declaración que prestó ante el juez en febrero de 2011, asumió su responsabilidad sobre la elección del arquitecto si bien defendió la legalidad de su contratación.

El jefe del Ejecutivo balear defendió que su decisión fue "política" y "plenamente legítima", y justificó la selección y contratación sin ningún concurso previo por ser Calatrava una persona "muy cualificada técnica y artísticamente".

Sin embargo, en su escrito, Horrach señala de hecho cómo a principios de ese año el exmandatario autonómico decidió "de forma unilateral" que durante la campaña electoral presentaría "un gran proyecto de obra" con el objetivo de favorecer sus intereses.

## ▶ POLÍTICA

# Puigdemont garantiza "rigor y certeza" en el camino hacia la independencia

El presidente de la Generalitat aseguró también que el estado catalán será ejemplar de cara a sus ciudadanos y al resto del mundo y cree en la construcción de un país jurídicamente sano

E.P. / MADRID  
El presidente de la Generalitat, Carles Puigdemont, garantizó este viernes "rigor, certeza y seguridad" en el camino hacia la independencia de Cataluña ante las decisiones que deberán tomar en el futuro, y lo contrastó con la manera de actuar del Estado en materia jurídica.

En la presentación de la memoria anual de la Comisión Jurídica Asesora del Govern, presidida por Albert Lamarca, Puigdemont agradeció la tarea "absolutamente indispensable" que llevan a cabo para dar garantías de que el camino hacia un Estado catalán será ejemplar de cara a todos sus ciudadanos y a los ojos del resto del mundo.

"Queremos construir un modelo de país jurídicamente sano, alejado de malas praxis, riesgos o tentación que aún hoy podemos reconocer a nuestro alrededor", y lo ha contrastado con, en su opinión, la falta de independencia que hay en España y que ve evidenciado esta semana con un informe del Grupo de Estados contra la Corrupción, que depende del Consejo de Europa.

Según él, todo debe hacerse de forma adecuada porque el mundo cada día mira más a Catalunya, por lo que ha pedido unas administraciones limpias y transparentes y un estado de derecho con separación de poderes, "no como tristemente hay en el Estado español".

Así, considera básico un sistema judicial independiente donde la imparcialidad no esté atacada como, según él, sí pasa hoy, basándose en el informe del



El presidente de la Generalitat, Carles Puigdemont, en rueda de prensa. / E.P.

## Santamaría a Puigdemont: "No se negocia"

La vicepresidenta del Gobierno en funciones, Soraya Sáenz de Santamaría, respondió al presidente de la Generalitat, Carles Puigdemont, que el Ejecutivo no puede negociar con él nada relativo a la consulta de independencia que planea porque ninguna de las dos partes están "legitimadas", puesto que lo que afecta a la soberanía nacional lo decide el conjunto de los españoles. Durante un desayuno informativo de Europa Press en Madrid esta semana, Puigdemont ofreció diálogo al Gobierno sobre cómo organizar esa consulta, qué preguntar y cómo aplicar el resultado, sea el que sea. Incluso propuso al Ejecutivo que someta a votación a la vez su propia pregunta a los catalanes. Preguntada al respecto tras el Consejo de Ministros de este viernes, Santamaría aseguró que "ni el señor Puigdemont ni el señor Rajoy ni nadie pueden negociar nada que corresponde al conjunto de los españoles".

Consejo de Europa, que reprende a España por no atender sus recomendaciones para fortalecer la independencia judicial.

Puigdemont acusa al Estado de incumplir todas las recomendaciones y de ocupar a escala internacional los últimos puestos en calidad de la justicia, puestos "propios de países subdesarrollados".

**EFICIENCIA** "Necesitamos superarlo, tenemos el deber ético de superar esto", subrayó el presidente, que también ve un problema de eficiencia al apuntar que los tribunales españoles son de los más lentos de la UE y que más casos dejan por resolver, entre otras cuestiones.

Albert Lamarca explicó que emitieron 397 dictámenes en 2015, sostuvo que la ley debe considerarse un instrumento al servicio de la justicia, y que el derecho debe ser "la esperanza de un mundo más justo y mejor, y permitir ver más allá y pensar en grande".

"La ley sin justicia está muerta, no vale nada, mientras que la unión de ley y justicia da frutos. La ley no puede ir contra la justicia. No puede haber justicia en la sociedad sin ley, pero la ley sin justicia está muerta", recaló.

Según Lamarca, la existencia de Catalunya como nación va ligada al respeto por el derecho y el ideal de justicia, y también reivindicó el derecho no equivale a miedo ni a un instrumento que impide avanzar: "Es un medio para que la libertad y la dignidad de la persona se sitúe en el centro".

# Errejón descarta aspirar a liderar Podemos si está donde es más útil para el partido

E.P. / MADRID  
El secretario Político de Podemos, Íñigo Errejón, afirmó ayer viernes que no aspirará a liderar Podemos si está donde pueda ser más útil, es decir, desde sus cargos actuales, que incluyen la portavocía parlamentaria.

"Si soy secretario Político y portavoz del grupo, ya está", dijo en una entrevista en la Cadena Ser, recogida por los medios, cuando se le preguntó si descarta totalmente postularse para ese liderazgo. "Eso es, estoy donde seré más útil, lo descarto, claro", intentó aclarar después.

Errejón aseguró que entre Pablo Iglesias y él no existen diferencias estratégicas que justifiquen que él le dispute el liderazgo del partido cuando se celebre la próxima Asamblea. "Hay, en algunos casos,

diferencias tácticas, pero hay una coincidencia en el corazón del proyecto y yo con ser secretario Político y portavoz parlamentario voy servido", quiso aclarar.

El cofundador de Podemos subrayó así que entre Iglesias y él no hay diferencias programáticas o ideológicas y que ambos coinciden en sus objetivos y en su lealtad al proyecto. Y aunque admite que hay "diálogo" sobre cómo alcanzar los fines, asegura que no se trata de "opciones dicotómicas", sino que más bien, como en un "buen plato de cocina, la clave es cuánto se pone de cada ingrediente".

Errejón admitió que uno de sus temores es que Podemos acabe convertido en un partido "pequeñito y en la esquina izquierda del tablero" pero subrayó varias veces que ese no es el camino que persi-

que Pablo Iglesias. Así, aunque ha reconocido que ese sí sería un motivo de ruptura, dejó claro que no se lo plantea ni "como hipótesis".

**RIESGO** Con todo, advirtió de que "ese riesgo existe" y es el de la "autosatisfacción", que se produce cuando "proyectos que nacen para transformar se convierten en proyectos que satisfacen a la capilla, a los ya convencidos" y se limitan a "darse golpes de pecho y conformarse con los que ya están". Es más, avisó de que ese tipo de fuerzas les van bien "a los poderosos", porque se quejan pero "tienen poca capacidad de transgredir sus propios límites".

El dirigente 'morado' defendió que, si el PSOE se abstiene para permitir un gobierno de Rajoy, se abre un espacio para que Podemos

sea la esperanzas mucha gente decepcionada, pero ha avisado: "Si hacemos las cosas bien, no nos va a llover del cielo en absoluto". Hacerlo bien, ha precisado, es demostrar que, aunque gobierne Mariano Rajoy, Podemos puede ser útil mejorando la vida de la gente. "En las instituciones y en la calle, esa polémica es falsa", señaló.

A su modo de ver, incluso con Mariano Rajoy como presidente y el Parlamento actual, Podemos puede ser útil si es el "motor" de que se consigan acuerdos parlamentarios para derogar medidas aprobadas por el PP.

Defendió que el acuerdo alcanzado ayer por los partidos de oposición —sin PP y Ciudadanos— con 180 diputados pidiendo la revalorización de las pensiones, demuestra que se podía hacer otro gobierno.





FRANCIA

**Hollande se disculpa ante los jueces por llamarlos "cobardes"**

El presidente de Francia, François Hollande, se disculpó ante el Consejo Superior de la Magistratura por las polémicas declaraciones aparecidas en un libro y en las que habla de la supuesta "cobardía del poder judicial". En un libro escrito por dos periodistas del diario 'Le Monde', Hollande cuestiona la valentía de la judicatura. La alusión ha sido considerada una "humillación" por el presidente del Tribunal de Casación galo, Bertrand Louvel. "Lamento profundamente lo que se ha entendido como un ataque contra los magistrados", afirmó el mandatario en una carta al Consejo.

▶ ESTADOS UNIDOS

# Estados Unidos elimina las restricciones comerciales al alcohol y el tabaco cubano

El Gobierno de Barack Obama flexibiliza algunos impedimentos para importar estos productos "para uso personal", al igual que permite la venta de productos norteamericanos

EUROPA PRESS / WASHINGTON

El Gobierno de Estados Unidos anunció ayer una nueva flexibilización de las restricciones comerciales y de viaje que aún rigen para Cuba, en el marco del deshielo que ambos países han emprendido desde el histórico anuncio de sus líderes en diciembre de 2014.

Los cambios permiten la exportación a Cuba de algunos productos norteamericanos vendidos a través de Internet, autorizan a las empresas de EEUU a mejorar infraestructuras de la isla con fines humanitarios y levanta los límites para la importación en el equipaje de mano de bebidas alcohólicas y tabaco "para uso personal", según un comunicado de los departamentos de Comercio y Tesoro.

La lista recogida en esta nota también incluye cambios para que las empresas de Estados Unidos puedan ofrecer servicios relacionados con la seguridad a la aviación comercial —precisamente ahora que las aerolíneas norteamericanas están lanzando nuevas rutas— y para que las compañías farmacéuticas cubanas puedan solicitar la aprobación de la agencia federal de Estados Unidos.

Desde que los presidentes de Cuba y Estados Unidos, Raúl Castro y Barack Obama, respectivamente, anunciaron el acercamiento entre los dos países, se han sucedido los cambios legales para acompañar este deshielo político de otro de índole más comercial y económica. Sin embargo, el Congreso norteamericano se ha resistido frente a los llamamientos para levantar el bloqueo impuesto desde hace medio siglo.



El presidente estadounidense, Barack Obama, intenta fortalecer el acercamiento a Cuba antes de las elecciones. / EFE

En su última directiva, Obama insistió en la necesidad de retirar dicho embargo, en aras del progreso en distintos ámbitos, no sólo en el económico. "El objetivo de esta nueva política es ayudar al pueblo cubano a lograr un futuro mejor y alentar el desarrollo de un socio en la región capaz de trabajar con Estados Unidos para hacer frente a los desafíos regionales", apuntó.

**DERECHOS HUMANOS** En este sentido, y a pesar de las "áreas de diferencia" que Washington y La Habana siguen compartiendo,

Obama llamó a impulsar una relación que sea capaz de combinar el acercamiento con las críticas que tradicionalmente se han venido expresando contra el régimen de Raúl Castro.

El mandatario norteamericano insistió en que la necesidad de promover el respeto a los Derechos Humanos, siempre bajo el entendimiento de que "Estados Unidos no puede imponer un modelo porque el futuro de Cuba depende del pueblo cubano". "No estamos buscando imponer un cambio de régimen", matizó en su

directiva, sino "promover valores".

El secretario de Comercio, Penny Pritzker, confía en que los nuevos cambios "crearán más oportunidades para que los ciudadanos cubanos accedan a bienes y servicios estadounidenses", lo que se traducirá en un "refuerzo de los vínculos" entre los dos países.

"Estas medidas tienen el potencial de acelerar un cambio constructivo y lograr mayores oportunidades económicas para cubanos y estadounidenses", destacó, por su parte, el secretario del Tesoro, Jacob J. Lew.

BREVES

IRAK

**Estado Islámico frustra un intento de sublevación en Mosul**

El grupo terrorista Estado Islámico ejecutó a 58 personas en la ciudad iraquí de Mosul, lo que permitió a los milicianos frustrar el intento de sublevación orquestado por uno de los líderes del grupo, que planeaba apoyar a las fuerzas gubernamentales en el marco de la ofensiva militar que tendrá lugar próximamente para recuperar el control de la urbe. Mosul, que contaba con una demografía de 2 millones de personas antes de que comenzaran los enfrentamientos, constituye una zona de vital importancia para los milicianos en Irak. El Gobierno teme que el asalto a la urbe provoque un éxodo masivo de iraquíes.

TAILANDIA

**Miles de tailandeses dan su último adiós al rey Bhumibol**

Miles de tailandeses de luto dieron ayer su último adiós a los restos mortales del rey Bhumibol al paso del cortejo fúnebre por las calles de Bangkok. El monarca, fallecido este jueves a los 88 años de edad, está considerado como una figura esencial de la historia reciente de Tailandia, tras sus 70 años de reinado, lo que le convertía en el jefe de Estado que más tiempo ha cumplido en el cargo. El líder de la junta militar, el general Prayuth, dijo el jueves que ahora su principal prioridad es la seguridad y ha ordenado reforzar el despliegue militar en todo el país. El príncipe Vajiralongkorn sucederá a su padre como monarca aunque no goza de la aceptación que tenía su progenitor tras pasar toda una vida en el trono.

▶ COLOMBIA

# Santos extiende hasta el 31 de diciembre el alto el fuego bilateral pactado con las FARC

AGENCIAS / MADRID

La paz en Colombia sigue teniendo opciones a pesar de que el inicial acuerdo entre el presidente Juan Manuel Santos y las FARC no recibiera el apoyo del pueblo colombiano en el plebiscito del 2 de octubre. El alto el fuego con la guerrilla, que concluía el 31 de este mes, se amplía hasta fin de año. Además, el expresidente Andrés Pastrana,

quien defendió el 'no' al anterior acuerdo, presentó su propuesta de paz y se muestra más conciliador ante ciertos temas conflictivos como la justicia transicional.

Santos ha extendido el alto el fuego bilateral pactado con las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) hasta el próximo 31 de diciembre, tal y como indicó en su última alocución di-

rigida a los colombianos.

Tras anunciar esta nueva fecha apuntó, no obstante, que no se trata de ningún "ultimátum" ni ninguna "fecha límite". "Pero espero que todo este proceso para tener un nuevo acuerdo se termine mucho antes porque, como me dijo una estudiante, el tiempo conspira contra la paz y la vida", señaló. Santos anunció que el alto el

fuego estaría vigente hasta finales de este mes el pasado 4 de octubre, el mismo día en que pactó sendas reuniones con los expresidentes Andrés Pastrana y Álvaro Uribe, del sector que abogó por el 'no' en el plebiscito por la paz.

El propio Pastrana se mostró más conciliador señalando que el equipo de trabajo que el lidera está "de acuerdo con la existencia de

una justicia transicional para el fin del conflicto" y que no pretenden "ver a los cabecillas de las FARC tras las rejas con camisas de rayas".

El expresidente aseguró que la jurisdicción para la paz "es, sin duda, uno de los ejes centrales del documento final", si bien señaló que es necesario "evaluar estrategias que permitan que las partes acerquen sus posturas".

Así pues, Pastrana entregó el documento realizado por su grupo de trabajo en el que se recogen las propuestas iniciales para alcanzar un nuevo acuerdo, con varios de los aspectos que les llevaron a él y a Uribe a pedir el 'no'.





## AL DETALLE

**La red de puertos públicos eleva un 3,5 por ciento su inversión a agosto, situando la cifra en 265 millones ■**

La red de 46 puertos públicos ejecutó inversiones por un importe total de 265,2 millones de euros en los ocho primeros meses del año, lo que supone un incremento del 3,5 por ciento respecto al año anterior, según informó Puertos del Estado. Los puertos de Canarias coparon más de la cuarta parte (un 27%) de la inversión total nacional, con 71,4 millones de euros. Después se situaron los andaluces, con 69,4 millones (el 26%) y los gallegos, con 32,8 millones (el 12,4% del total).

## ► FINANZAS

# Un inspector del Banco de España advirtió que Bankia acabaría nacionalizada

También cuestionó la “honradez” de la directiva que estaba al mando antes de la OPS, con un perfil “político” y “desacreditado”

EUROPA PRESS / MADRID

El inspector del Banco de España José Antonio Casaus cuestionó la viabilidad de Bankia antes de su salida a Bolsa en julio de 2011 por sus “muy graves y crecientes problemas de rentabilidad”, y advirtió de las consecuencias de la oferta pública de suscripción de acciones (OPS).

Así consta en cuatro correos electrónicos remitidos por Casaus a su superior, el director general adjunto de supervisión del Banco de España, Pedro Comín, incorporados ahora a la causa ‘Bankia’ que investiga la Audiencia Nacional.

En estos correos, a los que tuvo acceso Europa Press, Casaus se refiere a la “débil capacidad” de crear recursos del Grupo Bankia y advierte claramente de que la operación bursátil no funcionaría si no se llevaban a cabo las reformas pertinentes y de que crearía “quebranto” al contribuyente.

Las notificaciones, que corresponden al 8 y 14 de abril y al 10 y 16 de mayo —apenas dos meses antes de la salida a Bolsa de Bankia—, permanecieron ocultas hasta el momento. Ahora se adhieren

a la causa que instruye el titular del Juzgado de Instrucción Número 4, Fernando Andreu, a petición de la Confederación Inter-sindical de Crédito (CIC), que ejerce la acusación en la causa.

En uno de esos correos electrónicos, Casaus indica que la OPS “solo es una bombona de oxígeno que permitirá cumplir temporalmente con los nuevos requisitos de solvencia, pero que no logrará transformar la estructura de Bankia”.

“Terminará en el medio plazo con la venta a bajo precio del banco cotizado, pues no generará beneficios recurrentes, y con el Estado nacionalizando BFA supondrá un quebranto para los contribuyentes”, añadió.

**CONCLUSIONES** El inspector plasma sus conclusiones en un informe de seis páginas en el que también hace referencia al perfil “marcadamente político” del Gobierno interino del Grupo BFA-Bankia, que considera “claramente mejorable” y que integran gestores “desacreditados ante el mercado”. En concreto, cuestiona

la “honradez” de estos últimos por adjudicarse un bonus en 2009 “superior al que le correspondía” por corregir el ejercicio.

Tras el diagnóstico, en el que advierte de que la liquidez es la “principal amenaza” y que la solvencia es “insuficiente con la nueva normativa” (Basilea III), Casaus apunta que el “tratamiento para el enfermo” pasa por un cambio de control que integrara a la entidad nacionalizada en un grupo “con suficiente fortaleza financiera”, siempre haciendo hincapié en que la solución tenía que ser “exógena” y “estructural”.

Estos correos vienen a corroborar lo expuesto por Casaus en su declaración en calidad de testigo ante el magistrado Andreu el pasado 5 de septiembre en la que incidió que no era aconsejable la entrada de Bankia en el mercado bursátil. Pese a ello, el debut de la misma se produjo en julio de 2011 y un año después se inyectaron más de 17.000 millones en el grupo BFA-Bankia para evitar su quiebra.

Casaus, que en su escrito remitido al magistrado el pasado 11



La imagen muestra una sucursal de la entidad financiera de Bankia. / E.P.

de octubre aclara que se refiere en todo momento al Grupo BFA-Bankia, vaticinó que al final el Fondo de Reestructuración Ordenada Bancaria (FROB) tendría que convertir su deuda en acciones del BFA y responder frente a los tenedores de subordinadas y preferentistas.

El informe precisa además que la cuenta de resultados incluye 385 millones de euros de dotaciones por deterioro de activos financieros, pese a que alega que hay fondos genéricos y fondos específicos sin asignar por más de 3.000 millones de euros.

Por ello, aconsejó la toma de control del grupo, un menor coste de financiación y recorte de sueldos de entre el 10% y el 15%, para hacer viable un grupo que no lo era, según dijo, por su “menguante margen de intereses y elevado coste de estructura”.

“Estoy siendo muy pesado con el tema, pero creo que la trascendencia del asunto es tal que merece la pena pasar por pesado”, sentenció el inspector del Banco de España en uno de los correos que vienen a poner en entredicho la versión de que la entidad era solvente en su debut bursátil.

## ► MICROECONOMÍA

# La riqueza de las familias cayó un 2% en el segundo trimestre, hasta los 1,2 billones

E.P. / MADRID

La riqueza financiera neta de las familias españolas se situó en 1.228.268 millones de euros en el segundo trimestre de 2016, lo que supone un descenso del 2% respecto al mismo periodo de 2015, de lo que se extrae que los activos financieros netos equivalen al 10,3% del PIB, unos siete puntos porcentuales menos que en junio de 2015, según datos del Banco de España publicados este viernes.

De esta forma, la riqueza de los hogares se mantiene por encima de los niveles previos a la crisis económica, ya que en el primer semestre de 2007, justo antes del comienzo de la recesión económica, rozaba el billón de euros.

Esto pone de manifiesto que las familias aprovecharon los años de crisis para reducir su deuda y elevar su riqueza.

No obstante, la deuda de los hogares se situó al finalizar el segundo trimestre en 782.444 millones de euros, un 1,1% más respecto al anterior trimestre, si bien sigue cerca de su nivel más bajo desde marzo de 2006 y es un 2,1% inferior a la de un año antes.

Los activos financieros totales de las familias, antes de descontar la deuda que poseen, alcanzaron los 1,98 billones de euros entre abril y junio, un 2,1% menos que en el segundo trimestre de 2016.

Por componentes, el grueso de los activos financieros de los ho-



La riqueza de los hogares se mantiene por encima de los niveles previos a la crisis. / EFE

gares se encontraba en el segundo trimestre de 2016 en efectivo y depósitos (el 44 % del total), seguidos de participaciones en el capital (22%), seguros y fondos de pensiones (17%) y participaciones en fondos de inversión (13%).

Las tenencias de efectivo y depósitos fueron el componente que más incrementó su peso en los activos financieros de los hogares (+1,3%) en este último año, mientras que las participaciones en el capital fueron las que más cayeron (-2,6%).

En concreto, de la riqueza total de las familias en el segundo trimestre, la mayor parte de sus ahorros se encontraba en efectivo y depósitos, 861.614 millones de euros, cantidad superior en un 0,9% a la del segundo trimestre de 2015.

Por último, en acciones y participaciones en fondos de inversión, los hogares españoles atesoraban un total de 692.278 millones de euros, un 8,8% menos que en el mismo periodo de 2015.



► PLAN PRESUPUESTARIO 2017

# El Gobierno enviará a Bruselas las medidas para controlar el déficit

El Ejecutivo espera aprobar el techo de gasto en noviembre si Mariano Rajoy es investido

EUROPA PRESS / MADRID

El Gobierno dio el visto bueno este viernes el plan presupuestario para 2017 y al conocido como 'informe de acción efectiva', que recoge las medidas adoptadas para asegurar el cumplimiento del déficit este año y el siguiente, y que remitirá a Bruselas mañana, cuando finaliza el plazo para enviarlo a la Comisión Europea.

Así lo trasladó la vicepresidenta del Gobierno en funciones, Soraya Sáenz de Santamaría, al término de la reunión del Consejo de Ministros, donde aseguró que "la parte mollar" de lo que se remitirá a Bruselas es el 'informe de acción efectiva', que resume las medidas aprobadas para reducir el déficit y cumplir el objetivo del 4,6% para este año comprometido con Bruselas, como el acuerdo de no disponibilidad de gasto de 2.000 millones de euros, el adelanto a julio del cierre presupuestario de 2016 y el aumento del Impuesto de Sociedades para recaudar 8.300 millones de euros más.

En este punto, la vicepresidenta confió en que el decreto ley de reforma del Impuesto sobre Sociedades, que entró en vigor el pasado 30 de septiembre, pueda ser convalidado en el Congreso el próximo 20 de octubre, según



La vicepresidenta del Gobierno en funciones, Soraya Sáenz de Santamaría, durante la rueda de prensa celebrada ayer. / E.P.

acordó la Junta de Portavoces de la Cámara Baja.

El documento sobre acción efectiva que se remite a Bruselas también se hace eco de la preparación de la transposición de las directivas de la Unión Europea

sobre contratación pública, a la espera de la aprobación como proyecto de ley.

Se trata de un texto ya muy ultimado que debe ser aprobado por el Consejo de Ministros para dar publicidad a determinados

contratos negociados, que hasta la fecha no era exigida pero que ahora tiene que ser incluida.

Junto con el 'informe de acción efectiva', el Gobierno también remitirá a Bruselas el plan presupuestario de 2017, que su-

pone básicamente la prórroga de los Presupuestos de 2016, pero con previsiones de ingresos y gastos para el próximo año que, según adelantó, se realizaron con "mucho prudencia".

La vicepresidenta apuntó que posteriormente debe ser el nuevo Gobierno quien adopte las medidas que considere oportunas para cuadrar el déficit público de 2017, ya que un

Ejecutivo en plenitud de funciones podrá aprobar después unos nuevos Presupuestos para el próximo año.

## 5.000 MILLONES PENDIENTE

De momento, el texto que se enviará a Bruselas contemplará un déficit público del 3,6%, medio punto por encima del objetivo comprometido con Bruselas, ya que el Gobierno no puede elaborar un plan presupuestario con cambios de política fiscal o económica, y se mantiene en el 2,3% el crecimiento previsto para el próximo año.

Será el nuevo Gobierno quien tendrá que adoptar medidas adicionales por importe de unos 5.000 millones de euros —medio punto del PIB— para dejar el déficit de 2017 en el 3,1% acordado con la Comisión.

En concreto, el calendario que maneja el Gobierno es que Mariano Rajoy pueda ser investido presidente del Gobierno a finales de este mes, siempre que se confirme la abstención del PSOE, lo que le permitiría contar con un nuevo Presupuesto a finales de este año —en noviembre ya se podría aprobar el techo de gasto—, donde sí se incluirían ya las medidas para cumplir con el déficit.

► MACROECONOMÍA

# El IPC aumenta en septiembre hasta el 0,2% y entra en positivo por primera vez en nueve meses

Es la tasa interanual más alta desde el pasado mes de mayo de 2014

EUROPA PRESS / MADRID

El Índice de Precios de Consumo (IPC) se mantuvo estable en septiembre respecto al mes anterior y elevó tres décimas su tasa interanual, hasta el 0,2%, entrando en positivo por primera vez en nueve meses, según los datos definitivos publicados este viernes por el Instituto Nacional de Estadística (INE).

Estas cifras son inferiores en una décima a las avanzadas por Estadística a finales del mes pasado. En concreto, el INE adelantó un IPC interanual del 0,3% en septiembre y un repunte mensual del 0,1%.

La última vez que la tasa interanual del IPC estuvo en positivo fue en diciembre de 2015, cuando registró una tasa del 0,0%. A partir de ahí, encadenó ocho meses consecutivos en valores negativos.

La subida interanual del IPC en septiembre se debe al aumento de los precios de los carburantes —gasoil y gasolina— y de la electricidad, frente al descenso que experimentaron en igual mes de 2015.

Con el repunte de septiembre, el IPC interanual suma cinco meses consecutivos de incrementos después de haber aumentado una décima en mayo, dos décimas en junio, otras dos en julio, cinco en agosto y ahora tres décimas en septiembre.

Sólo en cuatro de los últimos 27 meses se han registrado tasas interanuales positivas del IPC. El último mes en el que los precios registraron una tasa más habitual para la economía española fue el de agosto de 2013, cuando el IPC se situó en el 1,5%.

La inflación subyacente, que no incluye los precios de los pro-

ductos energéticos ni de los alimentos no elaborados, bajó una décima en septiembre, hasta el 0,8%, al tiempo que el Índice de Precios de Consumo Armonizado (IPCA) situó su tasa anual en el 0,0%, tres décimas más que en agosto.

Estadística atribuyó el repunte de la tasa interanual del IPC de septiembre al comportamiento del transporte, que elevó su tasa casi dos puntos respecto a agosto, hasta el 0,0%, debido al encarecimiento de los carburantes y lubricantes.

También influyó el grupo de vivienda, que incrementó más de 1,5 puntos su tasa anual, hasta el -2,8%, por la subida de los precios de la electricidad y, en menor medida, del gasóleo para calefacción y el gas.

Otro grupo que contribuyó al repunte del IPC en septiembre



Una imagen del secretario de Estado de Economía, Íñigo Fernández de Mesa. / E.P.

fue el de los hoteles, con una tasa interanual del 1,1%, casi un punto superior a la de agosto, después de que sus precios se hayan reducido en el noveno mes del año menos de lo que lo hicieron en septiembre de 2015.

En el lado de los descensos destacaron los alimentos, que re-

dujeron su tasa un punto, hasta el 0,8%, por el abaratamiento de las frutas frescas, las legumbres y las hortalizas frescas, los aceites y el pescado fresco. El ocio y la cultura recortó más de 1,5 puntos su tasa interanual, hasta el -1,5%, por la bajada de los precios de los viajes organizados.



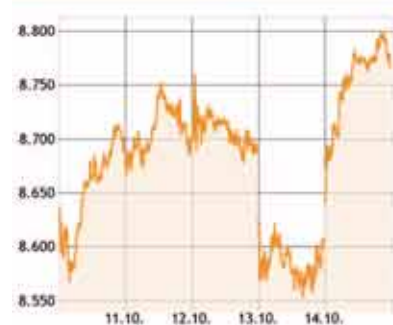
<b>IBEX 35</b> 8.767,90 ↑ 1,85% -776,30   -8,13% (1)	<b>EUROSTOXX 50</b> 3.025,19 ↑ 1,69% -242,33   -7,42% (2)	<b>FTSE 100</b> 7.013,55 ↑ 0,51% 771,23   12,35% (2)	<b>DAX</b> 10.580,38 ↑ 1,60% -162,63   -1,51% (2)	<b>CAC 40</b> 4.470,92 ↑ 1,49% -166,14   -3,58% (2)	<b>DOW JONES (1)</b> 18.172,49 ↑ 0,41% 747,46   4,29% (2)	<b>S&amp;P 500 (1)</b> 2.136,58 ↑ 0,19% 92,64   4,53% (2)	<b>NASDAQ (1)</b> 4.815,04 ↑ 0,25% 221,77   4,83% (2)	<b>BOVESPA</b> 61.754,00 ↑ 1,04% 8.404,04   15,45% (2)	<b>NIKKEI</b> 16.856,37 ↑ 0,49% -2.177,34   -11,44% (2)
---	--	---	--	--	--	--	--	---	--

Páginas elaboradas por Renta 4 (902 15 30 20 | www.renta4.com) el 14-10-2016 a las 18:05h. 1) Datos de los índices americanos a media sesión. 2) En el año.

**Intradía del Ibex 35**



**Una semana del Ibex 35**



**Un año del Ibex 35**



**Rebote en las bolsas europeas**

Luis Miguelsanz Herrero - Asesor de inversiones de Renta 4 Segovia

La bolsa española abrió con ganancias que rondaban el 1% para el Ibex 35. Tras las caídas del jueves, la calma regresa a las bolsas tras los datos macro que se publicaron en China de madrugada, en concreto la inflación, que se ha elevado en septiembre hasta el 1,9% interanual, cuando se esperaba un incremento más modesto, del 1,6%. La referencia contrarresta las flojas cifras de exportación e importación en China que salieron el jueves y que metieron el miedo en el cuerpo a los inversores. Finalmente Europa cerró con subidas en torno al 2% en casi todos sus Índices. En el plano macro, el Indicador de Confianza Empresarial Armonizado (ICEA), cuya publicación corresponde al Instituto Nacional de Estadística (INE), subió un 0,2% en el cuarto trimestre de este año respecto al trimestre anterior. Importante fue la presentación de resultados de JP Morgan Chase, el principal banco de Estados Unidos por volumen de activos, que ganó 6.286 millones de dólares (5.708 millones de euros) al cierre del tercer trimestre de su ejercicio fiscal, lo que representa un descenso del 7,6% en relación con el beneficio neto obtenido en el mismo periodo del año anterior como consecuencia de un incremento de los gastos impositivos, según informó la entidad en un comunicado.

<b>PRIMA DE RIESGO</b> 107 ↓ -1,20
<b>BONO ESPAÑA 10 AÑOS</b> 1,125 ↑ 0,72%
<b>BONO ALEMANIA 10 AÑOS</b> 0,058 ↑ 52,63%
<b>EURO-DÓLAR (1)</b> 1,099 ↓ -0,61%



**Ahora contrata y gestiona Fondos desde cualquier lugar**

**renta4banco** SEGOVIA

**ENTRA EN R4.COM Y PRUEBA GRATIS 15 DÍAS**

Visítanos en Paseo Ezequiel González, 34

NUEVA PLATAFORMA **fondotop**

921 412 437 www.renta4.com

IBEX 35	Precio	Var.	Var.%	Var.Año	Var.% Año
▲ ABERTIS INFR	13,68	0,04	0,29	-0,05	-0,36
▲ ACCIONA	68,95	1,75	2,60	-10,13	-12,81
▲ ACERINOX	11,26	0,08	0,72	1,84	19,57
▲ ACS CONST.	26,76	0,40	1,54	-0,25	-0,94
▲ AENA	129,25	1,70	1,33	23,85	22,63
▼ AMADEUS IT	43,01	-0,07	-0,16	2,32	5,71
▲ ARCEL.MITTAL	5,68	0,09	1,66	2,66	88,11
▲ B. SABADELL	1,12	0,01	0,81	-0,50	-30,68
▲ B.POPULAR	1,03	0,01	0,59	-1,70	-62,23
▲ BANKIA	0,73	0,00	0,14	-0,34	-32,12
▲ BANKINTER	6,44	0,10	1,59	-0,10	-1,59
▲ BBVA	5,70	0,16	2,89	-1,04	-15,39
▲ CAIXABANK	2,40	0,07	3,18	-0,82	-25,39
▲ CELLNEX	15,38	0,13	0,85	-1,86	-10,79
▼ DIA	5,41	-0,12	-2,08	-0,03	-0,62
▲ ENAGAS	26,09	0,42	1,66	0,09	0,35
▲ ENDESA	18,93	0,36	1,94	0,41	2,19
▲ FERROVIAL	18,37	0,31	1,72	-2,48	-11,92
▲ GAMESA	20,76	0,74	3,72	4,94	31,19
▲ GAS NATURAL	17,84	0,35	2,00	-0,98	-5,18
▲ GRIFOLS	18,84	0,21	1,13	-2,48	-11,64
▲ IBERDROLA	6,00	0,12	2,06	-0,55	-8,40
▲ INDITEX	32,40	0,42	1,33	0,71	2,24
▲ INDRA A	11,60	0,08	0,74	2,93	33,81
▲ INT.AIRL.GRP	4,21	0,11	2,71	-4,07	-49,15
▲ MAPFRE	2,57	0,05	2,14	0,26	11,29
▲ MEDIASET ESP	10,24	0,26	2,55	0,22	2,14
▲ MELIA HOTELS	11,11	0,20	1,79	-1,07	-8,78
▲ MERLIN PROPERTIES	10,05	0,20	2,02	-1,35	-11,86
▲ RED ELE.CORP	19,02	0,34	1,82	-0,26	-1,34
▲ REPSOL	12,69	0,02	0,16	2,57	25,40
▲ SANTANDER	4,05	0,14	3,50	-0,51	-11,15
▲ TEC.REUNIDAS	35,70	0,64	1,81	0,85	2,42
▲ TELEFONICA	8,86	0,16	1,87	-1,37	-13,40
▲ VISCOFAN	47,68	0,44	0,93	-7,96	-14,31

MERCADO CONTINUO	Precio	Var.	Var.%	Var.Año	Var.% Año
▲ A. DOMINGUEZ	3,29	0,13	4,11	-0,16	-4,64
▲ ABENGOA	0,22	0,01	6,83	0,02	12,31
▲ ADVEO	3,13	0,03	0,97	-2,82	-47,41
▲ ALMIRALL	13,27	0,15	1,14	-5,36	-28,77
▲ AMPER	0,11	0,00	0,93	-0,02	-12,78
▲ APERAM	41,31	0,00	0,00	8,09	24,35
▲ APPLUS	8,76	0,16	1,87	0,41	4,91
▲ ATRESMEDIA	9,43	0,10	1,07	-0,41	-4,17
▼ AXIA REAL STATE	11,18	-0,02	-0,18	-2,02	-15,30
▲ AZKOYEN	4,96	0,16	3,22	0,46	10,33
▲ B.RIOJANAS	4,08	0,02	0,49	0,03	0,74
▲ BARON DE LEY	102,00	1,05	1,04	-9,00	-8,11
▲ BAYER	90,05	0,00	0,00	-25,95	-22,37
▼ BIOSEARCH	0,56	-0,01	-1,74	0,10	20,21
▲ BOLSAS Y MER	26,54	0,27	1,03	-4,52	-14,55
▲ C.PORTLAND V	6,30	0,13	2,11	1,08	20,69
▲ CAF	354,50	2,40	0,68	99,00	38,75
▲ CIE AUTOMOT.	17,50	0,04	0,23	2,05	13,27
▲ CLEOP	1,15	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ CLIN BAVIERA	7,37	0,00	0,00	1,93	35,48
▲ CODERE	0,47	0,00	0,00	-0,34	-41,98
▲ COEMAC	0,32	0,00	1,61	-0,02	-7,35
▲ COR.ALBA	38,12	0,12	0,32	-1,73	-4,34
▲ CORREA	1,32	0,00	0,38	0,04	3,14
▲ D. FELGUERA	1,21	0,02	1,68	-0,11	-8,33
▼ DEOLEO	0,18	-0,00	-2,78	-0,06	-23,91
▲ DINAMIA	8,04	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ EADS NV	52,40	0,20	0,38	-10,05	-16,09
▲ EBRO FOODS	20,96	0,11	0,53	2,81	15,48
▼ EDREAMS	2,88	-0,01	-0,38	0,98	51,45
▲ ELECNR	9,07	0,07	0,78	0,84	10,21
▼ ENCE	1,81	-0,04	-1,90	-1,68	-48,21
▲ ERCROS	2,01	0,01	0,60	1,40	226,62
▲ EUROPA	4,78	0,04	0,74	-0,42	-8,08
▲ EUSKALTEL	8,92	0,00	0,01	-2,66	-23,01
▼ EZENTIS	0,53	-0,00	-0,93	0,03	5,99
▼ FAES	3,25	-0,01	-0,31	0,49	17,75
▲ FCC	8,20	0,05	0,60	1,38	20,23
▲ FERSA	0,48	0,01	2,11	0,12	31,08
▼ FLUIDRA	4,36	-0,02	-0,57	1,24	39,46
▲ FUNESPAÑA	6,62	0,00	0,00	-0,58	-8,06
▲ G.CATALANA O	27,98	0,33	1,19	-4,04	-12,62
▼ G.E.SAN JOSE	2,09	-0,09	-4,13	1,17	127,17
▲ GRAL.ALO.MAO	0,23	0,01	4,55	-0,01	-4,17
▲ GRALINVERS.	1,70	0,00	0,00	-0,05	-2,86
▲ HISPANIA	11,35	0,02	0,22	-0,75	-6,20
▲ IBERPAPEL	19,77	0,00	0,00	2,52	14,61
▲ INM. DEL SUR	8,85	0,00	0,00	0,90	11,32
▲ INM.COLONIAL	6,46	0,04	0,59	0,04	0,67
▼ INYPSA	0,16	-0,00	-3,12	-0,02	-11,43
▲ LABORAT.ROVI	13,01	0,10	0,77	-1,43	-9,90
▲ LAR ESPAÑA	6,14	0,00	0,02	-2,21	-26,47
▲ LIBERBANK	0,82	0,00	0,24	-0,93	-53,09
▲ LINGOSTA ESP	14,50	0,05	0,35	6,10	72,62
▲ LOGISTA	20,10	0,14	0,73	0,65	3,37
▲ MERCAL INMUEBLES	36,72	0,00	0,00	1,72	4,91
▲ MIQUEL COST.	39,18	0,21	0,54	4,19	11,97
▼ MONTEBALITO	1,54	-0,05	-3,14	0,38	32,68
▲ NATRA	0,64	0,02	2,40	0,32	100,00
▼ NATURHOUSE	4,87	-0,06	-1,18	1,02	26,55
▲ NH HOTELES	3,98	0,03	0,76	-1,06	-21,03
▲ OBR.H.LAIN	3,66	0,12	3,45	-1,61	-30,51
▲ PESCANOVA	5,91	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ PHARMA MAR	2,77	0,11	4,14	0,26	10,36
▲ PRIM	8,26	0,00	0,00	-0,75	-8,32
▲ PRISA	6,29	0,10	1,70	1,07	20,50
▲ PROSEGUR	6,50	0,10	1,56	2,25	52,94
▼ QUABIT INM.	1,81	-0,10	-5,24	-0,57	-23,98
▲ REALIA	0,95	0,01	1,06	0,19	25,00
▼ REIG JOFRE	3,30	-0,01	-0,30	-0,15	-4,38
▲ RENO MEDICI	0,28	0,00	1,09	-0,06	-18,24
▼ RENTA 4 BCO.	5,76	-0,09	-1,54	-0,09	-1,54
▼ RENTA CORP.	2,09	-0,06	-2,56	0,34	19,43
▲ REYAL URBIS	0,12	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ SACYR	2,00	0,02	0,76	0,18	10,03
▲ SAETA YIELD	8,81	0,13	1,51	0,21	2,45
▲ SAN. RIO B	3,47	0,00	0,00	2,00	135,97
▲ SERV.POINT S	0,07	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ SNIACE	0,30	-0,02	-5,96	0,20	209,86
▲ SOLARIA	0,80	0,01	1,27	0,10	13,48
▲ SOTOGRADE	2,93	0,00	0,00	0,22	8,12
▲ TALGO	4,30	0,08	2,01	-1,39	-24,41
▼ TECNOCOM	3,21	-0,13	-3,89	2,07	180,78
▲ TESTA INMUEB	11,90	0,00	0,00	-0,56	-4,49
▼ TUBACEX	2,68	-0,02	-0,56	0,94	53,43
▼ TUBOS REUNID	0,87	-0,04	-4,92	0,28	48,72
▲ URBAS	0,01	0,00	0,00	0,00	10,00
▲ VERTICE 360	0,04	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ VIDRALA	55,00	1,00	1,85	8,45	18,15
▼ VOCENTO	1,24	-0,01	-0,80	-0,24	-16,22
▲ ZARDOYA OTIS	7,93	0,06	0,76	-2,34	-22,75

**Los que más suben**

Precio	Var.%	Var.
ABENGOA	0,22	6,83
GRAL.ALO.MAO	0,23	4,55
PHARMA MAR	2,77	4,14
A. DOMINGUEZ	3,29	4,11
GAMESA	20,76	3,72

**Los que más bajan**

Precio	Var.%	Var.
SNIACE	0,30	-5,96
QUABIT INM.	1,81	-5,24
TUBOS REUNID	0,87	-4,92
G.E.SAN JOSE	2,09	-4,13
TECNOCOM	3,21	-3,89

**Los más negociados**

Precio	Volumen	
SANTANDER	4,05	48.938.777
B.POPULAR	1,03	42.380.164
BBVA	5,70	26.837.654
MAPFRE	2,57	26.796.811
ABENGOA	0,22	23.830.350
BANKIA	0,73	21.203.217
CAIXABANK	2,40	19.307.615
IBERDROLA	6,00	18.843.685

**Metales y Petróleo**

METALES	Precio	Var.%	Var.
▼ Oro	1.254,1	-0,32	-4,0
▼ Platino	933,5	-0,40	-3,8
▼ Aluminio	2.099.475,0	-0,47	-9.950,0
▼ Cobre	346.150,0	0,49	-1.700,0
▲ Estaño	3.370,0	0,00	0,0
PETRÓLEO	Precio	Var.%	Var.
▼ Brent 21 días	51,73	-0,58	-0,30

**Mercado Interbancario**

Precio	Var.%	
▲ Euribor 1 día	-0,347	0,29
▲ Euribor 1 semana	-0,380	0,26
▲ Euribor 2 semana	-0,372	0,00
▼ Euribor 1 mes	-0,372	-0,27
▲ Euribor 2 mes	-0,338	0,00
▼ Euribor 3 mes	-0,311	-0,65
▲ Euribor 6 mes	-0,204	0,00
▼ Euribor 9 mes	-0,133	-0,76
▼ Euribor 1 año	-0,071	-2,90

**Divisas**

Precio	Var.%	
▼ \$ EEUU	1,099	-0,61
▲ Yen	114,360	0,26
▲ Libra	0,901	0,10
▲ Franco Suizo	1,087	0,27
▲ Corona Sueca	9,706	0,14
▲ \$ Canadá	1,447	0,82
▲ \$ Australia	1,443	1,21
▲ \$ Hong Kong	8,526	0,59





AL DETALLE

**Drácula protagonizará el 50 aniversario del Festival de Sitges en 2017** ■ El personaje literario y cinematográfico Drácula, de la novela de Bram Stoker y adaptado en numerosas ocasiones al cine, será homenajeado en la edición 2017 del Festival Internacional de Cine Fantástico de Catalunya, que se celebra en Sitges (Barcelona), que será la del 50 aniversario del festival. Según informó el director del festival, Àngel Sala, en rueda de prensa, la próxima edición estará apadrinada por una "figura internacional", explicó. Sobre el volumen de venta de entradas, esta edición del festival se mantienen respecto al pasado año, con 59.900 entradas vendidas, de modo que se consolida la tendencia de ventas, comunicó.

► LITERATURA

# Susana Griso y Maribel Verdú, en la quiniela del Premio Planeta

La 65 edición del galardón bate el record de participación con 552 novelas presentadas

EUROPA PRESS / MADRID

El 65 Premio Planeta de Novela 2016, dotado con 601.000 euros para la obra ganadora y 150.250 para la finalista, recibió este año novelas con géneros híbridos sin "categorías inmóviles", al contrario de otros años, con un récord de participación de 552 originales.

En rueda de prensa, el miembro del jurado Emili Rosales desveló que el panorama novelístico puso de manifiesto que "ya no sirven las categorías inmóviles de los géneros novelísticos", con novelas, por ejemplo, de sagas familiares con tintes policíacos.

"Es lo que andamos buscando los lectores: que alguien nos cuente una historia y lo haga bajo una formulación literaria feliz", sintetizó Rosales, que celebró que está asegurada una feliz discusión entre los miembros del jurado, en una felicidad que se trasladará a los lectores en unas semanas.

Preguntados sobre si los ganadores son Susanna Griso, Maribel Verdú o "un gallego que trabaja en televisión y que es un casanova, que lleva varios premios", el presidente del grupo, Josep Creuheras, ha dicho: "Desde hace muchos años eres incansable y persistente, ya sabes que no te vamos a contestar" —al periodista que siempre lanza esta cuestión—.

Sobre el 'El marido de la gitana' —presentada con seudónimo—, el miembro del jurado Juan Eslava Galán dijo que se entrecruzan los géneros en una novela de



El presidente del Grupo Planeta Josep Creuhera (c) junto a los miembros del jurado durante la presentación del Premio. / EFE

aventuras y aprendizaje, que es una especie de caleidoscopio que transcurre en medio siglo en España y es muy cinematográfica.

'Sol de Tebas' —con seudónimo— sitúa a un escritor de éxito a descubrir la doble vida de Álvaro Muñiz en una novela con el estilo

de Agatha Christie de una España que sobrevive a la modernidad.

De la novela 'Siete lágrimas rojas' —con seudónimo— con puntos fantásticos que recuerdan a novelas como 'El código Da Vinci', "sólo que ésta ésta bien escrita", y que tiene a un coro de personajes

de un género moderno aunque denigrado.

La novela romántica y social 'Tinta corrida', de Mariano Negri, se traslada a la Argentina de los años 20, en un "admirable cuadro de la vida provinciana", que es la misma que en España de

aquella época.

'Sardinas coloradas', de Luis Escalante, tiene elementos fantásticos y sentimentales, y también es una novela coral en la que un barco inglés naufraga en el Cantábrico, donde hay una estirpe de sirenas y "un concejal trepa, como es lógico".

Con seudónimo, 'El nacimiento' se ambienta en la guerra del Peloponeso y uno de los personajes principales es el filósofo Sócrates, en una historia que tiene como telón de fondo aquella guerra.

'Con un par de alas' —con seudónimo— es una novela femenina, intimista y con un contrapunto de ironía y comicidad, con un lenguaje "deslenguado", protagonizado por una chica que regresa a Barcelona tras una aventura amorosa para concederse un mes de reflexión.

**REALISMO MÁGICO** El realismo mágico y el lirismo toman la novela 'El camino de Santiago' —con seudónimo—, con un largo viaje que mezcla el mundo real y hasta cierto punto fantástico que cuenta las vicisitudes de un huérfano, que encuentra muchos años después al asesino de su madre, que se ha convertido en torturador de la mafia mexicana con "eficacia de estilo".

'El reposo de la tierra durante el invierno' —con seudónimo— cuenta la peripecia vital de una niña que se convierte en mujer asistiendo a uno de los periodos más convulsos de la historia Argentina, transmitiendo "el ambiente opresivo de una sociedad enferma".

Por último, la novela negra clásica 'Nada impide' —con seudónimo— tiene "sorpresas dosificadas que mantienen el suspense", que explica el secuestro de un autobús escolar, lo que remite al cine, finalizó.

► ELECCIONES

# La Academia de Cine celebra una asamblea general para elegir a su nuevo presidente

Blake apuesta por una institución más "transparente" en la presentación de su candidatura

EUROPA PRESS / MADRID

La Academia de Cine celebrará elecciones hoy para elegir a su nuevo presidente, un cargo para el que solo hay una candidatura: la encabezada por la diseñadora de vestuario y actual presidenta en funciones de la institución, Yvonne Blake, junto al director y guionista Mariano Barroso y la actriz Nora Navas, como vicepresidentes primero y segundo, respectivamente.

La Asamblea General estará abierta únicamente a los académicos, que pudieron votar por vía electrónica y por correo, y que también podrán ejercer su derecho a voto durante la celebración de dicha Asamblea.

La urna se abrirá a las 11.00 horas y permanecerá abierta hasta las 13.30 horas para los académicos con derecho a voto, es decir, todos los miembros numerarios y asociados al corriente

de sus obligaciones sociales, los miembros supernumerarios y los miembros de honor.

Estas elecciones se celebran tras la dimisión "irrevocable" el pasado 13 de julio de Antonio Resines como presidente de la Academia, tomada a raíz de "serias discrepancias con parte de la Junta Directiva" que imposibilitaron en los últimos meses de su mandato "el trabajo diario de la terna presidencial en la institu-

ción".

En declaraciones a Europa Press, Resines pidió "más operatividad" para la presidencia y vicepresidencia de la Academia de Cine y reconoció que existe un "problema grave" en la institución, puesto que considera que "el sistema de elección de la presidencia no es bueno".

La figurinista Yvonne Blake asumió la Presidencia en funciones de la Academia de Cine,

mientras que la directora de cine Judith Colell se convirtió en vicepresidenta interina. En respuesta a la crítica de Resines sobre el funcionamiento de la institución, Blake señaló a Europa Press que el presidente tiene que consultar "absolutamente todo" porque tanto él como el director "trabajan para la Junta". "Somos democráticos y necesitamos total transparencia", subrayó.

Ahora, Yvonne Blake se presenta a unas elecciones con una propuesta "en la que entre sangre joven, más transparente" y con la idea de celebrar una gala de los premios Goya "más austera y elegante" que en anteriores ediciones, tal y como señaló a los medios de comunicación el pasado 27 de septiembre durante la presentación de su candidatura.





### AL DETALLE

**La madre de Diana Quer muestra su "total solidaridad" con las familias de otros dos jóvenes desaparecidos** ■ La madre de la joven madrileña desaparecida el 22 de agosto en la localidad de A Pobra do Caramiñal (A Coruña), Diana López-Pinel, mostró este viernes 14 de octubre su "total solidaridad con cada familia que sufre una desaparición" y, en concreto, con las de Manuela Chavero e Iván Durán. Así se expresó la madre de Diana Quer en un comunicado hecho público a través de la Asociación Sosdesaparecidos, que colabora en la difusión de personas desaparecidas.

### ► ABUSO DE MENORES

## El pederasta de Ciudad Lineal se enfrenta a penas de 26 a 146 años

Antonio Ortiz está acusado como posible autor de cuatro delitos de agresión sexual

EUROPA PRESS / MADRID

El juicio contra el presunto pederasta de Ciudad Lineal, Antonio Ortiz, comienza el próximo martes en la Audiencia Provincial de Madrid tras dos años entre rejas como posible autor de cuatro delitos de agresión sexual, cuatro delitos de detención ilegal y uno de lesiones, hechos por los que afronta penas de entre 26 y 146 años de cárcel.

La Sección Séptima será la encargada de juzgar los hechos, con la presidenta M<sup>a</sup> Luisa Aparicio al mando de las sesiones. Es la misma Sala que juzgó el caso Madrid Arena. El juicio se celebra dos años después de que Ortiz fuera detenido en Santander, donde se refugió en casa de unos familiares para huir del cerco policial.

El Ministerio público solicita una pena de 77 años y seis meses de prisión. Además, exige una indemnización de 75.000 euros para el testigo protegido 2 (TP2) por los daños morales, a la testigo protegido 3 (TP3), de 300 euros por los días que tardaron en curar sus lesiones y estuvo impedida para dedicarse a sus ocupaciones habituales y de 100.000 euros por los daños morales causados.

En el caso de la testigo protegida número 4 (TP4), la Fiscalía solicita una indemnización de 900 euros por los días en que estuvo hospitalizada para tratar y curar sus heridas y de 150.000 euros por los daños morales.

La testigo protegido 5 (TP4), deberá ser indemnizada, en su caso,



El juicio se celebra dos años después de que Ortiz fuera detenido en Santander, donde se refugió en casa de unos familiares. / E.P.

en la cantidad de 100 euros por el día que tardó en curar sus lesiones y en 100.000 euros por los daños morales. Esta petición de indemnizaciones se efectúa en aplicación de lo dispuesto en el art. 576 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal.

**LIBERTAD VIGILADA** Según el fiscal, una vez cumplidas las penas de prisión, se impondrá al pro-

cesado, por cada uno de los cuatro delitos de agresión sexual, la medida de libertad vigilada durante un periodo de diez años.

Además, la Fiscalía, recuerda que, con lo preceptuado en el artículo 76.1 a) del Código Penal vigente en la fecha de la comisión de los hechos el límite máximo de cumplimiento efectivo de la condena será de veinticinco años.

La primera agresión que se atri-

buye a Antonio O. sucedió el 24 de septiembre de 2013, cuando abordó a una niña de cinco años en un parque infantil y la engañó diciéndole que conocía a su madre y que tenía que darle unas bolsas.

Una vez en el interior del vehículo al que la llevó, supuestamente abusó de la niña antes de abandonarla en una caseta de jardinería, donde dos personas la auxiliaron y la llevaron a su domicilio.

La siguiente agresión ocurrió el 10 de abril de 2014, cuando una niña de nueve años salía con dos amigas de una tienda de chucherías del barrio de Ciudad Lineal y el procesado la engañó prometiéndole que le regalaría ropa.

También en el interior del vehículo la drogó y la condujo hasta un inmueble donde la agredió sexualmente. Después, y para eliminar pruebas, duchó a la pequeña para abandonarla posteriormente en una parada de Metro.

Más tarde, el 17 de junio, volvió a persuadir con engaños a una niña, en esta ocasión de seis años, consiguió llevarla hasta un lugar apartado, donde consumó la agresión sexual. También en este caso obligó a la menor a lavarse todo el cuerpo en la ducha antes de abandonarla en plena calle.

Dos meses después, el 22 de agosto, abordó a otra niña de 7 años en un momento en el que se separó de su hermano y de su tío con quienes jugaba en las inmediaciones de un parque. Con la excusa de dar una sorpresa a su abuelo, la introdujo en su coche y la condujo a un descampado para agredirla sexualmente antes de abandonarla. Todas las menores víctimas presentan un cuadro de secuelas físicas y psíquicas de diversa consideración.

**PETICIONES** En el juicio, su defensa pedirá su libre absolución al defender la inocencia de su cliente. Ortiz siempre negó su autoría en las agresiones sexuales imputadas. La defensa de la acusación particular en nombre de TP3 reclama 146 años y medio de cárcel, mientras que el abogado de TP4 rebaja la solicitud a veintiséis años de prisión.

En cuanto a las acusaciones populares, la asociación de Mujeres Clara Campoamor pide 78 años y seis meses de cárcel y la asociación Laxshimi reclama 115 años y tres meses de cárcel.

## Condenado a 13 años y medio de cárcel el joven acusado de abusar del nieto de su casero

E.P. / OVIEDO

La Sección Segunda de la Audiencia Provincial de Asturias condenó a 13 años, seis meses y un día de prisión al joven estudiante acusado de abusar sexualmente del nieto de su casero en Oviedo. Le impone además la prohibición de acercarse al menor a menos de 500 metros, a su domicilio, a su centro de estudios o a cualquier otro lugar frecuentado por él, y de comunicarse con él por cualquier medio, todo ello durante 15 años.

Asimismo, el Tribunal decidió imponer al joven la medida de libertad vigilada durante 5 años, con obligación de someterse a un programa de educación sexual, medida que se ejecutará una vez cumplida la pena privativa de libertad. La condena incluye el pago de una indemnización de 12.000 euros al menor. La sentencia no es firme y contra ella cabe recurso de casación.

Los hechos se produjeron desde que el niño contaba con 5 años y

hasta que tuvo 7, entre 2012 y 2014.

El procesado tenía alquilada una habitación en casa del abuelo del menor, en Oviedo, mientras cursaba estudios. El niño se quedaba en ocasiones al cuidado de su familiar, a veces también de noche. Según considera probado la sentencia, el procesado obligó al menor a practicarle relaciones bajo amenazas. Los hechos fueron considerados constitutivos de un delito continuado de agresión sexual a menor de 13 años.



Momento en el que el condenado fue detenido por la Guardia Civil de Oviedo. / E.P.





## A Teucro de **psicoanálisis**

EL VIVEROS HEROS NAVA BUSCA SU IDENTIDAD ANTE UNO DE LOS RIVALES QUE PELEARÁ POR EL PLAY OFF

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

Cuando uno cae en un hoyo, intenta salir de él inmediatamente, y de cualquier modo. Utilizando esa táctica no son demasiados quienes lo consiguen, y suele funcionar mejor el hecho de analizar dónde se está, y cuál es el mejor modo de poder escapar del agujero.

El Viveros Herol Nava se ha metido en un hoyo casi sin querer tras sumar un punto de diez posibles y, lo que es peor, dando una sensación de equipo batible a pesar de sus individualidades. La derrota en Palma del Río cayó mal sobre todo por las sensaciones que se ofrecieron en los últimos minutos, pero la de Bordils del pasado miércoles en Nava fue, sencillamente, demoledora para el equipo, que mostró una imagen muy distinta a la que debe enseñar una escuadra que busca un sitio lejos del descenso en la División de Honor Plata.

No hay demasiado tiempo para analizar, porque apenas 72 horas después de caer en casa, el Viveros Herol vuelve a jugar un partido de Liga, en este caso frente al Teucro, otro de esos equipos que busca la fase de ascenso a Liga Asobal. Pero es evidente que el conjunto de Óscar Perales puede rendir a un nivel mucho mayor, tanto en la faceta defensiva, donde comienza a mostrarse sólido en ocasiones, pero muy irregular en otras muchas, como en el apartado ofensivo, con evidentes problemas en la circulación de la bola incluso cuando el 6:0 que pone en práctica su oponen-



Darío Ajo intenta el lanzamiento desde los seis metros en el partido ante el Bordils. / AMADOR MARUGÁN

te no es extraordinariamente agresivo. Es en ese aspecto donde el equipo parece pasar por más problemas, porque las muchas pérdidas propician contragolpes claros para el contrario.

El Teucro cuenta con un plan-

tel de jugadores avezados, y que suele apoyar su ataque en la versatilidad ofensiva de Dani Hernández, amén de un juego combinativo rico en matices en la primera línea, destacando la habilidad del coruñés Carlos

García, otro de los estilistas del equipo.

Al finalizar el encuentro ante el Bordils, Óscar Perales calificaba el problema del plantel navero como "mental". Apoyarse en lo que se sabe hacer mejor suele ser una

### LA JORNADA

- ▶ **Palma Río - Cisne**  
Hoy, a las 18.00 horas.  
Pabellón de Posadas.
- ▶ **Alcobendas - Cajatur**  
Hoy, a las 18.00 horas.  
Pabellón de los Sueños.
- ▶ **Covadonga - Torrelav.**  
Hoy a las 18.30 horas.  
Pabellón Braulio García.
- ▶ **Alarcos - Zamora**  
Hoy, a las 19.00 horas.  
Quijote Arena.
- ▶ **BMC - Tolosa**  
Mañana, a las 13.00 horas.  
Pabellón F. Fdez Ochoa.
- ▶ **Bordils - Amenábar**  
Hoy, a las 20.00 horas.  
Pabellón Blanc i Verd.
- ▶ **Barcelona B - Gijón**  
Mañana, a las 12.00 horas.  
Pabellón Sant Joan D'Espi.
- ▶ **Teucro - V. Herol**  
Hoy, a las 20.00 horas.  
Pabellón Municipal de Deportes de Pontevedra.  
Árbitros: Miranda Bedate y San Pedro Colorado.

buena base para comenzar a remontar, y el Viveros Herol, en la actualidad, sabe defender mucho mejor de lo que ataca. Quizá por ese lado sea por donde el equipo pueda poyar el pie para salir del hoyo en el que se ha metido.

## El Naturpellet Segovia quiere resarcirse de su mal partido anterior venciendo en Ferrol

El O Parrulo de Diego Ríos ha vencido en sus dos choques de casa

J.M. / SEGOVIA

Un Naturpellet con ganas de redimirse de los pecados que cometió en el partido de hace siete días frente al Barcelona B, jugará a las seis y cuarto de la tarde de hoy en el pabellón de A Malata frente al O Parrulo Ferrol, un equipo de autor, ya que Diego Ríos, que cumple su tercera temporada dirigiendo al conjunto gallego, ha ido poco a poco traba-

jando la plantilla, hasta convertir al equipo en uno de esos difíciles de ganar en todas las canchas.

De momento, lo que ha logrado este año es afirmar al O Parrulo en los encuentros de casa, donde ha sumado las dos victorias con las que se mantiene en la zona templada de la clasificación, al igual que el Naturpellet, aunque los objetivos de unos y otros sean radicalmente distintos.

En el conjunto segoviano, salvo lesión de última hora, Diego Gacimartín se lleva a todos los jugadores hasta Ferrol, y será poco antes del inicio del encuentro cuando realizará el preceptivo descarte. Será una sorpresa si éste no vuelve a ser el joven Jorge, pero teniendo en cuenta el grado de enfado que tenía el técnico al finalizar el encuentro ante el filial blaugrana, la posibilidad de mandar

mensajes a jugadores con el descarte en las convocatorias sigue abierta.

No es difícil que los equipos no sean capaces de mantener una cierta regularidad en los inicios de la temporada, pero teniendo en cuenta que el reto pasa por estar lo

más cerca posible de la primera posición, no deja de ser un hecho inquietante que ésta ya se encuentre a cuatro puntos del Naturpellet. Vencer en Ferrol, donde no lo harán muchos equipos, redimirá al conjunto segoviano de los pecados cometidos la pasada semana.

### LA JORNADA

- ▶ **Barcelona B - Lugo**  
Hoy, a las 16.00 horas.  
Pabellón Sant Joan D'Espi.
- ▶ **Antequera - Narón**  
Hoy, a las 17.00 horas.  
Pabellón Fernando Argüelles.
- ▶ **ElPozo B - Elche**  
Hoy a las 17.00 horas.  
Palacio de los Deportes.
- ▶ **Puertollano - Rivas**  
Hoy, a las 18.00 horas.
- Pabellón Antonio Rivilla.
- ▶ **Iberia - Menjíbar**  
Hoy, a las 18.00 horas.  
Palacio Municipal de Deportes.
- ▶ **Betis - Valdepeñas**  
Mañana, a las 12.00 horas.  
Centro Deportivo Amate.
- ▶ **O Parrulo - Naturpellet**  
Hoy, a las 18.15 horas.  
Pabellón A Malata.  
Árbitros: Bravo y Mugueta.



FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN

# La Segoviana inicia ante el Cristo la parte más complicada de la Liga

Víctor Pérez, con una fisura en las costillas, podría dejar su plaza a Rubén en el lateral

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

La competición en el grupo octavo de la Tercera ha llegado al ecuador de la primera vuelta con la Gimnástica Segoviana bien colocada en posiciones de fase de ascenso. Salvo un par de pinchazos en casa, el conjunto azulgrana ha sabido aprovechar las bondades de un calendario que le midió en la mayoría de sus primeros partidos a equipos situados en la zona media/baja de la tabla, que sin duda han tenido su complicación, pero que el equipo de Abraham García ha sabido resolver con un buen número de goles, y con momentos de buen juego, como ante el Mirandés B.

Precisamente la victoria ante el filial rojillo fue la que puso al conjunto gimnástico en la segunda plaza, después de que el Astorga se reafirmara en el liderato con su contundente victoria ante el Cristo Atlético, que será el rival ante el que la Segoviana deberá enfrentarse esta tarde, a partir de las 20.00 horas, un horario poco habitual para la Tercera División, pero que ha sido el escogido por el conjunto palentino.

El rival de los azulgranas tiene poco que ver esta temporada con el equipo que en pasadas campañas lo pasaba mal para mantener la categoría. Aprovechando el ascenso del Deportivo Palencia, que confió en otros jugadores, el Cristo incluyó en sus filas a varios de los futbolistas que contribuyeron al ascenso del equipo palentino a la Segunda B,



El capitán del Mirandés B comete una falta sobre el gimnástico Dani Arribas en el centro del campo. / TAMARA DE SANTOS

conformando una escuadra importante, que ha sabido hacerse un sitio entre los mejores de la competición hasta ahora, pero que en los dos últimos partidos, ante Unionistas y Astorga, ha pasado por apuros, sumando un punto de seis posibles.

Así que el partido le llega en un momento de dudas al equipo

**Xavi no seguirá en el equipo por motivos laborales, y el club buscará en el mercado un jugador que pueda adaptarse al lateral**

de Palencia, y de certezas de buen juego para la Segoviana, que sin embargo a medio plazo puede pasar por un problema en el lateral izquierdo, ya que el golpe que sufrió Víctor Pérez ante el Mirandés le hace ser más que duda de cara al partido de hoy, y además es prácticamente seguro que Xavi no podrá continuar con el equipo por

FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN

JORNADA 10

CRISTO ATLÉTICO - GIMNÁSTICA SEGOVIANA  
 NUMANCIA B - CD VILLAMURIEL  
 REAL ÁVILA CF - VILLARALBO CF  
 ATL BEMBIBRE - ATL. ASTORGA  
 ATLÉTICO TORDESILLAS - SD ALMAZÁN  
 C.D. BEROIL BUPOLSA - CD SAN JOSE SORIA  
 MIRANDÉS B - LA VIRGEN DEL CAMINO  
 ZAMORA - CEBREREÑA  
 LA BAÑEZA - UNIONISTAS CF  
 SC UXAMA - CD BURGOS PROMESAS 2000

PT J G E P GFGC

1 ATL. ASTORGA F.C.	25	9	8	1	0	23	5
<b>2 Gº SEGOVIANA</b>	<b>20</b>	<b>9</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>29</b>	<b>8</b>
3 UNIONISTAS CF	19	9	5	4	0	18	4
4 CRISTO ATLÉTICO	19	9	6	1	2	18	11
5 ZAMORA	15	9	4	3	2	14	7
6 AT. TORDESILLAS	15	9	4	3	2	11	10
7 ATL BEMBIBRE	13	9	4	1	4	14	12
8 CEBREREÑA	13	9	4	1	4	12	14
9 C.D. BEROIL BUP.	12	9	3	3	3	11	13
10 BURGOS 2000	12	9	4	0	5	9	15
11 NUMANCIA B	11	9	3	2	4	17	13
12 SC UXAMA	11	9	2	5	2	9	10
13 MIRANDÉS B	10	9	3	1	5	7	12
14 VIRGEN CAMINO	9	9	2	3	4	16	16
15 LA BAÑEZA	8	9	1	5	3	12	15
16 SAN JOSE SORIA	8	9	2	2	5	12	23
17 SD ALMAZÁN	7	9	1	4	4	8	17
18 VILLARALBO CF	7	9	2	1	6	7	31
19 REAL ÁVILA CF	6	9	1	3	5	10	15
20 CD VILLAMURIEL	6	9	1	3	5	4	10

motivos laborales. El club se plantea sondear el mercado para buscar a un lateral, y más cuando previsiblemente Alfonso deba volver a pasar por el quirófano para terminar de arreglar su maltrecha rodilla. La liga es muy larga, y es mejor estar preparado para cuando lleguen las lesiones, y las sanciones.

De momento, ante el Cristo, Abraham García podrá contar con Rubén para el lateral zurdo, por lo que el equipo no quedará desarmado por ese costado izquierdo, mientras que por el derecho podría volver a aparecer Borja Plaza. El resto del equipo bien podría ser el que formó ante el Mirandés B el pasado miércoles.

FÚTBOL REGIONAL DE AFICIONADOS

## La Granja y El Espinar buscan ganar en casa y el Unami quiere resarcirse en Villarcayo

El conjunto granjeño, segundo en la clasificación, espera afianzarse en los primeros puestos de la competición

A.M. / SEGOVIA

La sexta jornada dejó movimientos importantes en la clasificación de la Regional de Aficionados. El CD La Granja se colocó segundo en la tabla después de la victoria frente al Bosco Arévalo y tras el tropiezo del Unami CP ante el CD Colegios Diocesanos de Ávila.

La UD El Espinar San Rafael, por su parte, cayó derrotado en Briviesca, pese a ofrecer una buena imagen. Este fin de semana los equipos segovianos vuelven a la carga. Una nueva jornada en el que los granjeños y los espinariegos juegan en casa y el conjunto de Barto se desplaza hasta la localidad burgalesa de

Villarcayo.

**LA GRANJA** La plantilla de Paco Maroto se encuentra en un buen momento. Vienen de ganar cómodamente al Bosco Arévalo a domicilio por 0-3 y encaran el partido contra el Briviesca con las ideas muy claras: sumar los tres puntos y ofrecer un buen juego desde la línea defensiva. La Granja lleva encadenando tres victorias consecutivas y buscará la cuarta con el objetivo de asentarse en la segunda posición de la competición y esperar una derrota del Becerril, del que le separan tres puntos, para enfilar el liderato. El Briviesca viene de ganar a El

Espinar por el resultado de 2-0. Hasta el momento ha conseguido cuatro victorias y es quinto con 12 puntos. Los burgaleses se desplazará a La Granja con la ausencia por sanción de Jorge Gutiérrez.

El partido se disputará esta tarde en el campo de El Hospital a partir de las 17.00 horas.

**UNAMI** Los hombres de Barto se presentan en la séptima jornada de la liga con la intención de no ceder en su visita a Villarcayo y resarcirse así de la derrota frente al Colegios Diocesanos. El conjunto burgalés se mantiene con los mismos puntos que el Unami y jugará con el factor campo para poner las cosas difi-

ciles a los segovianos. Del Unami es baja por sanción Terleira y del Villarcayo, Josu por doble amonestación en el anterior partido.

“Si miramos el resultado las sensaciones fueron negativas, pero ofrecimos un buen juego y el equipo estuvo bien. Tuvimos dos errores puntuales y el Diocesano supo aprovecharlos y materializar dos con goles gracias a los importantes jugadores que tienen arriba. Sabemos que llevamos dos palos duros, pero contra Villarcayo somos optimistas”, explicó el técnico Barto tras la derrota frente al equipo abulense.

El encuentro del Unami será esta tarde en el campo municipal El Soto a las 17.00 horas.

**EL ESPINAR-SAN RAFAEL** Los espinariegos reciben al Norma San Leonardo. El equipo soriano se encuentra en una posición similar a la de El Espinar. A pesar de no sumar en Briviesca los hombres de Luis Bertó siguen

evolucionando y las expectativas son optimistas. “Las sensaciones del equipo fueron buenas. El Briviesca tiene gente que ha jugado en Segunda B y Tercera División y finalmente ganaron 2-0. Ahora jugamos contra el Norma y será un partido igualado. Queremos seguir con la línea de progresión y asentarnos en la categoría”, sostiene Bertó.

**La sexta jornada deja importantes movimientos en la tabla tras la derrota del Unami frente al Colegios Diocesanos de Ávila**

La preocupación de El Espinar pasa por lesión de rodilla de Teo, que en los próximos días se someterá a una resonancia para detectar el alcance. Otra baja será la de Óscar, que sufre un esguince y estará apartado 15 días, y la de Vicente, que continúa recuperándose.

Hasta el momento la plantilla está respondiendo en la categoría y el equipo espera mantener una regularidad, siempre y cuando las lesiones así lo permitan.

El partido dará comienzo a las 17.00 horas de esta tarde en el campo de Los Llanos.



FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN FEMENINA



La portera del Unami, Elena, durante el partido contra el Ofisgon Morrazo en el pabellón Pedro Delgado. / TAMARA DE SANTOS

## El Unami recibe al líder Valdetires, y el Naturpellet visita al Moratalaz

El conjunto de Luis Martín no podrá contar con la portera Elena González durante el próximo mes y medio por una lesión

ALEJANDRO MARTÍN / SEGOVIA

La cuarta jornada de la Segunda División de fútbol sala femenino dejó dos contundentes victorias para los equipos segovianos que compiten en esta categoría. El Unami ganó al Adae Simancas-Codesu por el abultado resultado de 3-12 y el Naturpellet Segovia venció cómodamente al CDE Mora FS por 5-2.

Este fin de semana el Unami que dirige Luis Martín recibe al duro conjunto del Valdetires Ferrol y el Naturpellet de Adrián Velasco al Artilleros Moratalaz.

**UNAMI** El conjunto de Martín firmó la mayor victoria cosechada de la categoría hasta el momento ante el equipo salmantino del Simancas. Con estos tres puntos el Unami recupera la confianza y se coloca quinto en la clasificación.

En esta ocasión, recibe al Valdetires Ferrol, uno de los equipos más fuertes de la competición que viene de ganar al Futsi Atlético y es líder. Lo que más preocupa al cuadro segoviano son las lesiones, pues varias jugadoras arrastran molestias y la guardameta Elena estará de baja un mes y medio.

“Poco a poco vamos cogiendo el tono que queremos. Si las lesiones nos respetan haremos un buen papel en la competición. El Valdetires Ferrol es un recién descendido y es uno de los candidatos a subir otra vez. Mantienen prácticamente la plantilla del año pasado. Son un equipo muy físico”, asegura el técnico segoviano.

El partido será esta tarde a partir de las 18.00 horas en el pabellón Pedro Delgado.

**NATURPELLET SEGOVIA** Las chicas de Velasco se han adaptado bien a la competición y sumaron otra victoria la pasada jornada.

**Los conjuntos segovianos buscan repetir el éxito de la pasada jornada y ganar en sus respectivos partidos**

da frente al Mora. El conjunto toledano no ofreció demasiadas dificultades al Naturpellet y los tres puntos quedaron en Segovia.

El cuadro blanquirrojo es octavo y encara el próximo compromiso frente al Artilleros Moratalaz con la intención de seguir en la misma línea. Las madrileñas llevan un balance de una victoria y dos derrotas hasta el momento.

“El equipo para ser un recién ascendido está muy bien. El Mora fue un rival complicado y me quedo con los tres puntos conseguidos, que ya van seis. Tenemos que salir siempre con mucha intensidad e intentar ganar contra cualquier rival”, explicó Velasco después de la victoria conseguida frente al Mora. El encuentro será esta tarde a las 16.00 horas en el pabellón municipal Vicalvaro.

SEGUNDA DIVISIÓN		PT		J	G	E	P	GFGC		
<b>JORNADA 3</b>										
VALDETIRES FERROL - FUTSI ATLETICO	3-1	1	VALDETIRES FERROL	3	3	0	0	21	4	9
ADAE SIMANCAS CODESU - UNAMI C.P.	3-12	2	VIAJES AMARELLE	3	3	0	0	14	1	9
OFISGON MORRAZO - CD SOTO DEL REAL	1-3	3	COLMENAREJO	3	2	1	0	12	2	7
C.D. CHILOECHES - EM ALOVERA FS	1-4	4	SOTO DEL REAL	3	2	1	0	8	3	7
COLMENAREJO - LEIS PONTEVEDRA	6-0	5	UNAMI C.P.	3	2	0	1	17	6	6
NATURPELLET SEGOVIA - CDE MORA FS	5-2	6	FS MORRAZO	3	2	0	1	9	6	6
AD ALCORCÓN B - ARTILLEROS MORATALAZ	3-1	7	ALOVERA FS	3	2	0	1	8	6	6
SAN FERNANDO 'A' - VIAJES AMARELLE	1-2	8	NAT. SEGOVIA	3	2	0	1	7	5	6
<b>PRÓXIMA JORNADA</b>		9	AD ALCORCÓN B	3	1	1	1	4	4	4
FUTSI ATLETICO - SAN FERNANDO 'A'		10	NAVALCARNERO B	3	1	0	2	4	8	3
UNAMI C.P. - VALDETIRES FERROL F.S.F.		11	CDE MORA FS	3	1	0	2	5	11	3
CD SOTO DEL REAL - ADAE SIMANCAS-CODESU		12	ART. MORATALAZ	3	1	0	2	3	11	3
EM ALOVERA FS - OFISGON MORRAZO		13	LEIS PONTEVEDRA	3	0	1	2	0	8	1
LEIS PONTEVEDRA - C.D. CHILOECHES		14	SAN FERNANDO	3	0	0	3	4	13	0
CDE MORA FS - COLMENAREJO		15	C.D. CHILOECHES	3	0	0	3	2	11	0
ART. MORATALAZ - NATURPELLET SEGOVIA		16	ADAE SIMANCAS	3	0	0	3	4	23	0
VIAJES AMARELLE F.S. - AD ALCORCÓN B										

FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN B



Plantilla del Naturpellet Cuéllar para esta temporada. / EL ADELANTADO

## El Naturpellet Cuéllar busca su primera victoria frente al O'Esteo

Los hombres de Ángel Zamora viajan a Galicia con la intención de sumar tres puntos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Naturpellet Cuéllar visita al O'Esteo de As Pontes en un largo y complicado desplazamiento hasta Galicia. Ambos equipos necesitan sumar para asentarse en la competición. Los hombres de Ángel Zamora buscarán la primera victoria de la temporada después de sumar un punto contra el O Barco en la pasada jornada.

La semana de entrenamientos de los cuellaranos se ha centrado en mejorar de cara al gol y mantener la concentración en defensa para evitar errores que puedan dar alas a los rivales.

El cuadro de Zamora continúa acumulando jugadores lesionados y tocados. A las bajas de Higinio y Gonza, se unen las de Alfon, Iván y Javito y la duda de Lulas, por lo que el Naturpellet contará en sus filas con algún juvenil para

este encuentro. Para esta ocasión, podrían ir convocados César y Pablo, lo que supondría su debut en Segunda B.

**EL RIVAL** El conjunto coruñés es una de las plantillas que más y mejor se ha reforzado en el período estival. El técnico Javi Saa se ha incorporado este curso y también han llegado jugadores como Jaco y Álex del Cidade de Narón y Rober Paz, que regresa al equipo tras su estancia en la Tercera División. El balance del O'Esteo es de dos derrotas, pero siempre salen a la cancha con un juego que imprime intensidad y con la intención amarrar el mayor número de puntos posibles. El último partido disputado cayeron ante la Universidad de Valladolid por 6-1.

El partido será esta tarde, a partir de las 18.30 horas.

**VI CARRERA Y MARCHA POPULAR "EL BUSTAR" CARBONERO EL MAYOR 2016**



**23 DE OCTUBRE**  
**11:00 HORAS**

**Nueva carrera de 4 kms.**

**PLAZA DE ESPAÑA**  
**CARBONERO EL MAYOR (SEGOVIA) 10 Kms.**

TAMBIÉN HABRÁ CARRERAS PARA MENORES EN CIRCUITO URBANO Y CON OTRAS DISTANCIAS.

MÁS INFO: deportes@carboneroelmayor.net - Tifs: 666853834 ENRIQUE - 699549466 JOSÉ

**INSCRIPCIONES EN:**

[www.carboneroelmayor.net](http://www.carboneroelmayor.net)

[www.atletismocarbonero.tk](http://www.atletismocarbonero.tk)

**ORGANIZAN: C.D. ATLETISMO CARBONERO**  
**AYUNTAMIENTO DE CARBONERO EL MAYOR**  
**INSCRIPCIONES EN: [www.youevent.es](http://www.youevent.es)**

Participante al III Circuito de Carreras Peditras PROVINCIA DE SEGOVIA 2016

**CARRERA SOLIDARIA CON:**

**ASOCIACIÓN ESPAÑOLA DE ICTIOSIS Piel de pez.**

Se donará 1,5 € por participante. Habrá un dorsal 0 para aquellos que quieran colaborar sin participar en Carrera o Marcha. Nº de cuenta de CAJA RURAL: ES52 3060 1007 6122 7546 0125.

Colabora

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**



## GUÍA DEL FIN DE SEMANA

## FÚTBOL

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día	
Tercera Div.	Cristo Atl. - G. Segoviana	Palencia	20.00	S	
Reg. Aficionados	CD La Granja - Briviesca	El Hospital	17.00	S	
	El Espinar SR - Norma	Los Llanos	17.00	S	
	Villarcayo - Unami	Burgos	17.00	S	
Nac. Juvenil	Quintanar - Ponferradina	M.Chocolate	16.00	S	
	Burgos - G. Segoviana	Burgos	16.00	S	
Reg. Juvenil	Cantalejo - La Charca	El Hoyal	17.00	S	
	Burgos B - G. Segoviana B	Burgos	16.00	S	
	Isoba - Calasanz	Los Ángeles	13.00	S	
Reg. Cadete	G. Segoviana - Numancia	N. Segovia	12.00	S	
Reg. Infantil	G. Segoviana - Numancia	M.Chocolate	12.00	S	
1ª Provincial	San Lorenzo - Sp. Riazano	La Lastrilla	17:00	D	
	Arcángel - Ie University	Los Pinos	16:30	D	
	Mozoncillo - Monteresma	El Arevalillo	16:30	D	
	Turégano - Carbonero	El Burgo	17:00	S	
	Cantimpalos - Cuéllar	La Vega	16:30	D	
	Quintanar - Prádena	A. El Hospital	16:00	D	
	UD Villacastín - CD Cantalejo	Cristo Valle	16:30	S	
	2ª Provincial	Cantalejo B - C.D. Sepúlveda	El Hoyal	16:30	D
		At. Hontanares - CF Valseca	J.A. Llorente	16:00	D
		Sp. Nava - Vallelado	Mun. Nava	16:00	S
CD Bernardos - G. Ayllonesa		Los Cardos	16:30	S	
CD Pinillos - CD Coca	La Lastrilla	17:00	S		

## FÚTBOL SALA

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
2ª División	O Parrulo - Naturpellet	Ferrol	18.15	S
2ª Femenina	Unami - Valdetires	P. Delgado	18.00	S
	Artilleros - Naturpellet	Madrid	16.00	S
2ª División B	O Esteo - Nat. Cuéllar	La Coruña	18.30	S
3ª División	Segosala - Salamanca	P. Delgado	15.45	S
	Esp. Arlequín - R. Cuéllar	El Espinar	19.00	S
Honor Juvenil	At. Benavente - Segosala	Benavente	17.00	S
	Nat. Segovia - Eufón Cuéllar	P. Delgado	18.00	S
Reg. Cadete	Nat. Segovia - Cistierna	P. Delgado	16.00	S
	S. Cristóbal - River	S. Cristóbal	16.00	S
Reg. Infantil	S. Cristóbal - Tres Columnas	S. Cristóbal	13.00	D
	U. Segovia - FS Salamanca	M. Martín	18.00	S
Reg. Femenina	San Cristóbal - Eclipse	S. Cristóbal	11.00	D

## BALONMANO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Honor Plata	Teucro - V. Herol Nava	Pontevedra	20.30	S
2ª División	V. Aranda - Mesenor Nava	Aranda	12.15	D
Reg. Juvenil	V. Aranda - Calzados Rober	Aranda	10.30	D
Reg. Cadete	Feder. Nava - V. Aranda	Nava	10.30	D

## BALONCESTO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
1ª Femenina	Unami Magullo - Alqazeres	E. Teodosio	20.00	S
2ª Junior Fem.	Unami Magullo - Babioca	E. Teodosio	16.00	S
Cad. Femenino	Unami Magullo - Babioca	E. Teodosio	18.00	S
Jun. Masculino	Basket 34 - Actyva	E. Serichol	18.30	D
	Filipenses - CD Base	Palencia	18.00	D
Cad. Masculino	Basket 34 - Soria Baloncesto	E. Serichol	16.30	D
	Filipenses - CD Base	Palencia	16.00	D
Inf. Masculino	Basket 34 - Soria Baloncesto	E. Serichol	12.30	D
	Filipenses - CD Base	Palencia	18.00	D
Liga Goya	Eufón Cuéllar - Ie University	Cuéllar	16.30	S
	UVa - Los Jabalines	A. Fernández	17.30	S
	Basket 34 - Saltamontes	A. Fernández	19.00	S
	Gas. Martín - Idea Publicidad	Carbonero	10.45	D
	Goya Blues - Ucav	Carbonero	12.15	D
	CD Base - B. Cantimpalos	Cantimpalos	18.30	D
Senior Femenina	Eufón Cuéllar - Fisio Senso	Cuéllar	18.00	S

## TAEKWONDO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Junior	Campeonato de España	Cantalejo	8.00	S

## RUGBY

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
2ª Div. Madrid	Az. Tabanera - Guadalajara	Pistas	16.00	S

## VOLEIBOL

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Juv. Femenino	Segovoley - Univ. Burgos A	E. Serichol	11.30	S
	Segovoley - Univ. Burgos B	E. Serichol	13.00	S

## BALONCESTO

## PRIMERA NACIONAL



El Unami Venta Magullo, en su primer partido de la competición frente al Agustinos. / TAMARA DE SANTOS

## El Unami Venta Magullo aspira a dominar en la competición

El cuadro de Esther Muñiz busca una nueva victoria frente al Alqazares Motor esta tarde en el pabellón Emperador Teodosio

A.M. / SEGOVIA

El Unami Venta Magullo afronta el partido de la tercera jornada de liga con la idea de volver ganar. En esta ocasión, se enfrentará contra el conjunto extremeño del Alqazares Motor en el pabellón Emperador Teodosio, a partir de las 20.00 horas.

El equipo segoviano ha comenzado la competición con solidez y ha logrado dos importantes triunfos que le dan moral para seguir con buen pie. El Venta Magullo es segundo en la clasificación, empatado a puntos con el líder, la Universidad de Salamanca. El conjunto de Esther Muñiz viene de imponerse a la Universidad de Va-

ladolid a domicilio por el abultado resultado de 50-68, por lo que quiere mantener la línea y jugar

**Las segovianas buscan mantener la línea de juego ofrecida hasta el momento y consolidarse en los primeros puestos de la clasificación**

con atrevimiento en el que será su segundo partido en casa. Las nuevas incorporaciones se han adap-

tado muy bien al equipo y la plantilla encara el partido frente al Alqazares Motor con la firme intención de dominar el encuentro desde el inicio y conseguir una nueva victoria para consolidarse en los primeros puestos de la tabla.

**EL RIVAL** El cuadro cacereño no ha sumado todavía ningún punto y es uno de los equipos que se encuentra en la zona baja de la clasificación, por lo que llegará a Segovia con la idea de complicar el juego a las locales. Hasta el momento se ha enfrentado a la Universidad de León y en la pasada jornada al San Isidro, con dos derrotas.

## GOLF

## POPULAR

## La escuela municipal abre el plazo de inscripción para el nuevo curso

E.A. / SEGOVIA

El Instituto Municipal de Deportes (IMD) pone en marcha un nuevo curso de la escuela municipal de golf con sede en las instalaciones de Los Ángeles de San Rafael, que dará comienzo los primeros días de noviembre. De esta manera, los aficionados a este deporte tienen, un año más, la posibilidad de aprender y practicar de la mano de profesionales.

La escuela abarca todas las categorías desde benjamín hasta adultos (de 22 años en adelante). La distribución de grupos será de un máximo de diez alumnos y se

distribuirán en tres niveles: preiniciación, iniciación y perfeccionamiento. Las cualidades de cada participante serán analizadas por el director de la escuela mediante una prueba.

Cada alumno recibirá una hora de clase semanal (martes, miércoles y jueves) que impartirá personal cualificado. En ellas recibirán conocimientos sobre los fundamentos técnicos de la disciplina del golf y corrección de gestos así como la preparación física, psíquica y técnico-táctica necesaria para la práctica de este deporte.

**INSCRIPCIONES** Las personas interesadas en apuntarse deberán formalizar la solicitud en el Instituto Municipal de Deportes (calle Tejedores s/n) del 14 al 28 de octubre. La lista de admitidos se publicará en la página web www.imdsg.es. Fuera de plazo se admitirán inscripciones siempre que no se hayan cubierto el máximo total de plazas ofertadas.

Las tarifas se sitúan en 50 euros para los menores de edad, 150 euros para mayores de 18 años y 200 euros para familias (padres e hijos). En el caso de no empadronados, la tarifa se incrementa en un 100%.



FÚTBOL

LIGA SANTANDER



De izquierda a derecha; Cristiano, Bale, Marcelo, Benzema y Danilo realizan carrera continua en el entrenamiento de ayer previo al partido contra el Betis. / EFE

# El Madrid busca oxígeno

Los blancos esperan dejar atrás las bajas por lesión y conseguir ante el Betis en el Villamarín, escenario del primer tropiezo en la 'era Zidane', el triunfo tras cuatro empates consecutivos

EUROPA PRESS / MADRID

El Real Madrid tratará de recuperar la senda de la victoria y de tener posibilidades de recuperar el liderato de la Liga Santander que cedió antes del parón internacional, aunque para ello tendrá que sacar adelante esta noche (20.45 horas) una salida complicada al Benito Villamarín donde espera un Betis con ganas de aprovechar las bajas y el dubitativo momento madridista.

Después de un buen inicio de temporada, con la conquista de la Supercopa de Europa y cuatro victorias consecutivas en el torneo doméstico, todo parecían elogios hacia Zinedine Zidane, que alargaba su buena racha de cuando cogió el mando el año pasado, y que, curiosamente, tuvo su primer revés ante el equipo verdiblanco.

Sin embargo, los últimos cuatro partidos no han sido satisfac-

## Posibles alineaciones

**BETIS:** Adán; Mandi, Pezzella, Piccini, Durmisi, Petros, Felipe Gutiérrez, Ceballos, Joaquín, Rubén Castro y Alegría.

**REAL MADRID:** Keylor Navas; Carvajal, Pepe, Varane, Marcelo, Isco, Kroos, Asensio, Bale, Benzema y Cristiano.

### ÁRBITRO

Gil Manzano (Comité extremeño).

### ESTADIO

Benito Villamarín.

### HORA

20.45 horas/Movistar+ Partidazo.

torios para el actual campeón de Europa, que ha dejado dudas con cuatro empates consecutivos, sobre todo en el último en el Santiago Bernabéu ante el Eibar, frente al que ni su imagen ni su fútbol fueron óptimos. Este partido y la mala racha han acrecentado las primeras críticas a Zidane, hasta entonces casi 'intocable'.

El entrenador francés sabe que el equipo no está bien y no ha escondido su responsabilidad y la necesidad de encontrar soluciones, que pasan principalmente en primer lugar por ganar, algo que no se presenta sencillo en el Villamarín pese a que el Betis tampoco ha firmado un arranque firme.

La situación en la que llega 'Zizou' a Heliópolis, donde como jugador del Girondins de Burdeos dejó un magnífico gol, es muy diferente a la de hace casi diez meses. Recién nombrado entrenador en sustitución de Rafa Benítez, el francés había firmado dos goleadas en sus dos primeros partidos, pero entonces tropezó ante los verdiblanco, con un más que sufrido empate a uno.

Este marcador descolgó a los blancos de la pelea por el título y no se puede repetir esta noche, un

partido que servirá de examen para ver la profundidad de una plantilla acuciada por las bajas por lesión y por el rendimiento de sus mejores jugadores.

## PROFUNDIDAD DE BANQUILLO

Sergio Ramos, Casemiro, Modric y James no estarán en el Villamarín. Los tres primeros son titulares indiscutibles y el colombiano ha demostrado que quiere volver a ser protagonista, pero son los dos centrocampistas los que más influencia parecen tener en el esquema del equipo para volver a recuperar sensaciones.

La falta del mediocentro brasileño sigue sin ser resuelta. Sin sustituto natural, es Kroos el que debe hacer su papel, lo que impacta en la influencia del juego del germano a nivel ofensivo. Para aumentar los problemas, el croata es

el jugador más creativo en esa transición medio-ataque y su ausencia ya se ha hecho notar en más de un partido. Isco y Asensio podrían ser los sustitutos para jugar al lado del germano, aunque Zidane puede repetir con Kovacic para dar algo más de equilibrio.

En la defensa, Pepe, ya recuperado, formará pareja central con Varane ante la ausencia del capitán, mientras que la buena noticia para el técnico francés es la vuelta de Marcelo tras su lesión ante el Villarreal. El lateral brasileño tiene mucho impacto ofensivo y parece que volverá a ser titular.

Arriba, Zidane espera que Cristiano Ronaldo haya recuperado sensaciones tras su marcha con Portugal y su reencuentro con lo que más le gusta: el gol. El de Madeira firmó un póker ante Andorra y anotó otro tanto más frente a las Islas Feroe, rivales que le exigirán menos que el Betis seguramente, pero que le habrá dado una buena dosis de confianza.

También marcó en el parón un Bale que está siendo el más regular de una 'BBC' que espera con ganas que su tercer componente, Benzema, haya aprovechado estos diez días para ponerse a punto físicamente y pueda reforzar el tridente ofensivo blanco.

## LA OPORTUNIDAD DEL BETIS

De todos modos, el Real Madrid no encontrará facilidades en un estadio y ante un rival que le suele crear problemas y que además también cuenta con buenos argumentos para intentar sacar algo positivo, pese a que no se haya mostrado regular.

Bajo el mando de Gustavo Poyet, un jugador que se crecía cuando se medía a los madridistas, el Betis sigue sin arrancar su nuevo proyecto y también acude a la cita necesitado de puntos. Después de haber sumado sólo ocho y de tener dos victorias, los verdiblanco no quieren fallar ante su público para acercarse a la zona noble.

Hasta el momento, pese a que su fútbol no ha terminado de ser brillante, el equipo andaluz ha mantenido intacto su feudo, con una victoria y un empate, con números ofensivos discretos (tres goles) pero que compensan con la dificultad para hacer gol (2) a un Antonio Adán motivado por jugar contra su exequipo.

## «Tengo que encontrar la solución, nunca me voy a considerar un gran entrenador»

'Zizou' hace autocrítica y recalca la importancia de comenzar los partidos con intensidad

E.P. / MADRID

El técnico del Real Madrid, Zinedine Zidane, resaltó que "nunca" se va a considerar "un gran entrenador" haga lo que haga, asegurando que es el "responsable" de buscar una solución al actual momento del equipo blanco, un club del que conoce sus "complicaciones" y pidiendo a los suyos que metan de nuevo "siempre un nivel muy alto".

"La clave para mí es buscar la solución. Un momento un poco difícil siempre puede pasar y yo nunca me consideré un gran entre-

nador y nunca lo voy pensar. Tengo que intentar hacer mi trabajo lo mejor posible y buscar una solución porque soy el responsable", expresó Zidane en rueda de prensa.

El francés recaló que puede "ganar la Champions" y que seguirá sin pensar que es "el mejor". "Soy joven y sí tengo ganas de aprender y todos los días aprendo de mi nuevo compromiso que es entrenar a este club con sus complicaciones, pero tengo que levantar esto con mis jugadores y juntos", comentó el francés.

Además, no va a comentar "todas las críticas" y ve "normal" que las haya hacia su persona en estos momentos. "Las acepto, sé donde estoy. Yo era crítico conmigo mismo cuando era jugador y ahora voy a hacer lo mismo. Llevamos cuatro empates, soy responsable y tendré que encontrar la solución. Tal vez hay que concentrarse un poco más, poner más intensidad, todo influye, pero no soy un mago", afirmó.

'Zizou' insistió en el tema de poner "mucho intensidad". "No he inventado nada en el fútbol. Lo

único que puedo aportar es mi experiencia. No me escondo, cuando ganamos soy crítico. El objetivo es volver a conseguir buenos resultados y seguro que lo conseguimos trabajando día a día", apuntó.

"Me importa la seriedad y el compromiso de los jugadores, y a todos les veo muy metidos y para mí es suficiente. Hay que volver a hacer todo para ganar porque cuando no ganas, a lo mejor es que no lo has hecho. Tenemos que volver a lo que sabemos hacer, entrar fuerte en el partido", sentenció.



Zidane, ayer en Valdebebas. / EFE



# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

en  KIOSKO  
Y MÁS

Ahora puedes leer El Adelantado desde cualquier lugar



Puedes leer El Adelantado de siempre en formato PDF en tu ordenador, dispositivo móvil o tablet

Por sólo  
**23,99€**  
mensuales







## INGLATERRA

**El City, a enmendar su tropiezo ante el Everton** ■ El Manchester City buscará ante el Everton enmendar el tropiezo que cometió ante el Tottenham antes del parón de selecciones, mientras que los de Mauricio Pochettino no quieren perder oportunidad de ponerse primeros ante el West Bromwich Albion y el Liverpool cerrará la jornada el lunes ante el Manchester United. Los de Pep Guardiola, que cosecharon su primera derrota antes del parón de selecciones tras encadenar diez victorias oficiales, buscarán, aparte de intentar conseguir los tres puntos que les permitan seguir líderes en la clasificación, buscarán

recuperar de nuevo el juego ofensivo que quedó anulado ante los Spurs y que les ha caracterizado en este comienzo de temporada. De este modo, los 'citizens' saldrán ante su público con las pilas renovadas tras los compromisos internacionales y con la mentalidad de que un nuevo 'pinchazo' les podría hacer perder el liderato, ya que tan sólo cuentan con un punto de ventaja sobre el Tottenham (16). El técnico catalán no quiere que se vuelvan a cometer los errores del encuentro anterior y tanto es así que sus pupilos, mientras estén dentro de las instalaciones del City, tienen prohibido el uso del teléfono móvil y redes sociales.

## FÚTBOL

## LIGA SANTANDER

# El Barça, a evitar más sustos en el regreso de Messi

Tras perder en Balaídos, el equipo azulgrana se enfrenta a un Dépor que busca puntuar en el Camp Nou por tercera visita consecutiva

## Posibles alineaciones

**BARCELONA:** Ter Stegen; Aleix Vidal, Piqué, Mathieu, Digne, Busquets, Rakitic, Arda, Rafinha, Luis Suárez y Neymar.

**DEPORTIVO:** Lux; Laure, Albertosa, Sidnei, Navarro, Borges, Mosquera, Guilherme, Çolak, Gama, Marlos Moreno y Andone.

## ÁRBITRO

Sánchez Martínez (Comité murciano).

## ESTADIO

Camp Nou.

## HORA

16.15 horas/beIN LaLiga.

## EUROPA PRESS / MADRID

El FC Barcelona intentará retomar el pulso a la Liga Santander desde las 16.15 horas en el Camp Nou con la visita del Deportivo, que ya fue capaz de arrancar dos empates en sus dos últimas visitas ligueras y que espera no pagar los platos rotos de la última derrota azulgrana.

El actual campeón cayó antes del parón internacional en Balaídos por 4-3, en un partido marcado por las rotaciones que realizó Luis Enrique y la mala imagen del equipo en la primera parte, donde encajó un duro 3-0 que luego estuvo cerca de levantar en la segunda bajo el mando de Gerard Piqué.

Esa derrota privó al conjunto

catalán de ponerse líder de la Liga Santander y ahora buscará reconciliarse con la afición, aunque la complicación de no poder contar con todos sus jugadores hasta hace poco ha provocado también que el técnico asturiano mande un mensaje de alerta.

“Es un partido para probarnos, basándome en los antecedentes que hemos tenido con ellos. El Dépor en estos últimos años ha merecido perder los últimos dos partidos y sin embargo nos empató. Este año, perdimos contra el Alavés y es un escenario parecido en cuanto al factor de no haber podido entrenar los días antes”, señaló Luis Enrique ante la prensa.

Esta situación la quiere aprovechar de nuevo el Deportivo. El equipo gallego, con Víctor Sánchez del Amo entonces en el banquillo, fue capaz de arañar dos empates a dos goles en sus dos últimas visitas al Camp Nou y en ambas ocasiones levantando un 2-0. Estos marcadores contrastan con su rendimiento en sus dos partidos de esas mismas temporadas en Riazor, saldados con doce goles en contra repartidos en dos goleadas contundentes (0-4 y 0-8).



Messi vuelve después de haber permanecido casi un mes de baja tras lesionarse en el Camp Nou contra el Atlético. / EFE

Ese positivo marcador será también un acicate para los blanquiazules de cara a volver a complicar las cosas a un rival que, antes de recibir la visita en la Liga de Campeones a Pep Guardiola y su Manchester City, deberá reponerse a las bajas provocadas por el parón por selecciones.

**PROBLEMA LATERAL** Y es que el preparador asturiano no podrá contar con el lateral Jordi Alba, con una elongación en el bíceps femoral del muslo izquierdo que se produjo en los primeros minutos del partido ante Italia, ni con el polivalente Sergi Roberto, que en uno de los entrenamientos del combinado de Julen Lopetegui sufrió también una elongación en el aductor de la pierna derecha. Ambos se unirán a la ausencia del portero holandés Jasper Cillessen, lesionado también con su selección.

## Messi volverá a vestirse de corto para recuperar sensaciones de cara al partido de Champions ante el Manchester City que entrena Guardiola

A cambio, Luis Enrique recupera a Messi, liberado de jugar con Argentina y que podría jugar ya algunos minutos en el Camp Nou para probarse, después de lesionarse en el empate ante el Atlético de Madrid del 21 de septiembre.

En defensa, el lateral francés Lucas Digne parece claro para sustituir a Alba en la izquierda, mientras que en la derecha Aleix Vidal,

que no cuenta en exceso para el asturiano, podría tener su oportunidad de reivindicarse, aunque el entrenador culé ha llamado al jugador del filial Nili Perdomo y podría sorprender con su debut.

Los azulgranas se encontrarán enfrente a un rival necesitado a pesar de su victoria en la última jornada ante el Sporting (2-1), segunda de la temporada. El cuadro de Gaizka Garitano no ganaba desde la primera fecha ante el Eibar, y suma ocho puntos, dos de renta sobre la zona de descenso.

Por eso, los coruñeses conocen la importancia de dar la campanada como la jornada anterior hiciera su rival del sur de Galicia. Con dos precedentes positivos en sus anteriores visitas al feudo culé, el conjunto blanquiazul buscará cualquier resquicio en la estructura del actual campeón para intentar sorprender.



Luis Enrique, en la rueda de prensa previa al partido de esta tarde. / EFE

# Luis Enrique, preocupado por el parón y los últimos precedentes

## E.P. / MADRID

El entrenador del Barça, Luis Enrique, apuntó que en las dos últimas visitas que realizó el Deportivo, saldadas con empate, “mereció perder” en ambas, reconociendo que “algo afecta” el no haber podido entrenar con todos sus jugadores por el parón internacional.

“Es un partido para probarnos, basándome en los antecedentes que hemos tenido con ellos. El Dépor en estos últimos años ha merecido perder los últimos dos partidos y sin embargo nos empató. Este año, perdimos contra el Alavés y es un escenario parecido

en cuanto al factor de no haber podido entrenar los días antes”, señaló Luis Enrique.

El asturiano considera que este es un partido “complicado” no solo por los dos resultados en el Camp Nou donde empataron si no también por el hecho de que vuelven “a retomar la competición” después de las selecciones y el rival lleva dos semanas preparando el encuentro. “Todo son aspectos que pueden influir en el partido y nos hace estar atentos porque el Dépor nos va a complicar la vida. Es un partido especial por el hecho de retomar la competición”, indicó.

El técnico blaugrana se mostró preocupado por los escasos días que ha tenido para preparar el partido con todos los jugadores disponibles. “A ver que tipo de partido se da, pero es diferente para nosotros por haber tenido pocos días todos juntos para prepararlo. No es excusa porque le pasa a todos los equipos grandes, pero es algo que afecta”, apuntó, animando a su hinchada a acudir al estadio azulgrana porque “es un partido que se puede complicar”, más importante aún después de haberse dejado puntos en casa ante Alavés (1-2) y Atlético de Madrid (1-1).



TENIS

## Bautista, ante Djokovic en las semifinales de Shanghai

E.P. / MADRID Roberto Bautista se clasificó brillantemente para las semifinales del torneo de Shanghai, octavo Masters 1.000 de la temporada, después de derrotar al francés Jo-Wilfried Tsonga en dos sets (6-3, 6-4) y ahora buscará su primera final de una cita de este nivel ante el serbio y número uno del mundo Novak Djokovic. El castellanense se metió en sus segundas semifinales de un Masters 1.000 tras las alcanzadas en 2014 en Madrid, donde cayó ante Rafa Nadal, después de firmar un encuentro muy sólido ante el galo, finalista el año pasado, pero que acaba de volver al circuito tras una lesión que le obligó a retirarse del US Open. Ahora en busca de su primera final de gran relevancia, Bautista intentará derrotar a Novak Djokovic, actual campeón y número uno del mundo, que pasó más apuros de los previstos ante el alemán Mischa Zverev, que le obligó a jugar los tres sets (3-6, 7-6, 6-3). La otra semifinal la disputarán el escocés Andy Murray y el francés Gilles Simon.

MOTOCICLISMO GRAN PREMIO DE JAPÓN

# Pedrosa se rompe la clavícula y no correrá en Motegi

El catalán vuelve a España para ser operado y espera regresar en la última cita del Mundial

EUROPA PRESS / MADRID Dani Pedrosa (Repsol Honda) no correrá el Gran Premio de Japón tras caerse ayer en los segundos entrenamientos libres, fracturarse la clavícula de su hombro derecho y tener que volver a España para pasar por el quirófano. El catalán sufrió una dura caída en la segunda sesión de entrenamientos libres de la decimoquinta cita mundialista tras salir despedido en la curva 11. La fuerza de la inercia de la caída provocaba un fuerte impacto sobre el suelo del circuito nipón, provocando una rotura en su clavícula. "Dani Pedrosa tiene una fractura en su clavícula derecha y las primeras pruebas indican que necesita de cirugía. No está desplazada, pero el hueso está roto en cuatro partes", explicó el doctor Xavier Mir, médico de MotoGP. El galeno apuntó que el de Castellar del Vallés también se dañó

"aunque de forma leve, su pie izquierdo". "Pero la clavícula es lo más importante. De todas las roturas de clavícula que ha sufrido Pedrosa, esta parece la menos grave", recalcó. De este modo, Pedrosa, ganador en Japón la pasada temporada, regresó a Barcelona para ser operado con urgencia y dado que el Mundial se encuentra en plena gira transoceánica con tres carreras consecutivas, es probable que no esté para competir hasta el Gran Premio de la Comunidad Valenciana, aunque todavía no hay nada oficial al respecto. "Estaba en la vuelta de lanzamiento de mi última tanda del segundo entrenamiento libre, cuando he perdido la adherencia de la rueda trasera al entrar en la curva 11 y, cuando el neumático ha recuperado el agarre, la moto me ha lanzado por los aires", expresó Pedrosa en declaraciones facilitadas



Dani Pedrosa, momentos antes de su caída y fractura de clavícula. / EFE

por su equipo. El catalán prefiere ya no mirar atrás porque "sólo" quiere centrarse en su "recuperación para volver a subir a la moto lo antes posible". "Evidentemente estoy triste por lo que ha ocurrido, porque tenía muchas ganas de competir en Japón, el circuito de casa de Honda y uno de mis favoritos. Le deseo mucha suerte a 'Hiro' (Aoyama), que me va a sustituir y correrá delante de sus aficionados", afirmó. **LORENZO, EL MÁS RÁPIDO** Por otra parte, Jorge Lorenzo fue el más rápido en los entrenamientos libres en su intento de apurar sus escasas opciones de reeditar el campeonato de MotoGP. El balear, al que le suele gustar Motegi y que en 2015 marcó la pole, mantuvo un buen duelo tanto con Andrea Dovizioso (Ducati) como con Maverick Viñales (Suzuki), mientras que Marc Márquez (Repsol Honda) se posicionó bien en la cuarta posición también cerca. Este cuarteto fue el que peleó por terminar el primero en la tabla de tiempos, 'honor' que le correspondió finalmente al vigente campeón del mundo gracias a un registro de 1:45.151, aún lejos del que le sirvió para encabezar la parrilla el año pasado (1:43.790). En cambio, Valentino Rossi (Yamaha), principal perseguidor del de Cervera en la clasificación general, sólo pudo terminar séptimo a casi 400 milésimas de su compañero de equipo.

LA SEÑORA

## Da Paula Pérez Fuentes

Ha descansado en la paz del Señor en Abades el día 14 de octubre de 2016  
A los 94 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

Hijos, Juan-José, Miguel-Ángel, Domingo, José-Javier (†), Agustín, Esperanza, Rosa-Mari, José-Antonio, Jesús y Evangelina Brañas Pérez; hijos políticos, nietos, biznietos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 15, a las 11:00 horas, en la iglesia parroquial de Abades. Acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia Crematorio Santa Teresa donde el cadáver será incinerado.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA. Telf. 900 13 13 14

LA SEÑORA

## Da Cristina Sáez Zarracín

Ha descansado en la paz del Señor en Moraleja de Coca el día 14 de octubre de 2016  
A los 90 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
D. E. P.

Hijos, Julia, Eliseo, Celia, José y Fuencisla Velasco Sáez; hijos políticos, Ricardo, Nemesio, Román y Fuencisla; nietos, M<sup>a</sup> Jesús, Nacho, Elena, Cristina, José, Celia, Marta, Adrián, Leticia y Javi; biznietos, Fran, Enzo, Mateo y Alba; hermana, Emilia Sáez Zarracín; sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 15, a las 13:00 horas, en la iglesia parroquial de Moraleja de Coca; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Moraleja de Coca.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ DE NAVA DE LA ASUNCIÓN

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA. Telf. 900 13 13 14

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Redacción, Publicidad, Suscripciones e Imprenta

C/ Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32

ELADELANTADO.com

Videos, banners, blogs, hemeroteca ...

Correo electrónico:  
redaccion@eladelantado.com  
publicidad@eladelantado.com

**Agencia Funeraria Santa Teresa**

SERVICIOS FUNERARIOS EN SEGOVIA. ATENCIÓN EN TODA ESPAÑA

TELÉFONOS DIRECTOS 24H  
921 430 028/921 425 810  
900 13 13 14 (GRATUITO)

Crematorio en Segovia ■  
Tanatorio en Cuéllar ■  
Tanatorios en toda la provincia ■  
Traslados nacionales e internacionales ■  
Servicio de floristería y esquelas ■  
Inhumaciones y servicio de cementerio ■

**VELATORIO ABIERTO LAS 24H.**

TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ | CREMATORIO SANTA TERESA

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

## Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.



Teléfono:  
921 437261

# LA GUÍA

de SEGOVIA

Teléfono:  
921 437261

## Abogados

M<sup>a</sup> Ángeles Alonso Benito. Santa Isabel, 23. Teléf.: 921434742.

JYM Sanz Abogados C.B. Julián Sanz Gómez. Mónica Sanz Sierra. www.jymsanzabogados.com Ezequiel González, 29. Teléfono: 921461501

Julia González Herretero. Plaza Somorrostro, 3. Teléfono: 921426161

Martín Merino Abogados. Plaza de Guevara, 4. Teléf.: 921432558

Ricardo Catalina Miranda. Ada. Camilo José Cela, 8, 1<sup>o</sup>. Teléfono: 921143060. Cuéllar

## Academias

Logos. San Antón. 2. Teléfono: 921442516.

## Administrador de fincas

Magasco Administración. Avda. Fernández Ladreda, 27, 2<sup>o</sup> Dcha. Teléf.: 921413355.

## Alarmas

Drin Polígono Industrial El Acueducto. Teléfono: 902902910.

## Alimentación

Casa Candamo. San Francisco, 2. Teléf.: 921434624.

La Tienda del Señor Emilio. José Zorrilla, 74. Teléf.: 921420426

Dihose. Gremio del Cuero. Parcela 102B. Teléfono: 921430618. Hontoria.

Distribuciones Alimentarias San Lorenzo. Avda. del Sotillo, 3. Teléfono: 921433260. La Lastrilla.

Dionisia San Juan Moreno. Eras, 3. Teléf.: 921557265. Santo Tomé del Puerto.

Almacén de bebidas Hijos de Esteban Muñoz. Caño, 28. Teléfono: 921575068. Navalmanzano.

Supermercado Jesús Marino. Granero, 13. Teléfono: 921543111. Boceguillas

Huercasa. Lavaderos, s/n Teléf.: 921160006. Sanchoño.

## Almacenes veterinarios

Elasa. Carretera de Soría, 11. Teléfono: 921437180. La Lastrilla

## Áridos

Carrión Arexna / Gasóleos Segovia Carrión. www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción.

## Antigüedades

Antigüedades Ana y Belén. Marqués del Arco, 26. Teléfono: 921047513.

## Artes gráficas

Seysprint Taller de Artesanía Digital. Santo Tomás, 5. Teléfono: 921462412.

## Artículos de Viaje

Mipiel. La boutique del bolso y del viaje. Plaza de la Rubia, 8. Alférez Provisional, 5. Teléfonos: 921460280 /921438387

## Arquitectos

Joaquín Albertos Díez. Almendros, 3. Local. Teléf.: 921432587.

Trazados Tz2 Arquitectura. Plaza Espronceda, 16. Teléfonos: 92118797 / 637768470.

Attrium. Del Tango, 15, www.attrium.info. Teléfonos: 921406543 / 616483216. San Cristóbal de Segovia.

## Artesanía

Montón de Trigo, Montón de Paja. Juan Bravo, 21. Plaza de la Merced, 1. Teléfono: 9214626700

## Bares

100 Montaditos. Avda. del Acueducto, 11. Teléfono: 921422586

Alma Nostra. San Francisco, 48. Teléfono: 646505271

Atrio Bar. Hermanos Barral, 3. Teléfono: 921463891.

Bar Apolo. Santa Teresa de Jesús, 23. Teléfono: 682801451.

Bar As de Copas. Avda. Constitución, 36. Teléfono: 921424915.

Bar Buenavista. Valdevilla, 58. Teléf.: 921428642.

Bar Calypso. Cándido López, 6. Teléf.: 921923070.

Bar Cambalache. Desayunos y tapeo. San

Agustín, 22. Teléfono: 921050318.

Bar Canavan's. Plaza de la Rubia, 2. Teléfono: 921460252.

Bar Cancha 17 Dámaso Alonso, 16. Teléf.: 921475449.

Bar California. Plaza Doctor Gila, 5. Teléfono: 921463749

Bar Cárdbaba. San Cristóbal, 20. Teléf.: 921434028.

Bar Casa Paco. San Lorenzo, 5. Teléf.: 921431435.

Bar Casa Vicente. Plaza de La Rubia, 6. Teléf.: 921462541.

Bar Cathedra. Paseo Conde Sepúlveda, 1. Teléf.: 921431072.

Bar Deja vu. Paseo Conde Sepúlveda, 1. Teléfonos: 921438259

Bar Churrería de San Lorenzo. Plaza de San Lorenzo, 1 Teléfono: 921047694.

Bar Como en Casa. Vía Roma, 26. Teléfono: 646843397.

Bar El Antiquo Café. Alto de Los Leones, 8. Teléfono: 92118797 / 637768470.

Bar El Bodegón. Ezequiel González, 13. Teléfono: 921463447

Bar El Caballo Blanco. Obispo Quesada, 22. Teléfono: 921441164.

Bar El Compás. Santo Tomás, 1. Teléf.: 921428648.

Bar El Desván. Juan Bravo, 58. Teléfono: 921462741.

Bar El Fogón de Roberto. Crta. San Rafael PKM 87 (Centro de Transportes). Teléfono: 921448095

Bar El Pabellón. Dámaso Alonso, 52. Teléfono: 921110053.

Bar El Pilar. Vía Roma, 50. Teléf.: 921444290.

Bar El Puente. Valdevilla, 20. Teléfono: 689734030

Bar El Rincón de Raúl. José Zorrilla, 42. Teléf.: 921440726.

Bar El Sitio. Infanta Isabel, 9. Teléfono: 921460996.

Bar El Socorro. Socorro, 10. Teléfono: 921460594.

Bar El Soto. Plaza Tirso de Molina, 11. Teléfono: 921110815.

Bar Giorgio. Gobernador Fdez. Jiménez, 14. Teléfono: 921425904.

Bar Hagggen Acueducto 25. Avda. Acueducto, 25. Teléfono: 636463499

Bar Hnos Fraile. Juan Carlos I, 14

Bar In Lorenzo. Plaza de San Lorenzo, 8.

Bar Jaque Mate. Santa Catalina, 10.

Bar Jauja. Carretera de San Rafael, 10. Telf.: 921420012.

Bar Jeyma. Cronista Lecea n<sup>o</sup>1. Teléfono: 921700134

Bar Kikos. Puente de Muerte y Vida, 8. Teléfono: 675493840

Bar La Casa del Sabor. Doctor Sancho, 3. Teléf.: 921118316.

Bar La Cava de Aurora. El Roble, 19.

Bar La Concepción. Plaza Mayor, 15. Teléf.: 921460930.

Bar La Fuentecilla. Fuenfría, 1.

Bar Lastra. Paseo Conde Sepúlveda, 53. Teléfono: 620038260.

Bar La Tasquina. P<sup>o</sup> Ezequiel González, 25. Teléf.: 921461954.

Bar La Toscana. P<sup>o</sup> Obispo Quesada, 1. Teléfono: 651165077.

Bar La Zapatería. Plaza de la Universidad, 1. Teléfono: 921427054.

Bar Las Delicias. Vía Roma, 50. Teléfono: 921434236.

Bar Las Nubes. Terminiño, 5. Teléfono: 921444927.

Bar Las Tres BBB. Plaza Mayor, 13. Teléf.: 921462226.

Bar Los Faroles. Avda. Fernández Ladreda, 4. Teléfono: 921445122.

Bar Los Pekes. Las Nieves, 9. Teléfono: 921428520

Bar Ludos. José Zorrilla, 26. Teléf.: 921700149.

Bar Maype. Avda. Fernández Ladreda, 22. Teléfono: 921461815.

Bar Merkamueble. Atalaya, 3. Teléf.: 921435227.

Bar Metrópolis. Los Cochés, 3. Teléfono: 921440280.

Bar Nicoletta. San Cristóbal, 18. Teléfono: 666961694

Bar Niza. Conde Sepúlveda, 5. Teléfono: 921049572.

Bar Orly. Bajada del Carmen, 2. Teléfono: 921461318

Bar P131. Plaza Tirso de Molina. Teléfono: 921475455.

Bar Pentagrama. Almendros, 1. Teléfono: 987164611

Bar Pino Dido. Cándido López, 2. Teléfono: 921922196.

Bar Rincón Real. José Zorrilla, 134. Teléfono: 652251898.

Bar Planeta Espresso. José Zorrilla, 70. Teléfono: 921700529

Bar San Martín. www.sanmartinbarrestaurant.com Plaza San Martín. Teléfono: 921047678.

Bar Reino. Avda. Constitución, 38. Teléfono: 622655041

Bar Restaurante Bijou. Avda. Obispo Quesada, 5. Teléfono: 921422201.

Bar Rubí. Escuderos, 4. Tel.: 921460743.

Bar Séptima Avenida. Doctor Hernando, 4. Teléfono: 921437306.

Bar Restaurante Estevez. Comida casera. Avda. Vía Roma, 14. Teléfono: 921434658

Bar-Restaurante Siboney. Paseo Ezequiel González, 23. Teléf.: 921461538

Bar Tarines. Infanta Isabel, 14. Teléf.: 921463542.

Bar Tentaciones (Mercado Municipal de La Albuera). Teléfono: 693801151

Bar Volapié. Cervantes, 20. Teléfono: 921462697.

Bar Vadium. Avda. Padre Claret, 26. Teléfono: 680300779

El Rincón de Alejandro. St. Andrews. Avda. Constitución, 40. Teléfono: 921700247.

Café Bar Momentos. Avda. Fernández Ladreda, 20. Teléf.: 669402877

Cafe-Bar El Valle. Calle de los Arroyos, 8.

Café-Bar Plató. Hermanos Barral, 1. Teléf.: 921463918.

Café San Millán. Severo Ochoa, 1. Teléfono: 921429307.

Cafetería Alcázar de Segovia. Alcázar de Segovia.

Cafetería Cookies. El Rancho, 21. Teléf.: 921047126.

Cafetería Expressate. Dámaso Alonso, 54. Teléfono: 921433201

Cafetería Jamonería. Hermanos Barral, 2. Teléf.: 921461152.

Cafetería Los Soporales. Avda. Fernández Ladreda, 18. Teléf.: 921461766.

Cervecería Avenida 89. José Zorrilla, 89. Teléfono: 921111202.

Cafetería San Cristóbal. El Campo 5. Teléfono: 921432765.

Cervecería Santana. Infanta Isabel, 18. Teléf.: 921463564.

Cervecería Universal. Baltasar Gracián, 9. Teléfono: 921438490

Dani's Cafetería. Plaza de la Universidad, 5. Tel.: 921049755

El Café del Mercado. Estación de Autobuses. Tel.: 921424544.

Farggi Café-Heladería. San Francisco, 1. Teléfono: 921440618.

Mesón Los Ángeles. Marqués de Lozoya, 2. Teléf.: 921118382.

Mesón Puente Hierro. Carretera de Villacastín, 35. Teléfono: 921420498.

Parrilla Las Sirenas. Juan Bravo, 30. Teléfono: 921462654.

Pub Celia Bar. Vía Roma, 33. www.pubcelia.com Teléfono: 921430851

San Luis Hamburguesería. Desde 1982. Infanta Isabel, 14. Teléfono: 921463091.

Taberna López. Teléf.: 921433618 www.tabernalopez.com

Tiendas y Cafes La Colonial. Avda. Fernández Ladreda, 19. Teléfono: 921435516.

Tiendas y Cafes La Colonial. Plaza del Corpus, 9. Teléfono: 921462168.

Café Luis. Plaza Mayor, 5. Teléfono: 921425208. Abades.

Mesón Conra. Plaza Mayor, 1. Abades.

Mesón Cardenal Cisneros. Ctra. A-1 Madrid-Irún. Teléfono: 921543729. Boceguillas.

Bar Sol. Plaza España. Cabezucla.

Hostal Bar Stop. Carretera de Sebúlcór, 1. Teléf.: 921522514. Cantalejo.

Lurois Bar. Sepúlveda, Teléfonos: 20. 9 2 1 5 2 2 2 5 7, 616507442. Cantalejo

Tasca GH. Real, 1. Teléfono: 609251085. Cañicoa

Bar Piche. Plaza del Prado, 25. Teléfono: 921497922. Cantimpalos.

Bar Kris/Kol. Pósito Real, 20. Teléf.: 921560787. Carbonero el Mayor.

Bar Palacio. Diputado Esteban Pastor, 1. Teléf.: 921560015. Carbonero el Mayor.

Bar Los Rubios. Pola Vieja, 2. Teléf.: 921529211. Carrascal del Río.

Bar El Rinconcito. Raciones y bocadillos. Paseo de las Olmas, 2. Teléf.: 629509924. Coca

La Cúpula. San Pedro, 26. Teléf.: 642737627. Cuéllar

Bar Paralex. Calvario, 31. Teléf.: 921140451. Cuéllar.

Bar Lorma. Avda. de Los Toros s/n. Teléf.: 921141831. Cuéllar.

Bar Manso. La Villa, 4. Teléf.: 921181339. El Espinar.

Bar Basilio. Plaza de la Corredera, 17. Teléf.: 921181217. El Espinar.

Bar Mateo. Real, 6. Teléfono: 921560841. Escarabajosa de Cabezas

Bar Las Cubas. Damas, 8. Teléf.: 921555009. Fresno de Cantespino.

Bar Zaera. Plaza Mayor, 10. Teléf.: 606817524. Fuentepe layo.

Bar Pedro. Real, 2. Montanares de Eresma.

Bar Roso. Carretera de Valladolid, 3. La Lastrilla.

Bar Renedo. Bodegas, 1. Teléf.: 921169193. Lastras de Cuéllar.

Bar Cafetería Poví. Avda. Hontoria, 1. Polígono Ind. Hontoria. Teléfono: 921444495. Hontoria

Bar Santi. Ramón y Cajal, 3. Teléf.: 921169190. Lastras de Cuéllar.

Bar El Centro. Mayor, 4. La Losa.

Bar Ayuso. Segovia, 12. Tel.: 921485158. Madrona.

Bar Emilia. Plaza San Pedro, 1. Teléfono 921504002. Matabuena.

Bar Acueducto. Calle Real, 22. Mozoncillo.

Casa Paco. Plaza Mayor, 3. Teléfono: 921577342. Mozoncillo.

Bar Marta. Santa Ana, 36. Teléf.: 921179292. Muñozpedro.

Bar Pintos. Procesiones, 3. Teléfono: 921179233. Muñozpedro.

Bar Pi-Lón. Ramón y Cajal, 2. Teléf.: 921580205. Nava de la Asunción.

Bar La Estrella. Mayo, 28. Navafría

Sambar. Zurdo y Giraldez, 29. Teléf.: 921591100. Navas de Oro.

Mesón Plaza Mayor. Plaza Mayor, 17. Teléfono: 921591035. Navas de Oro.

Bar El Gato Estanco. Crta. de Segovia 15. Teléfono: 921480257. Navas de Riofrío.

Casa Poli. Segovia, 20. Teléf.: 921480501. Navas de Riofrío.

Bar Paño. Aurora, 16. Teléfono: 921193185. Navas de San Antonio.

Bar de Frutos. Real, 29. Teléf.: 639173462. Ortigosa del Monte.

Bar La Plaza. Plaza Mayor, 13. Teléfono: 921483141. Otero de Herreros.

Bar Encuentros. Real, 96. Teléf.: 921469105. Palazuelos de Eresma.

Bar Careus. Del Transporte, Pabellón Arroyo de la Vega. Palazuelos de Eresma.

Bar La Portada. La Plaza, 3. Teléfono: 921507200. Prádena.

Bar La Fonda. Plaza Mayor, 3. Teléf.: 921551053. Riaza.

Bar Restaurante Castilla. Plaza delos Dolores, 11. Teléfono: 921471256. San Ildefonso

Bar-Restaurante Centro San Luis. Comida a domicilio. Plaza del Matadero s/n. Teléf.: 921470875. San Ildefonso

Café Bar del Vidriado. Plaza del Vidriado, 2. Teléfono: 921472490. San Ildefonso

Casa Comidas Rintín. José Costa, 2. Teléfono: 921470875. San Ildefonso.

Bar La Taberna del Peñón. Carral, 4. Teléfono: 921470057. La Granja de San Ildefonso.

Café-Bar Ruta 66. Reina, 17. Teléfono: 921470516. San Ildefonso.

Bar El Taller. P<sup>o</sup> Esclultores Coulleau Valera. San Ildefonso.

Bar Tapitas. La Reina, 8. Teléf.: 921470514. San Ildefonso.

Disco Bar Eclipse. www.baecclipse.16mb.com Calle Baños, 2. Teléfono: 921471487. San Ildefonso

El Club Bar Restaurante. Colonia La Esperanza, 9. Teléfono: 9 2 1 4 7 0 3 5 9, 675145821. San Ildefonso.

De Paso Cervecería. Ctra. de Torrecaballeros, 3. Teléfono 645874544. San Ildefonso.

Cafetería Jara. Ctra. La Coruña, 6. Teléf.: 921172801. San Rafael.

Bar Restaurante La Viña. Crta Segovia, 19. Teléf.: 921171557. San Rafael.

Bar Restaurante Plaza. Avda. Alto del León, 16. Teléfono: 921172031. San Rafael

Bar Tangolío. Plaza Mayor, 1. Teléfono: 687735908. Sta. M<sup>a</sup> la Real de Nieva.

Bar La Terraza. Las Eras, 3. Teléfono: 921557155. Santo Tomé del Puerto.

Bar de Arriba. Segovia, 1. Tabanera del Monte.

Taberna Los Pintos.

**Sumamos por la vida**

**DONACIÓN SEGOVIA**

**HOSPITAL**



Segovia, 4. Teléfono: 921407543. Trescasas

**Bar Casino.** Real, 2. Teléfono: 921501194. Turégano.

**Bar Palacio.** Plaza de España, 31. Teléfono: 921500663. Turégano.

**El Mesoncito de Chape.** Doctor González Velasco, 2. Teléfono: 921493114. Valseca.

**Bar Juanito.** Real, 1. Teléf. 921490740. Valverde del Majano.

**Bar La Aparecida.** Plaza Mayor, 5. Teléfono: 921490008. Valverde del Majano.

**Bar El Caño.** Real, 2. Teléf.: 921190142. Vegas de Matute.

**Bar Plaza.** Plaza Mayor, 2. Teléfono: 921197035. Villacastín.

**Bar Club.** Plaza Mayor, 12. Teléf.: 921198357. Villacastín.

**Bar Yanguas.** Plaza del Ayuntamiento, 1. Teléfono: 921562836. Yanguas de Eresma.

**Bar La Alcaldesa.** Oriente, 2. Teléf.: 921432619. Zamarramala.

## Bazares

**El Rincón de Carmen.** Abastos, 5. Teléfono: 665814615. San Ildefonso

## Bingo

**Bingo Doctor Sancho.**

## Bricolaje

**Maderas Colomba.** Avda. Hontoria. Par, 27-E. Teléfono: 921434595. Polígono de Hontoria.

## Camping

**Camping Acueducto.** Avda. Juan de Borbón y B., 49. Teléf.: 921429517.

## Carnicerías

**Carnicería Manuel Clemente Martín.** San Francisco, 30. Teléfono: 921428106.

**Carnicería Juan Martín.** San Francisco 14. Teléfono: 921428024.

**Carnicería San Bruno.** Plaza de la Rubia, 11. Teléfono: 921460251

**Carnicería Garmar.** Paseo Conde Sepúlveda. Teléfono: 921420827

**Carnicería Herranz.** José Zorrilla, 79. Teléfono: 921421627.

**Carnes Mercedes Martín.** La Plata, 22. Teléf.: 921433814

**Carnicería Vicarma.** Plaza Becquer, 9. Teléfono: 921444757

**Casquería Claudio de la Fuente.** San Francisco, 11. Teléfono: 921428223

**Carnicería Juan Carlos Muñoz Galán.** Plaza de Abastos, 8. Teléf.: 921560251. Carbonero el Mayor.

**Carnicería Hnos. Alvaro Gómez.** El Pobo, 20. Teléf.: 921506314. Navarria.

**Hermanos Penas.** San Blas, 24. Teléfono: 921580979. Nava de la Asunción.

## Carpinterías

**Maderas Justo Herrero.** Calle el Mayo, 27. Teléfono: 921506602. Navarria

**Mariano Arribas e Hijos.** Castillejos, 16. Teléfono: 921483006. Otero de Herreros

## Carpinterías metálicas

**Metales Marcos.** Gremio de los Tejeros s/n. Polígono de Hontoria. Teléfono: 921472202

## Casas rurales

**La Finca del Pozo.** www.segoviacasasurral.com Mirasiera, 3. Teléfono: 921049898. Abades

**Los Herrero.** www.casarurallosherrero.com Plaza de la Fuente, 23. Zarzuela del Monte

**Casa Rural El Acebo.** www.el-acebo.com Rafael Matesanz, 7. 9 2 1 5 0 7 2 6 0, 699091442. Prádena

**Casa El Pilón.** Viñuelas, 10. Teléfono: 607737805. Torre Val de San Pedro

## Centro de negocios

**Exitus.** Avda. Padre Claret, 12. Teléfono: 921413079.

## Centro de reconocimiento médico

**Centro de Reconocimiento Médico Nueva Segovia.** Perm. de conducir, armas, seguridad privada... Pza Espronceda, 16. Tel.: 921118686.

## Centros recreativos

**Casino de la Unión.** Juan Bravo, 30. Teléfono: 921462663.

**Casino de la Unión.** Plaza de España, 5, bajo. Cantalejo.

**Club de Campo El Tiro.** Pº de Bolonia s/n. Teléfono: 921470280. San Ildefonso

## Churrerías

**Marmel.** José Zorrilla, 113. Teléf.: 921421057.

**Santamera.** José Zorrilla, 27. Teléfono: 921421003.

**La Artesana.** Gobernador Fernández Jiménez, 7. Teléfono: 921429424.

## Climatización

**Air & Fort.** Alfonso VI, 27. Teléf.: 645255668

## Clínicas dermatológicas

**Láser Médica Segovia.** José Zorrilla, 134. Teléfono: 921438414

## Clínicas Dentales

**Clínica Dental Juan Bravo.** Juan Bravo, 20-2º Izda. Teléfono: 921463393.

**Clínica Dental de Castilla y León.** Los Almembrós, 1. Local, 2. Teléf.: 647543892.

**Clínica Médico Dental Tirso de Molina.** Tirso de Molina, Local 9.

Odontología, podología y cirugía menor. Teléfono: 921442924.

## Combustibles

**Enagas.** Guadarrama, 53. Tel.: 921433986

**Gasoleos Martín.** www.gasoleosmartin.es Guadarrama, 25. Teléfono: 921438404

**Geot Carburantes.** Pº Ezequiel González, 24. Teléfono: 921427910.

**Carrión Arexna / Gasoleos Segovia Carrión.** www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción.

**Navatrans Gasolinera.** Autovía Valladolid-Segovia. Tel: 921064963. Navas de Oro.

## Comercio/empresas de servicios

**Material de Oficina Alberto González Maseda.** Gremio de los Caldereros, s/n. Teléfono: 921431974

**Industrias del Papel Álvarez.** Roble, 9. Teléfono: 921436595

**Muñoz Hostelería.** Gremio de los Caldereros, 16 Pol.Industrial de Hontoria. Teléfono: 921429762

**Maderas Justo Herrero González.** Mayo, 7. Teléfono: 921506021. Navarria.

**Fábrica de Cristales Vicasa.** Colonia Esperanza, 9. Teléfono: 921472202 San Ildefonso.

## Comidas populares

**Julián del Barrio.** Teléfono: 696127682.

## Construcción

**La Paloma Segoviana.** Carretera de Soria, 7. Teléf.: 921435577.

**Arenas Silíceas Gómez Vallejo.** Teléfono: 921430861.

**Construcciones CMM.** Marqués del Arco, 34, 2º. Tel.: 616329887.

**Construcciones Genssa.** Doctor Laguna, 4. 1º E. Teléfono: 921462536.

**Construcciones Cecilio Palomares.** Plaza Doctor Laguna, 2, 3º E.

**Construcciones Cardiel.** Pº Ezequiel González, 10. Teléfono: 921427519.

**Gómez Apartamentos, S.A.** www.gomezapartamentos.com San Vicente Ferrer, 4. Teléfono: 921424858

**Fábrica de Ladrillos Dalopa.** Carretera de Bernuy-Mata, s/n. Teléfono: 921400020. Bernuy de Porreros.

**Carlos Díez Segovia.** Ctra. San Rafael-Segovia. El Espinar.

**Construcciones David.** San Juan, 6. Teléf.: 921586625. Coca.

**Manuel San Frutos.** Materiales de Construcción. C/ Peñafiel, 2. Tel.: 921140220. Cuéllar.

**Gabriel Barahona.** Plaza Grajera, 3. Teléfono: 921557865. Grajera.

**El Reque, Transp. Excavaciones y Materiales.** Ctra. Soria. KM. 187. Tel.: 921444000. La Lastrilla.

**Gorma Matrales de Construcción.** Abades, 15. Teléf.: 921485166. Madrona.

**Carrión Arexna / Gasoleos Segovia Carrión.** www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción.

**Mariano Arribas e Hijos.** Castillejos, 16. Teléfono: 921483006. Otero de Herreros.

**Fernando Rico.** Las Flores, 1. Teléfono: 921160432. Sanchoño.

**Contenedores Transportes Gala.** Travesía La Reina, 5. Teléfono: 921471021. San Ildefonso.

**Tapias Rueda Construcciones y Servicios.** Polígono Las Eras. Parcela, 12. Teléfono: 921471803. San Ildefonso.

**Arco Ramírez.** Calandria, 8. www.arco-ramirez.com. Teléf.: 921471474. San Ildefonso.

**Félix Arranz Martín.** Alfonso VI, 30. Teléf.: 921540038. Sepúlveda.

## Chimeneas y calderas

**Chimeneas y Estufas Martín Muñoz.** Avda. de la Constitución, 34. Teléfono: 921442834

## Depilación

**No + Vello.** Escultor Marinas, 10. Teléf.: 921100700.

## Discotecas

**Discoteca Pratum.** La Plaza, 1. Teléfono: 921507027. Prádena

**Discoteca La Violeta.** Sancho García, 19. Teléfono: 921540243. Sepúlveda.

## Electricidad

**Suministros Eléctricos Essan.** Somosierra, 4. Teléfono: 921427161

**Electricidad Eufón.** Carretera Valladolid s/n. Teléfono: 921140278. Cuéllar.

**Comercial Hispanofil.** Avda. Hontoria, 5. Teléfono: 921437711. Hontoria.

## Electrodomésticos

**Bayón.** Muebles de cocina, baños y electrodomésticos. Conde Sepúlveda, 7. Teléfono: 921430610.

**Eureka Segovia Factory de Electrodomésticos.** Guadarrama 35.n Pol. "El Cerro" (Frente a Policía Local) Teléf.: 921425055

## Embutidos y jamones

**La Segoviana Embutidos y Jamones.** Avda. de San Isidro, 13. Teléf.: 921560000. Carbonero el Mayor.

**Jamones Segovia.** Carretera de Segovia, 30. Teléf.: 921560030. Carbonero el Mayor.

**Domingo de Pedro Moreno e Hijos.** La Mon-

taña, 18. Teléfono: 921533834. La Matilla.

**Fábrica de Embutidos La Prudencia.** Caballeros, 2. Teléfono: 921198030. Villacastín.

## Estaciones de servicio

**Hijos de Zacarías Herando, Crta. Segovia.** Km. 68. Teléfono: 921500003. Turégano

## Estancos

**Estanco de Juan Bravo.** Juan Bravo, 13. Teléfono: 921462678.

## Eventos y celebraciones

**Eventos Delflor Producciones Gremio de los Cordeleros, 5. Políg. de Hontoria.** Teléf.: 921444492.

## Farmacias

**Atienza.** José Zorrilla, 117. Teléf.: 921422141.

**Rubio Ruano.** Vía Roma, 30. Teléfono: 921432258

**Farmacia Rural Isabel González.** Laurentino Cardiel, 18. Teléf.: 921494007. Valseca

## Ferreterías

**Camfe-Castellana de Ferreteria.** Guadarrama, 31. Teléfono: 921412129.

**Ferretería Okume.** Paseo Santa Isabel, 5, posterior, Local D. Teléfono: 921472405. San Ildefonso.

**Ferretería Ferluy.** Avda. Alto de León, 14. Teléfono: 921171367. San Rafael.

## Fisioterapia

**Clínica Davida.** Doctor Tapia, 2. Teléfono: 921432820

**Senso Fisioterapia.** Carretera de Villacastín, 24. Teléfono: 921 42 65 69.

## Florería, jardinería

**Florería El Jardín.** Cervantes, 3. Teléfono: 921462558

**Florería Osiria.** Avda. Ovispo Quesada, 22. Tel.: 921430299

**Los Jardineros de la Unidad Especial.** Santa María la Real de Nieva, bajos, 22 y 24. Teléfono: 921432846.

## Fontanería

**Casper Exposición.** www.casper.es Polígono Industrial El Acueducto s/n. Parcela, 18. Teléfono: 921434107.

**Saneamientos Casper Almacén.** Peñalara, 22. Teléfono: 921412633.

**Segoasistencia.** Calle Gremio de los Caldereros, 37. Teléfono: 921445350. Polígono de Hontoria

## Fotografía

**Fotografía Juan Luis Misis.** José Zorrilla, 62. Teléf.: 921433560.

**Imaginart Fotografía.** www.imaginart.org. Avda. Alto del León, 16 -2º E. Teléfono: 921171162. San Rafael.

## Fruterías

**Frutas Rufino.** Avda. de la Constitución, 27.

## Funerarias

**Santa Teresa.** Tercios Segovianos, s/n. Teléfono: 921430028

**Santa Teresa y La Purísima.** Trinidad, 17, bajo. Teléf.: 921140816. Cuéllar.

## Ganadería/piensos/cereales

**Agropecuaria Los Pozarones.** La Iglesia, 1. Teléfono: 921543095. Barbolla

**A.S.A.J.A. Bomberos,** 10.

**Octaviano Palomo.** Avda. Fernández Ladreda, 20. Teléfono: 921429100

**Unión de campesinos.** Santa Catalina, 12.

**Gireporc.** Tocaderos s/n. Tel.: 921400062. Bernuy de Porreros.

**Granja Casado de Andrés.** Prado, 10. Teléfono: 921496341. Cabañas de Polendos.

**Proinserga.** Carreter Pinar Chico, s/n. Teléfono: 921574011. Fuentespelejo.

**Garese.** Ctra. Aranda-Segovia. Km. 83. Teléfono: Pinillos de Polendos.

**Agropabasa.** Salinas, 20. Teléf.: 921509608. Sauquillo de Cabezas.

**A.V.I.G.A.S.E. Alamo,** s/n www.grupoavigase.com Teléfono: 921437400. Valverde del Majano.

## Gestión del agua

**Aquona,** Gestión de Aguas de Cast. S.A.U. Plaza Huerta Herrera, 8. Tel.: 921143038. Cuéllar.

## Gestorías

**Gestoría Arias Pinillos.** Avda. Fernández Ladreda, 25, 1º. Teléf.: 921430760

**Gestoría Higuera del Mercado.** Severo Ochoa, 5.

**Gestoría Moro.** San Agustín, 3. Teléfono: 921461313

**Sen Asesores.** Avenida Fernández Ladreda, 10, 3º. Teléfono: 921461730.

## Gimnasios

**Gimnasio Incorpore.** Baltasar Gracián, 9. Teléfono: 921421422.

## Grúas

**Grúas Segovia.** Avda. de Hontoria P. 24. Polígono. de Hontoria. Teléfono: 921427411 / 648051745.

**Hipermercados.** Hipermercado Eroski. Centro Comercial Luz de Castilla.

## Hípicas

**Hípica Eresma.** Crta. Palazuelos, Km. 2. Teléfono: 921120042.

## Hostales

**Hostal Don Jaime.** Ochoa Ondátequi, 8. Teléf.: 921444787.

**Hostal Natura.** www.naturadesegovia.com Colón, 5. Teléf.: 921466710.

**Hostal Sol Cristina.** Avda. Obispo Quesada 40-42. Teléfono: 921427513.

**Hostal Vadama.** Santa Catalina, 8. Teléfono: 921437043.

**Hostal El Sinodal.** www.casaruralsinodal.es Plaza de la Fuente, 12. Teléfono: 921572336. Aguila-fuente.

**Hostal Romí.** Onésimo Redondo, 12. Teléf.: Cantalejo

**Hostal Boal.** Costana, 1. Teléf.: 921432941. La Lastrilla.

## Hoteles

**Hotel Cándido.** Carretera de La Granja, s/n. Teléfono: 921413972.

**Hotel Corredor.** Tres de Abril, 1. Teléf.: 921425761.

**Hotel Don Felipe.** Daoiz, 7. Teléf.: 921 46 60 95.

**Hotel Eurostars Convento Capuchinos.** Plaza Capuchinos s/n. Teléfono: 921415250.

**Hotel Eurostars Plaza Acueducto.** Padre Claret, 2-4. Teléfono: 921413403.

**Hotel La Casa Mud**



**Izquierda Unida.** Plaza de Santa Eulalia, 10, 3º. Teléfono: 921419813. www.iusegovia.org

**Partido Popular.** Escuela Marinas, 16. Teléfono: 921461515

**Pastelerías, confiterías**

**Anna's Bakery.** Tartas personalizadas. C/ Roble, 14. Teléfono: 670212871

**Confitería El Alcázar.** www.ponchesegovia-no.com Plaza Mayor, 13. Teléf.: 921462118

**Obrador del Pan.** José Zorrilla, 103. Teléfono: 921101198.

**Pastelería Divas.** Conde Sepúlveda, 3. Teléfono: 921100007.

**Pastelería Limón y Menta.** Isabel la Católica, 2. Teléfono: 921462141

**Salón de Té Divas.** José Zorrilla, 44. Teléfono: 921434819.

**Pellet**

**Naturpellet.** Fábrica y distribución de pellet. www.naturpellet.es. Carretera A-601, salida 60. Teléf. 921160311. Sanchoño.

**Peluquerías**

**Alfredo.** C/ Independencia, 4. Teléfono: 921423866.

**Javier Plaza Mayorga.** San Vicente el Real, 1. Teléfono: 921431949

**Marsan Peluqueros.** www.marsanpeluqueros.com. Cervantes, 28, 1º. Teléfono: 921462076.

**Peluquería Candel Caballeros.** Teniente Coronel Fernando de Castro, 12. Teléfono: 921433975.

**Peluquería Goyo.** Avda. Fernández Ladreda, 12, 2º. Teléfono: 921461679.

**Por los Pelos.** Peluquería & Estética. Unisex. La Alhóndiga, 2. Teléfono: 921462786

**Tonos Peluquería y Estética.** Velódromo, 4. Tel.: 921445115.

**Rubén Peluqueros.** www.rubenpeluqueros.es. José Zorrilla, 67. Tel. 921430718.

**C.B. Rodríguez Peluqueros.** Solana 6. Teléfono: 921520266. Cantalejo

**Mª Pinar Lobo de Santos.** Numancia, 12. Teléfono: 921521252. Cantalejo.

**María Álvarez García.** Real, 47. Teléfono: 921449564. Palazuelos de Eresma.

**Pescaderías**

**Pescados y Mariscos La Golondrina.** Infantes, 7. Teléfono: 921471010. San Ildefonso.

**Psicólogos**

**Centro de Psicología Mind System.** C/ Doctor Velasco, 20, bajo E. Teléfono: 629259152. www.mindsystem.es

**Piscina Cubierta**

**José Carlos Casado.** General Valera, s/n. Teléfono: 921429060.

**Podólogos**

**Clinica del Pie.** Almen-dros, 1. www.clinica-delpiesegovia.com. Teléf. 921461777.

**Pollerías**

**Pollería Alfonso VI.** Pollos Asados. Teléfono: 921425823.

**Pollería Fuentes (pollos asados).** Plaza Tirso de Molina, 1. Teléfono: 921047976.

**Pollería Pilar (Pollos asados).** Ortiz de Paz, 2. Tel.: 921442646.

**Procuradores de los Tribunales**

**Francisco de Asís San Frutos Prieto.** Ezequiel González, 8. Local. Teléfono: 921461364. www.sanfrutosprocurador.es

**José Carlos Galache Díez.** Gobernador Fernández Jiménez, 12 - 2º decha. Teléfono: 921426500

**Publicidad**

**Publicidad Segovia.** Carretera de Rianza, 29. Teléfono: 921413029.

**Reciclaje**

**Carrión Arexna / Gásóleos Segovia Carrión.** www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción

**Reparación del calzado**

**Zapatero Calle San Juan.** San Juan, 8. Teléfono: 669638193.

**Reparación de Telefonía**

**Poderoso Móbile.** Santa Teresa de Jesús, 12.

Teléfonos: 921047149, 635199329

**Residencias**

**Residencia Mixta de la S. Social.** Ctra. de Valladolid, 10.

**Residencia Asistida de Personas Mayores.** Tres de Abril, 9.

**Residencia de Ancianos Virgen del Pinar.** Sol s/n. Teléf.: 921522051. Cantalejo

**Residencia Geriátrica Los Sauces.** Nueva, 4. Teléfono: 921496505. Cantimpalos.

**Residencia de Ancianos El Alamillo.** Alamillo, 50. Teléf.: 921140466. Cuéllar.

**Centro de Mayores Valdehuertos.** Avda. de los Toros, 7. Teléfono: 921141910. Cuéllar.

**Centro Socio-Sanitario El Espinar.** Mari-garcía, 5. Teléfono: 921182470. El Espinar.

**Hermanitas de los Pobres.** Avda. Padre Claret, 7. Teléfono: 921438852

**Sanidad El Fontán.** Finca la Setuna s/n. Teléfono: 921467260. Espirido.

**Residencia de Ancianos El Sotillo.** La Las-trilla

**Residencia de Ancianos La Alameda.** Plaza del Caño, s/n. Nava de la Asunción

**Residencia Las Eras del Arevalillo.** Escobar, 28. Tel.: 921577098. Mozoncillo.

**Prádena Salud.** Ferial, 14. Tel.: 918597575. Prádena.

**Residencia Madrid.** Paseo de la Fruta, 1. Teléfono: 921470069. San Ildefonso.

**Residencia San Fernando.** Pº de Bolonia, 2. Teléfono: 921 473 904. San Ildefonso.

**Residencia de Ancianos "Los San Pedros".** Camino de la Garnacha, 4. Teléfono: 921531036. San Pedro de Gaillos.

**Nuestra Señora Virgen del Rosario.** Avda. del Polideportivo s/n. Teléfono: 921160093. Sanchoño

**Residencia Vitall.** Obispo Cadena, 4. Teléfono: 921594029. Santa María la Real de Nieva.

**Fundación Santa Eulalia.** Otones, 3. Teléfono: 921509511. Torreiglesias.

**El Jardín de Segovia.**

Ctra. San Ildefonso, s/n. Tel.: 902123626. Trescasas.

**Centro Residencial Oteruelo.** Oteruelo s/n. Teléfono: 921490960. Valverde del Majano.

**Restaurantes**

**Bar - Restaurante La Alhambra.** Juan Carlos I, 16. Tel.: 921426793.

**Cucharrena.** www.cucharrena.com Ochoa Ondátegui, 1. Teléfonos: 921049520, 675318554.

**El Mesón de Patricia.** San Agustín, 1. Teléfono: 921461885.

**Hotel Restaurante San Miguel.** Infanta Isabel, 6. Teléf.:921460009, 921463657.

**Mesón de Cándido.** Plaza del Azoquejo, 5. Teléfono: 921440837.

**Mesón Los Arcos.** Avda. Juan Carlos I, 16. Teléfono: 921430808.

**Restaurante Asador Maribel.** Padre Claret, 16. Teléf.: 921441141.

**Restaurante Atenas.** Ezequiel González, 10. Teléf.: 921475596.

**Restaurante Casa Duque.** Cervantes, 12. Teléf.: 921462487.

**Restaurante Casa Vicente.** www.mesonrte-casavicente.com Colón, 1. Teléfono: 921462541.

**Restaurante Casares.** Padre Claret, 2-4. Teléf.: 921047712.

**Restaurante Chafa.** Felipe II, 22. Teléf.: 921421940.

**Restaurante Convento de Mínimos.** Valdeláguila, 3. Teléfono: 921460902.

**Restaurante Cueva de San Esteban.** Valdeláguila, 15. Teléfono: 921460982.

**Restaurante El Bernardino.** Cervantes, 2. Teléf.: 921462477.

**Restaurante El Corde-ro.** c/ Del Carmen, 4. Teléf.: 921463345.

**Restaurante El Parral.** Pº Ezequiel González, 38. Tel.: 921442429

**Restaurante El Secreto de Castilla.** www.la-lisegovia.es. Paseo Ezequiel González, 41. Teléfono: 921049657.

**Restaurante Figón de los Comuneros.** Travesía del Patín, 4. Teléfono: 921460309.

**Restaurante-jamone-ría Ayala Berganza.** Hermanos. Barral, 2. Teléfono: 921461152

**Restaurante José.** Pla-

za Mayor, 4. Teléfono: 921460919.

**Restaurante José María.** Cronista Lecea, 11. Teléf.: 921461111.

**Restaurante La Codorniz.** Hermanos Barral, 3. Teléfono: 921463904.

**Restaurante La Criolla.** Teodosio El Grande, 4, junto al Acueducto. Tel.: 921428021

**Restaurante La Delegación.** www.ladelegacion.es Colón, 5. Teléf.: 921047455.

**Restaurante Lago.** Avda. Juan de Borbón, 47. Tel.: 921420059.

**Restaurante Lali.** Cronista Lecea, 10. Teléfono: 921475365.

**Restaurante Casa Silvano "Maracaibo".** www.restaurantemaracaibo.com. Pº Ezequiel González, 25. Teléfono: 921461545.

**Restaurante Narizotas.** Plaza Medina del Campo, 1. Teléfono: 921462679.

**Restaurante San Marcos.** San Marcos, 30. Teléfono: 921433649

**Restaurante Troya.** Centro Comercial Luz de Castilla. Teléfono: 921475690

**Mesón Esgo.** Real Baja, 3. Teléf.: 625555661. Aldea Real.

**Restaurante La Cerca.** Del Puerto, 63. Teléfono: 921504083. Arcones.

**Restaurante Alonso.** Carretera A-1. KM. 116. Teléfono: 635623834. Boceguillas.

**Rte. Rincón El Tuerto de Pirón.** Plaza de las Caravas, 7. Teléf.: 921496235. Cabañas de Polendos.

**Restaurante El Polvorín.** Churruca, s/n. Teléfono: 921520117. Cantalejo.

**Restaurante El Rincón de Ramón.** La Iglesia, 4. Teléf.: 921496181. Cantimpalos.

**Restaurante Los Melillos.** Travesía de la Iglesia, 5. Teléf.: 921560110. Carbonero el Mayor.

**Mesón Riscal.** Carretera de Soria, 31. Teléfono: 921560289. Carbonero el Mayor.

**Mesón J.B. Mayor.** 14. Teléf.: 921508168. Casla.

**Burquer Piscis.** Car-chena, 25. Teléf.: 921142309. Cuéllar.

**Restaurante La Brasería de Cuéllar.** Agus-

tín Daza, 8. Teléfono: 921144926. Cuéllar.

**Hostal-Mesón San Francisco.** Avda. Camilo José Cela, 2. Teléf.: 921140009. Cuéllar.

**La Hostería Ca Techu.** El Pilar, 18. Teléf.: 921181662. El Espinar.

**Restaurante La Sierra.** Antonio Machado, 1. Teléf.: 921182172. El Espinar.

**Restaurante Rolar.** Plaza Constitución, 7. Teléf.: 667507497. El Espinar.

**Restaurante Edulis.** De los Huertos, 3. Telefono: 921493123. Encinillas

**Restaurante El Jardín.** Las Huertas, 40. Teléfono: 921431182. Polí-gono de Hontoria

**Restaurante El Boal.** Plaza Costana, 1. Teléfono: 921432941 La Lastrilla

**Venta Magullo.** Carretera Soria-Plasencia s/n. Teléf.: 921435011. La Lastrilla.

**Hotel - Restaurante El Nogal.** Prado de la Mancha, 9. A. Teléfono: 679157704. Madrona.

**Restaurante El Portón de Javier.** C/ Villacastín, 28. Teléfono: 921196141. Marugán.

**Restaurante El Capri-cho.** Escarabajosa, 16. Teléf.: 675661482. Mozoncillo.

**Restaurante César.** Ctra Valladolid 601, Km. 72.200. Teléf.: 921575381. Navalmanzano.

**Restaurante La Chuleta.** Arturo Hernández, 34. Telefono: 921591152. Navas de Oro.

**Restaurante El Chor-rillo.** Real, 99. Telefono: 921448669. Palazuelos de Eresma.

**Restaurante La Casa del Mesonero.** La Casona, 6. Telefono: 921448703. Palazuelos de Eresma.

**Restaurante Corral de Joaquina.** www.elcorraldejoaquina.com. Is-car, 3. Telefono: 921509819. Pedraza.

**Restaurante El Jardín de Pedraza.** Calzada, 6. Teléf.: 921509862

**Restaurante El Chapparral.** Ctra. San Rafael, 10. Teléfono: 921479110. Revenga

**Restaurante Casa Pastor.** Iglesia, 2. Teléf.: 921551145. Rianza.

**Hostelería Roda.** Carretera de Valladolid, 3. Teléfono: 921493101. Roda de Eresma.

**Pizzería Dumbo.** Infantes, 12. Teléf.: 921470675. San Ildefonso.

**Restaurante El Europeo.** Plaza España, 8. Teléfono: 921470798. San Ildefonso.

**Restaurante Media Luna.** Infantes, 9. Teléfono: 921471619. San Ildefonso.

**Restaurante El Caserón.** www.restaurantelcaseron.com. Plaza Mayor, 7. Telefono: 921531178. San Pedro de Gaillos.

**Ruta Galicia.** Avda. Al-to del León, 23. Teléfono: 921172037. San Rafael.

**Restaurante Avanto.** Carretera Segovia-Arévalo, Km. 28,600. Teléfono: 921595017. Santa María la Real de Nieva.

**Restaurante Rubesara.** Avenida de la Estación, 3. Teléfono: 921557351. Santo Tomé del Puerto.

**Restaurante Casa Román.** Sancho Gracia, 3. Teléf. 921540432. Sepúlveda.

**Restaurante Casa Tinín.** Lope Tablada, 6. Teléf.: 921540165. Sepúlveda.

**Restaurante Ismael.** Lope Tablada, 2. Telefono: 921540055. Sepúlveda.

**Restaurante Manrique.** Carretera de Soria km. 173. Tel.: 921403050. Sotosalbos.

**Restaurante Paloteo.** Reverencia, 2. Telefono: 680300779. Tabanera del Monte.

**Restaurante La Portada.** San Nicolás de Bari, 31. Teléfono: 921401090. Torreca-balleros.

**Restaurante Casa Holgueras.** Plaza España, 14. Tel.: 921500028. Turégano.

**La Antigua Posada.** Plaza España, 8. Teléfono: 921501071. Turégano.

**Restaurante Hilaria.** Ctra.Madrid, 124. CL-601 Teléf: 921470292 /470397. Valsain.

**Restaurante La Trébede.** Alamo s/n. Teléfono: 921490439. Valverde del Majano.

**Mesón La Serrana.** Cuartel, 1. Teléf.: 921198789. Villacastín.

**Mesón El Arriero.** Carretera Arévalo, 10. Teléfono: 921436326. Zamarramala.

**Restaurante La Parrilla de Tejadilla.** Carretera de Arévalo, Kilómetro 4,200. Teléfono: 921442149. Zamarramala.

**Restaurante La Posada de Abanto.** Ctra. de Arévalo, 28. Teléfono: 921431481. Zamarramala

**Restaurante La Posada de Abanto.** Ctra. de Arévalo, 28. Teléfono: 921431481. Zamarramala

**Recambios Lubse.** www.lubse.es Peñalara, 26. Pol. Ind. El Cerro. Teléf. 921444228

**Suministros Transco-se.** Guadarrama, 4. Teléfono: 921428717.

**Rótulos**

**Rótulos FIC-PLAST.** Sau-ce.Nave 42. Teléfono: 921490808. Valverde del Majano.

**Seguros**

**Carretero Arribas Agencia de Seguros.** Ezequiel González, 24, 1ªA. Telfs.: 921426421, 653611433

**De Pablos Correduría de Seguros.** Paseo Conde Sepúlveda, 21. Teléf.: 921430477

**FIATC Seguros.** Ramón y Cajal, 1. Local. Teléfono: 921434487

**Monterrubio Correduría de Seguros.** Santo Tomas, 2. Teléfono: 921443984

**Plus Ultra Agencia Javier Palomares.** José Zorrilla, 120. Teléfono: 921421811

**Uni Segovia.** www.unisegovia.com Santa Catalina, 12. Teléf.: 921466064

**Suministros industriales**

**Comercial Gonzalez.** Guadarrama, 8 y 11. Teléfono: 921440378

**Saji.** Guadarrama, 49. Teléfono: 921422449.

**Suministros Transco-se.** Guadarrama, 4. Teléfono: 921428717.

**Útiles.** Avda. de Hontoria, 37. Teléfono: 921412187. Hontoria

**Talleres**

**R.I.G.A.R.V.E.** Carretera de Soria, 25. Teléfono: 921428078

**Taller Chapa y Pintura Mariano María.** Atalaya, 1. Teléfono: 921438399

**Talleres Lázaro Agrícola.** Trinidad, 16. Teléfono: 921527035. Sacramenia.



# AGENDA 42

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

15 de octubre de 2016

Santorial: Santa Teresa de Jesús,  
Santa Tecla, Santa Magdalena,  
San Severo

## ACTIVIDADES

### Jornadas Teresianas

Hoy 15 de octubre, día en el que la Iglesia Católica celebra su fiesta, tendrá lugar la visita teatralizada 'Yo Teresa'. Desde las 18.00 horas este paseo, a cargo de La Imagenación Teatro, llevará a los participantes a 1574. Punto de encuentro, delante de las verjas del Alcázar, junto al punto de información turística.

**DISTINTOS LUGARES DE LA CIUDAD**  
<segovia>

### Magia, ilusionismo y música

La magia vuelve a La Cárcel\_Segovia Centro de Creación en su quinta edición, con dos formatos: números de corta duración en las celdas de La Cárcel, y una 'Gran gala de magia familiar' en la Sala Ex.Presa 1 con los números de teatro con los que los magos han triunfado alrededor del mundo. Los números en las celdas se desarrollarán de 19:00 a 21:00 h, para dar paso a las 22:30 h a la 'Gran gala de magia familiar'.

**LA CÁRCEL\_SEGOVIA CENTRO DE CREACIÓN**  
<segovia>

### Cuentacuentos

Hoy sábado 15, a las 12:00h, pequeños y mayores pueden disfrutar del cuentacuentos 'Toni tiene insomnio', basado en el libro del mismo nombre. En esta ocasión el acto se desarrollará en la Librería Ícaro de Segovia.

**LIBRERÍA ÍCARO. C/ MARQUÉS DEL ARCO, 36**  
<segovia>

### 'Correa de Arauxo'

Hoy sábado 15 de octubre concluye el ciclo de órgano 'Correa de Arauxo', organizado

## CONFERENCIA



**Jornadas Teresianas.** Alberto Herreras y Salvador Ros dieron ayer la conferencia 'Santa Teresa de Jesús en Segovia' en el salón de actos del Colegio Oficial de Arquitectos. La conferencia forma parte del programa Jornadas Teresianas 2016 que, coincidiendo con el aniversario de la muerte de Teresa de Jesús, han organizado del viernes 14 al domingo 16 de octubre, el Área de Turismo de Segovia y la Comisión Diocesana con la colaboración del Colegio Oficial de Arquitectos de Segovia (COACYL). / FOTO: TAMARA DE SANTOS

por la asociación que lleva el mismo nombre. En esta ocasión, Daniel Oyarzábal actuará en la Catedral de Segovia, a las 20.00 horas, con entrada libre. Este año el ciclo está dedicado a la conmemoración del Centenario de la Coronación Canónica de la Virgen de la Fuencisla.

**CATEDRAL DE SEGOVIA**  
<segovia>

### Educa en verde

La Concejalía de Medio Ambiente del Ayuntamiento de Segovia continúa con el pro-

grama 'Educa en Verde'. Hoy sábado 15 de octubre el taller 'Mi primer vivero forestal'. El miércoles 19, habrá una visita guiada al Lago Alonso, en el barrio de Nueva Segovia.

**CENTRO DE INTERPRETACIÓN DEL BARRIO DE SAN LORENZO**  
<segovia>

### Coral Voces de Castilla

Hoy 15 de octubre de 2016 a las 19:00 horas en la iglesia del Seminario de Segovia, se celebra un concierto en el que inter-

vendrán la 'Coral Valladares' de Vigo, 'Coral Ordoño II' de León, y la 'Coral Segoviana Voces de Castilla'.

**IGLESIA DEL SEMINARIO**  
<segovia>

### 'Otoños con Pulso'

El ciclo de conciertos 'Otoño con Pulso' de la Diputación Provincial organiza hoy sábado 15 de octubre un concierto del grupo Cuerda para Rato, en la Plaza de la Constitución de Sangarcía, a las 19.00 horas. Con-

Trastes Rondalla actúa el mismo día en el Auditorio Gonzalo Menéndez Pidal de El Espinar, a las 20.30 horas.

**VARIOS MUNICIPIOS**  
<segovia>

### 'Romances y Juglares'

Dentro del programa provincial cultural 'Romances y Juglares' organizado por la Diputación Provincial, hoy sábado 15 de octubre actuara en Coca, La Órdiga, en el Auditorio Martín Frías, a las 20.00 horas. Este mismo día, en la Plaza Mayor de Sebúlcor, a las 22.00 horas, está prevista la actuación de Feliciano y Miguel 'Dúo Recursos'.

**VARIOS MUNICIPIOS**  
<segovia>

### Bibliobuses

Continúa la temporada de bibliobuses 2016/2017. Para la jornada del lunes 17 de octubre, el bibliobús 1 pasará por las localidades de Veganzones, Sebúlcor y Cabezuela. El 2 llegará a Samboal, Narros de Cuéllar y Campo de Cuéllar; y el número 3 estará en Zarzuela del Monte, Navas de San Antonio y La Estación del Espinar

**VARIOS MUNICIPIOS**  
<segovia>

### Cine Club Studio

Continúa el curso 2016-2017 del Cine Club Studio, el próximo viernes 21 de octubre con la proyección de la película 'Yo, él y Raquel', de Billie August. Será a las 18.00 y 20.30 horas en el edificio Vicerrector Santiago Hidalgo de Segovia (antiguo Magisterio).

**EDIFICIO VICERECTOR SANTIAGO HIDALGO**  
<segovia>

## CONVOCATORIAS

### Clubes de lectura

La Biblioteca Pública de Segovia continúa con su programación para el público infantil y juvenil en el mes de octubre, con un taller de animación a la lectura, una nueva sesión de lecturas teatralizadas, el club de la lectura para niños de 9 a 12 años y la celebra-

## EXPOSICIONES

### SEGOVIA CENTRO SOCIAL DE SAN JOSÉ

Exposición 'Estereotipos de hombre y mujer. Cómo nos afectan', del pedagogo Julio Álvarez Rentero. Esta colección tiene como objetivo fundamental la reflexión de quienes la visiten sobre las diferentes situaciones que habitualmente se producen en nuestro entorno cotidiano.

Hasta el 24 de octubre. De lunes a viernes laborables de 08.00-14.00 y 16.00-21.00 horas y sábados de 09-14.00 y 17.00-20.00 horas.

### CAMPUS MARÍA ZAMBRANO

Exposición 'El patrio de atrás', de pinturas de Iván Montero. Se puede ver en la Sala de la Biblioteca.

En el horario de la Biblioteca, de 09.00 a 21.00 horas.

### ACADEMIA DE ARTILLERÍA

Exposición 'Cervantes y las humanidades en la Biblioteca de la Academia de Artillería'.

Hasta el 30 de noviembre. De lunes a viernes laborables de 10.00 a 13.00 horas.

### ARCHIVO GENERAL MILITAR DE SEGOVIA

Entrada gratuita y visita guiada a sus instalaciones. La exposición es

"Las calles de Segovia a través de sus Archivos". Es una exposición permanente que se puede visitar todos los miércoles de 12.00 horas a 13.145 horas, con previa cita llamando al 921462038.

Permanente. ....

### CASA JOVEN

Exposición 'El mundo a través de sus ojos' organizada por la Asociación AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

Hasta el 27 de octubre.

### THE GALLERY - CASA DEL SIGLO XV

El artista novel segoviano Luis Carlos Dávila expone en este emblemático edificio una serie de obras, tanto de escultura como en dibujo, en las que la descomposición del cuerpo humano en estructuras geométricas, es el leit motiv. De martes a sábado de 10:30 a 14:30, y de 17:00 a 20:00 horas

Hasta el 27 de octubre de 2016

### RTE SAN MARCOS

Exposición de Juan José Alonso Alonso. Fotografías en Tela.

Hasta el 24 de octubre.

### BAR LOS PEKES

Exposición de pirograbados de madera y cuero de Laura García Martín.

Temporal.

### BIBLIOTECA

Exposición 'Globo de Papel' para todos los públicos.

Hasta el 30 de octubre. EL horario es el de la apertura de la Biblioteca Pública. ....

### CASA ANTONIO MACHADO

La Casa-Museo de Antonio Machado lleva al visitante hasta la misma época del autor. La casa se ha mantenido casi intacta desde que él la dejó.

Permanente.

### CASA DE LA MONEDA

Exposición 'Swing Yang Project' en la Sala de Fundación de la Casa de la Moneda. La obra esta prorgonizada por los alumnos de la IE gracias al proyecto Yin-yang.

Hasta el 6 de noviembre

### CENTRO SOCIAL CORPUS

Exposición fotográfica de Laura Muñoz Herranz 'Campos de Oro'. Recaudación de las fotografías irá destinada a ASGEM.

Hasta el 14 de octubre. Lunes a viernes de 10.00 a 13.00 h. y de 17.00 a 19.00 h.

### MUSEO DE ARTE VIRREINAL Y PRECOLOMBINO

Exposición de pinturas peruanas, españolas y francesas, obras de cerámica peruana y ornamentos de

carácter litúrgico.

Permanente. Abierto todos los días de 12.00 h. a 14.00 h. y de 16.00 h. a 18.00 h.

### MUSEO ESTEBAN VICENTE

Exposición 'El camino del color' de Ràfols-Casamada y Esteban Vicente, dos referentes del color con influencias de Matisse.

Hasta el 16 de octubre. Horario de martes a viernes de 11. a 14.00 h y de 16.00 a 19.00 h. Sábados de 11.00 a 20h, y domingos y festivos de 11.00 a 15.00h. Del lunes 17 de octubre hasta el 10 de noviembre el Museo estará cerrado por cambio de exposición.

### MUSEO GASTRONÓMICO

Exposición permanente de útiles propios y paneles explicativos. Tarifa general de 3 euros de lunes a domingo, excepto el jueves que se establece como día de pase gratuito.

Permanente. Horario de lunes a domingo de 11.00 a 20.00 h. Martes de 11.00 a 15.00 h.

### MUSEO RODERA ROBLES

Exposición temporal 'Fuencisla. Devoción de un pueblo', en forma de libro mural, organizada con motivo de la conmemoración del centenario de la coronación canónica de la Virgen de la Fuencisla.

Hasta diciembre.

### PARADOR DE SEGOVIA

Exposición 'Arte Geométrico', una serie de obras de los artistas Pablo Palazuelo, Eusebio Sempere, Gómez Peralas o Jorge Teixidor, entre otros. Un sitio especialmente elegido debido a sus singulares formas y composiciones del Parador.

Permanente. ....

### MUSEO DE SEGOVIA

Exposición de más de 1.500 piezas procedentes Segovia capital y provincia, que muestran un recorrido completo por la historia de la provincia.

Permanente. De martes a sábado de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 horas. Domingo de 10.00 a 14.00 h. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 h. a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

### PALACIO EPISCOPAL DE SEGOVIA

Actualmente el Palacio Episcopal alberga un Museo, conformado por la Colección de Cristal de la Granja, Cerámica de los Zuloaga y el Museo Diocesano. Horarios: Lunes a Domingo: de 10:00 a 15:00 horas y de 16:30 a 19:00 horas. Para asistir con cita previa en 921 463 001 o info@palacioepiscopaldesegovia.com. Entrada general 3 euros, entrada reducida 2 euros.

### TIENDA ONZAS DE SABOR

Exposición de la ONG Haití Vive.

Hasta el 1 de noviembre.

## PROVINCIA

### CASA DE LA CULTURA DE LA GRANJA

Exposición 'El Frente Popular: 80 años después. Carteles y fotografías'. Es una muestra cedida por la UNED, el Archivo Regional de Madrid y el Archivo General de la Administración.

Hasta el 19 de noviembre. De lunes a sábado.

### MUSEO TECNOLÓGICO DEL VIDRIO

El Museo Tecnológico del Vidrio acoge una nueva exposición de artistas plásticos, titulada 'Pensar en Vidrio', donde se muestran nuevas obras artísticas fabricadas en la Real Fábrica. Reúne obras de artistas españoles contemporáneos de reconocido prestigio. De 10:00 a 15:00 horas de martes a viernes, y de 10:00 a 18:00 los sábados.

Hasta el 15 de enero de 2017. ....

### CANTALEJO

Exposición sobre 'Ciudad Rodrigo en el archivo de Foto Pazos'. Horario de 18:00 a 20:00 horas. Del 3 al 21 de octubre.

Hasta el 21 de octubre. Centro de Recepción de visitantes.



ción del Día de la Biblioteca con un espectáculo de magia cargo de El Gran Leonardo. Por otra parte, hasta el 31 de octubre la sala infantil acoge la exposición de 'Globo de papel', sobre personajes de cuento recreados con la técnica de 'Pop up', un sistema utilizado normalmente para la elaboración de libros desplegables que diseña y crea objetos tridimensionales y emplea el papel como elemento básico. La muestra está realizada por un grupo de artesanos del Real Sitio de San Ildefonso que se dedican a trabajos de ilustración y personalizan prendas y objetos pintados a mano.

**BIBLIOTECA PÚBLICA**  
<segovia>

**Concurso de Internet**

Se convoca el duodécimo Concurso de Internet 'Navegando por las ciudades Patrimonio Mundial de Europa del Sur/Mediterráneo'. El Concurso pretende difundir entre los ciudadanos europeos y del resto del mundo la labor de la Organización de Ciudades del Patrimonio Mundial (OCPM). Este concurso se dirige a toda persona de 16 años o más sin importar la nacionalidad o el lugar de residencia. El concurso finalizará a las 24.00 h. del próximo 31 de octubre. Existe un único premio consistente en la cantidad de 1.200 euros (menos los impuestos correspondientes). Más información sobre el concurso de internet en la web de turismo de Segovia [www.turismodesegovia.com](http://www.turismodesegovia.com).

**SEGOVIA**  
<segovia>

**Coral Ágora**

Abierto el plazo de inscripción para formar parte de la Coral Ágora. Preferiblemente con edades comprendidas entre 18 a 55 años. Los interesados pueden enviar e-mail a [info@coralagora.com](mailto:info@coralagora.com) o llamar al número 618437836.

**CORAL ÁGORA**  
<segovia>

**Digit@lízate 2016**

El curso de community manager comenzará el 24 de octubre y terminará el 8 de noviembre con un horario de 10.00 a 13.00 h. En este curso, se conocerán las funciones y características del mundo de los Social Media y del Community Manager, mediante un conocimiento profundo de las redes sociales y las tecnologías web 2.0 para desarrollo y promoción de la imagen de una marca, institución y/o empresa. Para inscribirse a este curso es necesario: tener un perfil profesional en relación al curso solicitado, quedan obligados al pago las personas que soliciten su inscripción el el curso y tendrán prioridad las personas desempleadas y empadronadas en Segovia.

**CENTRO DIGITAL DE CVL**  
<segovia>

**FARMACIAS DE GUARDIA**

La información sobre las farmacias de guardia puede consultarse en la página del tiempo

**MONUMENTOS**

**ALCÁZAR** Tif. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tif. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CASA DE LA MONEDA** Centro de Interpretación del Acueducto. Tif.: 921475109. [casademonedat@turismodesegovia.com](mailto:casademonedat@turismodesegovia.com). Martes de 10.00 a 14.30. De miércoles a domingo de 10.00 a 19.00 h. Lunes cerrado.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Azoguejo, 1. Tif.: 921 466720. e-mail: [info@turismodesegovia.com](mailto:info@turismodesegovia.com). Todos los días de 10.00 a 19.00 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** c/ Judería Vieja, 12. Tif 921462396. e-mail: [juderia@turismodesegovia.com](mailto:juderia@turismodesegovia.com). De lunes a miércoles de 11.00 a 15.00 h. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tif. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tif 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tif. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 11.00 y a las 17.00 horas.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tif. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plz. de Colmenares, s/n. Tífs. 921 46 33 48/ 46 06 13. Miércoles, de 09.00 a 16.00 h.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** c/ Desamparados. Tif. 921 46 03 77. Todos los días de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h. Visita guiada, dos euros. Demás días, visita guiada y audioguía incluidas en la entrada.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (y acceso al adarve de la muralla). Plz. Socorro. Tif.: 921461297. Jueves de 11,00 a 15,00 h. Resto de días de 11,00 a 18,30 h.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco). Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h.

**PALACIO EPISCOPAL** Exposición de colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de Cristales de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia. Horario de lunes a domingo de 10.00 a 15.00 h. y de 16.30 a 19.00 h. Durante el mes de junio el precio de la entrada es de 1 euro.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** Museo y tienda lunes cerrado; de martes a viernes de 10.00 a 15.00 h.; sábados de 10.00 a 18.00 h. y domingos y festivos de 10.00 a 15.00 h. Horno de martes a viernes de 10.00 a 14.45 h., sábados de 11.00 a 13.45 h. y de 16.00 a 17.45 h. y domingos y festivos de 10.00 a 14.45 h. Tif.: 921010700.

**HORARIO DE MISAS**

**SÁBADO, MAÑANA Y TARDE**

**Invierno**  
9,00 Claret  
19,00 S. Andrés, S. Justo  
**Verano**  
19,00 S. Andrés, S. Justo

**MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS**

**El mismo horario todo el año**  
9,00 Siervas de María, Claret, Clarisas del Corpus  
9,30 Cristo del Mercado, S. Martín, Concepcionistas (Calle Peralta), Carmelitas Descalzas,  
10,00 San Millán, Santa Isabel, San Lorenzo, Ntra. Sra. de El Carmen, S. Antonio el Real, Vicente el Real, S. Juan de Dios.  
10,30 Santa Teresa, Santo Tomás, S. Frutos  
11,00 El Salvador, La Resurrección, Santa Eulalia  
11,30 S. José, Cristo del Mercado, S. Millán, Hospital de la Misericordia, Stma. Trinidad  
12,00 Santo Tomás, San Martín, La Resurrección, Belén, Hospital General, Claret, PP. Carmelitas, Hermanitas de los Pobres, Agustinas de Sta. Rita, Jerónimos  
12,30 Ntra. Sra. de El Carmen, Sta. Teresa, S. Frutos, El Salvador, S. Millán, Catedral, Residencia Asistida, Santuario de la Fuencisla  
13,00 S. José, Sto. Tomás, S. Andrés, Stma. Trinidad, S. Miguel, Resurrección, S. Lorenzo, MM Reparadoras, Sta. Eulalia, Claret, PP Carmelitas, Cristo del Mercado  
13,30 S. Marcos

**TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS**

**Invierno**  
18,00 PP Carmelitas.  
19,00 San Sebastián (Misa tradicional cantada en latín los segundos y cuartos domingos de mes), Ntra. Sra. del Carmen, MM Dominicicas  
19,30 Sto. Tomás, S. Miguel  
20,00 San Millán, Claret  
**Verano**  
18,00 Capilla de Santa Columba (sita en la terraza de Santa Columba)  
19,00 San Sebastián (Misa tradicional

cantada en latín los segundos y cuartos domingos de mes), MM Dominicicas  
19,30 Santo Tomás, San Miguel  
20,00 S. Millán, Claret, Ntra. Sra. de El Carmen, PP. Carmelitas

**LABORABLES MAÑANAS INVIERNO Y VERANO**

**Invierno**  
7,45 Claret (L. a V.)  
8,00 María Inmaculada, Concepcionistas (Calle Peralta), Siervas de María  
8,30 San Juan de Dios, San Antonio Real  
9,00 Ntra. Señora del Carmen  
9,30 Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado  
10,00 Sta. Isabel, S. Lorenzo, Catedral  
10,30 Santo Tomás, San Millán  
11,00 Santa Eulalia  
11,30 San Martín, Hospital de la Misericordia  
12,00 Agustinas de Santa Rita  
12,30 Hermanitas de los Pobres  
13,00 MM. Reparadoras  
**Verano**  
8,00 Concepcionistas (Calle Peralta), Siervas de María  
8,30 San Juan de Dios, San Antonio Real, Clarisas del Corpus  
9,00 Ntra. Señora del Carmen, Claret  
9,30 Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado  
10,00 Sta. Isabel, S. Lorenzo, Catedral, El Salvador  
10,30 Santo Tomás  
11,00 Santa Eulalia  
11,30 San Martín, Hospital de la Misericordia  
12,00 Agustinas de Santa Rita  
12,30 Hermanitas de los Pobres  
13,00 MM. Reparadoras, Jerónimos

**LABORABLES TARDES**

**Invierno**  
17,30 Santuario de la Fuencisla  
18,00 PP. Carmelitas  
19,00 MM Dominicicas, El Salvador, Ntra. Sra. de El Carmen, Hospital General  
19,30 Resurrección, S. José, Sto. Tomás, S. Miguel, Sta. Eulalia, S. Sebastián (excepto sábados y vísperas de festivos)  
20,00 Cristo del Mercado, S. Millán, Stma.

Trinidad, S. Lorenzo (m, x y s), S. Frutos, Claret  
**Verano**  
19,00 MM. Dominicicas, Santuario de la Fuencisla, Hospital General  
19,30 S. José, Sto. Tomás, S. Miguel, Sta. Eulalia, S. Sebastián (excepto sábados y vísperas festivos)  
20,00 Cristo del Mercado, S. Millán, Stma. Trinidad, S. Lorenzo (m, x y s), S. Frutos, Claret, Sta. Teresa, Resurrección, Ntra. Sra. de El Carmen, PP. Carmelitas

**PARROQUIAS DE LA PROVINCIA**

**Ayllón** Sábados y vísperas de festivos: 20:00. Domingos y festivos: 13:00  
**Carbonero el Mayor** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos: 12:30 - 19:00  
**Cantalejo** Sábados y vísperas de festivos: 19:30. Domingos y festivos: 9:30 - 13:00  
**Coca** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 12:00  
**Cuellar** Domingos y festivos: 9:00 (Santa Clara), 10:30 (Residencia Ancianos El Alamillo), 11:30 (La Concepción), 12:30 (S. Miguel)  
**Santuario del Henar** Diario: 8:00 y 19:00 (verano) y 17:00 (invierno). Sábados y vísperas de festivos: 8:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno). Domingos y festivos: 12:00, 13:00, 18:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno)  
**El Espinar** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 10:00 - 12:00 - 19:00  
**Nava de la Asunción** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 10:00 - 12:00  
**Navas de Oro** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 13:00  
**San Ildefonso** Sábados y vísperas de festivos: 20:00. Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 - 13:00 - 20:00  
**Sepúlveda** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (San Bartolomé)  
**Villacastín** Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

*Datos facilitados por el Obispaado*

**CINE**

**Centro C. Luz de Castilla**  
Tel. 654130664 / [www.cinesluzdecastilla.com](http://www.cinesluzdecastilla.com)  
LOS MIÉRCOLES AL CINE por 3,50 euros (excepto festivos y películas Warner (HD y 3D)). JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: 3,80 euros (excepto festivos y películas Warner (HD y 3D)). LOS VIERNES Y DOMINGO TU ENTRADA POR 5,50 euros (excepto festivos y películas Warner).

**Programación del 14 al 20 de octubre**

**INFERNO**  
De V a D: 18:00, 20:15 y 22:30. L y M: 18:00 y 20:15. X y J: 18:00, 20:15 y 22:30.

**SNOWDEN**  
De V a D: 18:00, 20:30 y 22:30. L y M: 18:00 y 20:00. X y J: 18:00, 20:30 y 22:30.

**OZZY**  
De V a D: 18:00, 18:45 y 20:00. L y M: 18:00. X y J: 18:00, 18:45 y 20:00.

**MECHANIC RESURRECTION**  
De V a D: 20:30 y 22:30. L y M: 20:30. X y J: 20:30 y 22:30.

**UN MONSTRUO VIENE A VERME**  
De V a D: 18:00, 20:15 y 22:30. L y M: 18:00 y 20:15. X y J: 18:00, 20:15 y 22:30.

**LA FIESTA DE LAS SALCHICHAS**  
De V a D: 20:30 y 22:30. L y M: 18:00. X y J: 20:30 y 22:30.

**EL HOGAR DE MISS PEREGRINE PARA NIÑOS PECULIARES**  
De V a D: 20:00 y 22:30. L y M: 20:00. X y J: 20:00 y 22:30.

**CIGÜEÑAS**  
De V a D: 18:00 y 18:45. L y M: 18:00. X y J: 18:00 y 18:45.

**EL HOMBRE DE LAS MIL CARAS**  
De V a D: 18:00, 20:15 y 22:30. L y M: 20:15. X y J: 18:00, 20:15 y 22:30.

**ARTE7 C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)**  
Tel. 921432128 / [www.artesiete.org](http://www.artesiete.org)  
7 SALAS DIGITALES. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR: BUTACA a 3,70 euros. FACEBOOK: ARTESIETESEGOVIA. PARKING CUBIERTO GRATUITO.

**Programación del 14 al 20 de octubre**

**COSSÍ FAN TUTTE (OPERA)**  
L 17: 19:15.

**INFERNO**  
L, M y J: 18:00 y 20:00. V, D y X: 18:00, 20:00 y 22:15. S: 18:00, 20:00, 22:15 y 0:20.

**SNOWDEN**  
L, M y J: 18:00 y 20:00. V, D y X: 18:00, 20:00 y 22:30. S: 18:00, 20:00, 22:30 y 0:30.

**OZZY**  
Todos los días 18:00 y 20:00.

**UN MONSTRUO VIENE A VERME**  
M y J: 18:00 y 20:00. V, D y X: 18:00, 20:00, 21:30 y 22:30. S: 18:00, 20:00, 21:30, 22:30 y 0:00.

**LA FIESTA DE LAS SALCHICHAS**  
L, M y J: 18:00 y 20:20. V, S, D y X: 18:00, 20:20 y 22:30.

**CIGÜEÑAS**  
M y J: 18:00. V, S, D y X: 18:00 y 20:10.

**EL HOGAR DE MISS PEREGRINE PARA NIÑOS PECULIARES**  
L, M y J: 18:00 y 20:20. V, S, D y X: 18:00, 20:20 y 22:00.

**LOS SIETE MAGNÍFICOS**  
L, M y J: 20:10. V, S, D y X: 22:30.

**Cine Avenida. Pedrajas de San Esteban. c/ Escuelas, 7. Tel. 983 105 022**

**Programación del 14 al 17 de octubre. UN MONSTRUO VIENE A VERME.**

Viernes 14: 21:30. Sábado 15: 20:00 y 23:00. Domingo 16: 17:30 y 20:30. Lunes 17: 21:30.

[www.stiloxi.es](http://www.stiloxi.es) **FÁBRICA DE COCINAS Y ARMARIOS**

**STILO XXI**

**Tablet 10" de regalo**

**¡¡¡15 ANIVERSARIO!!!**

Con la compra de tu cocina completa

¡GRACIAS POR VUESTRA CONFIANZA!

- ELECTRODOMÉSTICOS
- ARMARIOS EMPOTRADOS
- FABRICACIÓN PROPIA

C/ de los Gremios Segovianos, P. 16 Pol. Ind. de Hontoria - 40195 SEGOVIA

**921 44 47 62**

**INDUSTRIAS NÚÑEZ S.L.**

MAQUINARIA, REPUESTOS Y REPARACIONES

Ctra. San Rafael, 22 40006 SEGOVIA  
Tels.: 921 42 20 63 - 921 43 15 62 • Fax 921 43 14 02

**CS 310 ES (EUST2)**

**¡Todo el mundo debería tener una!**

**195€**  
P.V.R. IVA inc

**forestal**  
cortasetos  
desbrozadoras

**jardinería**  
sopladores

**ECHO**  
Maquinaria Forestal y Jardinería

**Silky**

**motosierras**  
ropa de seguridad





**CUMPLEAÑOS.** ¡Felicidades Gabriela! Ayer cumpliste tu primer año. Desearse un feliz día y que sigas tan guapa! Besitos.



**COLABORACIÓN.** La 35 Marcha Popular de Apadefim celebrada el pasado 2 de octubre contó con la inestimable colaboración de mas de medio centenar de voluntarios, que a pie o en bici atendieron a los participantes.



**VISITA.** ¡Un grupo de jubilados ingleses, estudiantes de español en Manchester, han visitado el Ayuntamiento de Segovia. Se da la circunstancia de que uno de sus profesores es un joven segoviano, Millán Alonso, que a la vez que completa su formación en el Reino Unido participa como colaborador-voluntario en ese programa de aprendizaje de español. Fue él quien animó al grupo a conocer Segovia. Ese viaje se ha convertido en realidad e incluido en el programa de actividad a desarrollar durante su estancia en la ciudad, figura la visita hoy realizada a la Casa Consistorial para conocer la zona noble del edificio, desde la Sala Blanca al antiguo salón de Plenos, hoy Salón de Actos.

*¡Te vamos a sorprender, Ven a vernos!*  **HOTEL \*\*\*\***  
**Puerta de Segovia**

Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

Descubre todas las novedades para tu **Boda**



 **Te regalamos para tu BODA:** 

Aperitivo de Bienvenida en el jardín. Barra libre.  
Música disco  
Salones independientes. Recena. En todos los menús  
Menús desde 60€, Todo incluido



CONSULTAR OFERTAS

**ESPECIALISTAS EN CÁTERING PARA BODAS Y CELEBRACIONES**

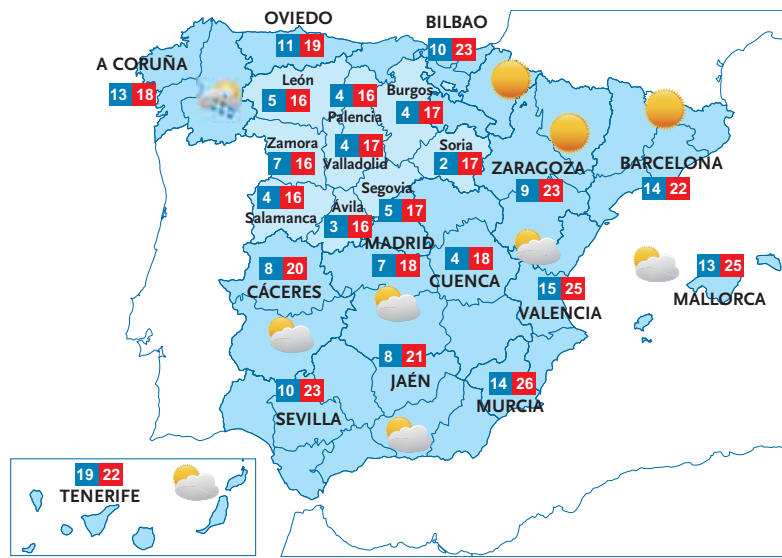
**Amplio  
Aparcamiento**

**Aire  
Acondicionado**

Ctra. de Soria, 12. Telf. 921 43 71 61 · [comercial@hotelpuertadesegovia.com](mailto:comercial@hotelpuertadesegovia.com)



# EL TIEMPO



## El tiempo, hoy

En Segovia, nuboso aumentando a intervalos nubosos. Temperaturas mínimas en descenso, entre 1 y 4 grados, y máximas en ascenso en general ligero, entre 16 y 19 grados. Vientos del suroeste, flojos.

En Castilla y León: en el noroeste, nuboso a cubierto con precipitaciones, en general débiles. En el resto, poco nuboso aumentando a intervalos nubosos. Temperaturas mínimas sin cambios en el noroeste y en descenso en el resto, y máximas sin cambios en el oeste y en ascenso en el resto. Vientos del sur y suroeste, con algunas rachas fuertes en el norte.

En España: nuboso o cubierto con precipitaciones en Galicia y el occidente de Asturias, que podrían ser localmente persistentes en el litoral oeste de Galicia, y que podrían extenderse de forma más débil y dispersa al resto de Asturias y ya con probabilidad baja, al noroeste de Castilla y León. Intervalos nubosos en el este de Cataluña y de Baleares, tendiendo a des-

pejar. Poco nuboso o despejado en el resto de la península, con algunas nubes altas en el centro. En Canarias, intervalos nubosos, con probabilidad de precipitaciones ocasionales en las islas de mayor relieve. Ligera probabilidad de nieblas en La Mancha y en el sureste peninsular.

Temperaturas diurnas en ascenso en la mayor parte de la península y en Baleares. Pocos cambios en Canarias.

Predominio del viento de componente sur en las vertientes atlántica y cantábrica de la península y en Canarias, con algún intervalo de intensidad fuerte en el litoral de Galicia y rachas fuertes en el entorno de la cordillera cantábrica. Viento flojo con predominio de la componente sur en el resto.

### Temperaturas en Europa:

Lisboa	15 20	Londres	12 17	París	9 17
Berlín	6 12	Roma	16 23	Moscú	2 5

### BONOLOTO

Viernes 14 de octubre  
 2 - 15 - 22 - 32 - 46 - 48  
 Complern. 37 - R: 8

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 13 de octubre  
 1 5 18 21 32 36  
 Complern. 45 Reintegro 8

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 9 de octubre  
 7 14 29 49 52  
 Nº Clave (Reintegro) 7

### EUROMILLONES

Viernes 14 de octubre  
 7 - 13 - 19 - 31 - 34  
 Estrellas 1 - 11

### EL 7/39

Jueves 13 de octubre  
 3 9 17 20 24  
 33 39 Reintegro 7

### ONCE

Viernes 14 de octubre  
 Serie: 097 **81128**  
Número: 12203, Serie: 018, Número: 38080, Serie: 061, Número: 35847, Serie: 009, Número: 56793, Serie: 007, Número: 84367, Serie: 073, Número: 87350, Serie: 105  
 Jueves 13 de octubre 17081  
 Miércoles 12 de octubre 89933  
 Martes 11 de octubre 14119  
 Lunes 10 de septiembre 58051  
 Domingo 9 de octubre 00665  
 Sábado 8 de octubre 09943

### SUPER ONCE

Viernes 14 de octubre  
 02 14 19 22 23  
 27 30 35 37 42  
 44 51 54 56 57  
 62 64 68 73 76

## Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: [www.lasepulvedana.es](http://www.lasepulvedana.es) - Teléfono: 902 11 96 99



### SEGOVIA - MADRID

**LUNES A VIERNES LABORABLES**

5:50 D	6:15 S	6:15 L2	6:30 D	6:45 D
7:00 S	7:10 *L2	7:30 D	7:45 D	8:00 S
8:30 D	9:00 D	9:10 L1	9:30 S	10:00 D
10:45 D	10:45 L2	11:30 D	12:15 D	12:15 L1
13:00 D	13:45 D	14:15 R	14:45 D	15:15 L2
15:30 D	16:00 R	16:30 D	17:00 L2	17:15 D
18:00 D	18:45 D	19:00 L2	19:30 D	20:15 S
21:00 D	21:30 S			

**SÁBADOS LABORABLES**

7:30 D	8:00 L2	8:15 S	9:00 D	9:45 D
10:30 L2	10:45 S	11:30 D	12:00 D	13:00 D
14:00 S	15:00 D	15:45 R	17:00 D	17:00 L2
18:00 S	19:00 D	20:00 R	21:00 D	21:30 S

### DOMINGOS Y FESTIVOS NACIONALES

8:00 L2	8:30 S	9:30 D	10:30 S	11:30 D
12:30 S	13:30 D	14:30 S	15:30 D	16:00 R
16:30 D	17:15 D	18:00 D	18:45 D	19:00 L2
19:30 D	20:15 R	21:00 D	21:30 S	22:30 D

**SERVICIOS DIRECTOS (D):** SEGOVIA - MADRID.  
**SERVICIOS SEMIRUTA (S):** Segovia - Revenga - Ortigosa del Monte - Otero de Herreros - Los Angeles de S. Rafael - San Rafael - Madrid.  
**SERVICIOS DE RUTA (R):** Segovia - Revenga - Ortigosa del Monte - Otero de Herreros - Los Angeles de S. Rafael - San Rafael - Guadarrama - Los Negrales - Villalba - Torrelodones - Las Rozas - Madrid.  
**LANZADERA SAN RAFAEL (L1):** San Rafael - Madrid.  
**LANZADERA EL ESPINAR (L2):** El Espinar - San Rafael - Madrid.  
 L2\*: El Espinar - San Rafael - Guadarrama - Villalba - Madrid.

### MADRID - SEGOVIA

**LUNES A VIERNES LABORABLES**

6:30 D	7:00 D	7:15 IE	7:45 R	08.15 L1
8:30 D	9:15 D	9:45 L2	10.00 D	10.45 D
11:00 L1	11:30 D	12:15 D	13:00 D	13:30 D
13:45 L2	14:15 D	14:45 S	15:00 D	15:30 D
15:45 L2	16:00 D	16:30 D	16.45 L2	17:15 D
17:30* L2	17:45 D	18:15 D	18.30 S	18.45 D
19:00 D	19:30 L2	19:45 D	20.15 D	20.30 S
21:00 D	21:45 S	22:30 D	23.00 S	

**SÁBADOS LABORABLES**

8:00 S	9:00 D	9:30 L2	9:45 D	10.15 D
11:00 S	11:30 D	12:15 D	12.45 D	13.15 D
13:45 S	14:30 D	15:30 R	15.45 L2	16.30 D
17:30 S	18:30 D	19:15 D	20.15 R	20.45 D
21:30 S	22:15 D	23:00 S		

### DOMINGOS Y FESTIVOS NACIONALES

8:00 S	9:00 D	9:30 L2	10.00 D	11.00 S
12:00 D	13:00 D	14:00 D	15:00 R	16:00 D
17:00 S	18:00 D	19:00 D	20:00 R	20.45 D
21:00 L2	21:30 D	22:00 D	23:00 S	

**SERVICIOS DIRECTOS (D):** MADRID - SEGOVIA.  
**SERVICIOS SEMIRUTA (S):** Madrid - San Rafael - Los Angeles de S. Rafael - Otero de Herreros - Ortigosa del Monte - Revenga - Segovia.  
**SERVICIOS DE RUTA (R):** Madrid - Las Rozas - Torrelodones - Villalba - Los Negrales - Guadarrama - San Rafael - Los Angeles de S. Rafael - Otero de Herreros - Ortigosa del Monte - Revenga - Segovia.  
**LANZADERA SAN RAFAEL (L1):** Madrid - San Rafael.  
**LANZADERA EL ESPINAR (L2):** Madrid - San Rafael - El Espinar.  
 L2\*: Madrid - Villalba - Los Negrales - Guadarrama - San Rafael - El Espinar.  
**SERVICIO IE:** Madrid - Las Rozas - Torrelodones - Villalba - Los Negrales - Guadarrama - San Rafael - UVa (Av. Padre Claret) - IE (Paseo Sto. Domingo de Guzmán). (Sin parada en la estación de autobuses de Segovia.)

## Trenes entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

Madrid Chamartín	Segovia Guiomar	Valladolid Campo Grande	CIRCULA
6:40	7:08	7:45	Diario excepto sábados y domingos
7:30	7:58	8:35	Diario excepto sábados y domingos
10:15	10:43	11:20	Diario
12:00	12:28	13:05	Diario
14:40	15:08	15:41	Diario excepto sábados
15:10	15:38	16:15	Viernes
15:40	16:08	16:45	Diario
16:35	17:03	17:40	Diario excepto sábados y domingos
17:00	17:28	18:05	Diario
18:10	18:38	19:15	Domingos
18:40	19:08	19:45	Diario excepto viernes y domingos
19:25	19:52	-	Diario excepto sábados y domingos
20:00	20:28	21:05	Diario
20:25	-	21:19	Diario excepto sábados
21:30	21:58	22:35	Diario

Valladolid C. Grande	Segovia Guiomar	Madrid Chamartín	CIRCULA
6:45	7:00	7:28	Diario excepto sábados y domingos
7:15	7:52	8:20	Diario excepto sábados y domingos
7:50	8:27	8:55	Diario
8:11	-	9:07	Diario excepto sábados y domingos
8:45	9:22	9:50	Diario excepto sábados y domingos
9:35	10:12	10:40	Sábados y domingos
10:50	11:27	11:55	Diario excepto sábados y domingos
14:10	14:47	15:15	Diario
15:20	15:57	16:25	Diario
17:45	18:22	18:50	Diario
18:36	19:12	19:39	Diario excepto sábados
19:46	20:23	20:51	Diario
20:35	21:12	21:40	Diario

## FARMACIAS DE GUARDIA

**Segovia**  
**HOY:** Atienza, José Zorrilla, 117. De 9:45 a 22:00h. Y Rodríguez del Fresno. Avda. Marqués de Lozoya, 13 (Bajo La Albuera). De 22:00 a 9:45h.  
**Mañana:** Basterrechea de Las Heras, Santa Catalina, 18 (Junto Plaza de San Lorenzo). De 9:45 a 9:45h.  
**El Espinar:** Hoy y durante toda la semana está de guardia la farmacia de El Espinar, Avenida Hontalvilla, 27.  
**Otras localidades:**  
 Las 24 horas, permanecen abiertas las farmacias de Cuéllar, Cantalejo y La Granja.  
**De 10.00 a 22.00 h:** Las farmacias de Boceguillas y Torrecaballeros (17:30-20:00h).  
**De 10.00 a 20.00 h:** Las farmacias de Fuentespelayo y Santa María la Real.

**CAMBIAN LAS ESTACIONES  
PERO TU SEGURIDAD NO**

**RIGARVE, S.A.**  
 Ctra. De Soria, 25  
 La Lastrilla - Segovia  
 Tel. 921 43 00 08  
[rigarve2@grupo-driver.com](mailto:rigarve2@grupo-driver.com)

C/ Guadarrama, 38.  
 Pol. Ind. El Cerro, Segovia  
 Tel. 921 42 80 78  
[rigarve2@grupo-driver.com](mailto:rigarve2@grupo-driver.com)

**Driver**  
 NEUMÁTICOS Y SERVICIOS







## Películas

• Mala \* Regular \*\* Interesante \*\*\* Buena \*\*\*\* Muy Buena

### 15.45 La liga de los hombres... (Cuatro) \*\*\*

EEUU, 2003, Acción. Stephen Norrington: Sean Connery, Peta Wilson, Stuart Townsend



A principios del siglo XX, la tecnología llevada a su lado más extremo y controlada por una mente endiablada está a punto de enfrentar a las diferentes naciones. Para luchar contra ella, el gobierno británico une a un grupo de superhéroes. Stephen Norrington abandona «Blade», para sumergirse en una trama de aventuras.

### 22.00 No hay dos sin tres (Telecinco) \*\*

EEUU, 2014, Romance. Nick Cassavetes: Cameron Diaz, Leslie Mann, Kate Upton, Nikolaj Coster-Waldau, Don Johnson, Nicki Minaj

Tras descubrir que su novio está casado, Amber intenta recuperarse y volver a encauzar su vida. Pero cuando conoce accidentalmente a la mujer con la que la estaban engañando, se da cuenta de que tienen mucho en común y su acérrima enemiga se convierte en su mejor amiga. Cuando descubren que el marido/novio tenía un nuevo lío de faldas, las tres se unen para planear su venganza.

### 22.05 Crazy, Stupid, Love (La 1) \*\*\*

EEUU, 2011, Comedia. Glenn Ficarra, John Requa : Steve Carell, Ryan Gosling, Julianne Moore, Emma Stone, Analeigh Tipton, Marisa Tomei

Cal Weaver lleva casado muchos años, tiene hijos y un buen trabajo. Una noche recibe como un mazazo la noticia de que su mujer ha tenido una aventura y desea separarse. Cal no se lo puede creer, pero decide sobre la marcha abandonar el hogar familiar. Tras varias noches deprimido en la barra de un bar, conocerá a un joven, Jacob, experto ligón y mujeriego. Jacob le propondrá hacer de Cal un nuevo hombre.

### 22.10 Ahora me ves... (Antena 3) \*\*\*

EEUU, 2013, Thriller. Louis Leterrier: Jesse Eisenberg, Mark Ruffalo, Woody Harrelson, Mélanie Laurent, Isla Fisher, Dave Franco

Un equipo del FBI debe enfrentarse a una banda de criminales expertos en magia que se dedican a atracar bancos. Son «los cuatro jinetes», un grupo formado por los mejores ilusionistas del mundo. Durante los atracos, siempre contra hombres de negocios corruptos, hacen llover el dinero robado sobre los espectadores.



## Deportes

### Butaca deportiva

Superbike: GP Jerez	10.15	TDP / EU
Fútbol: Betis-R. Madrid	20.45	M+ Partidazo

### 10.15 Superbike: GP Jerez (TDP / Eurosport)

Faltan solo 4 carreras para que el Mundial de Superbikes llegue a su fin, dos citas para que se decida quién será el ganador de esta temporada de SBK. El Circuito de Jerez acogerá la penúltima de ellas y será el escenario bajo el cual podría proclamarse campeón Jonathan Rea.

## Entretenimiento

### Butaca de programas

First Dates	22.15	Cuatro
La Noche Temática	00.00	La 2

### 00.00 La Noche Temática (La 2)

En muchos países ser menor significa sufrir grandes discriminaciones, además nacer niña es sinónimo de ser vulnerable entre los vulnerables. En Afganistán, principal productor de opio, los agricultores se ven obligados a vender a sus hijas a los traficantes de droga como pago por los préstamos que no pueden pagar.

1

- 06.05 Noticias 24H.
- 10.45 Españoles en el mundo. «Cerdeña» y «Veracruz».
- 12.35 Destinos de película. (R)
- 13.30 Audiencia abierta.
- 14.00 Flash moda.
- 14.30 Corazón.
- 15.00 Telediario 1.
- 16.00 Sesión de tarde. «Un verano en Ostersund».
- 17.30 Sesión de tarde. «Mar de fondo».
- 19.00 Cine de barrio. «La pícara molinera».
- 21.00 Telediario 2.



- 21.30 Informe Semanal. El espacio incluye los siguientes reportajes: «El dilema del PSOE», «Droga contra la voluntad» y «Los misterios del arte».
- 22.05 Cine. «Crazy, stupid, love».
- 23.50 Cine. «Lecciones de amor».
- 01.40 Cine. «Con la cabeza bien alta».

2

- 07.30 UNED.
- 08.00 Los conciertos de La 2.
- 09.45 Agrosfera. Programa informativo agropecuario y de turismo rural, de actualidad, semanal.
- 10.40 España en comunidad.
- 11.00 Documental.
- 11.30 La fábrica de ideas.
- 12.00 Para todos La 2.
- 12.40 Diario de un nómada.
- 13.10 Costa España.
- 13.55 Tendido cero.
- 15.05 80 cm.
- 15.35 Saber y ganar.
- 16.20 Grandes documentales.
- 18.05 Documental. «Las costas de Irlanda».
- 18.50 Técnicas forenses pioneras.
- 19.40 El cazador de cerebros.
- 20.15 Brain Games.
- 21.05 Documental. «El triunfo del tomate».
- 21.55 El cine de La 2. «Los ojos amarillos de los cocodrilos».
- 00.00 La Noche Temática. «Niñas, las más vulnerables». Incluye los documentales: «Las novias del opio» e «Hija, tu serás un niño».
- 01.50 Días de cine. (R)



- 07.10 Pelopícopata.
- 08.10 Los más...
- 11.30 Ahora caigo. (R)
- 14.00 Los Simpson.
- 15.00 Antena 3 Noticias 1.
- 15.45 Deportes.
- 15.55 El tiempo.
- 16.00 Multicine. «Secretos en el desván». Callie y su madre pasan unos días en el viejo caserón de su abuela con motivo de su fallecimiento.
- 17.45 Multicine. «El novio perfecto».
- 19.20 Multicine. «La casa de Rosewood Lane».
- 21.00 Antena 3 Noticias 2.
- 21.45 Deportes 2.
- 21.55 Tu tiempo.
- 22.10 El peliulón. «Ahora me ves...».
- 00.15 Cine. «Prueba de vida». Mientras construye una presa en Tecala, en el corazón de los Andes, el ingeniero norteamericano Peter Bowman es capturado por fuerzas antigubernamentales durante una incursión en la capital.
- 02.30 Comprando en casa.
- 03.00 Minutos musicales.



- 06.45 Malas pulgas.
- 08.30 Si parpadeas...
- 09.30 Veterinario al rescate.
- 11.00 Callejeros viajeros. «Texas», «Tennessee» y «Florida».
- 14.00 Noticias Cuatro 1.
- 14.45 El tiempo.
- 14.55 Noticias Cuatro Deportes.
- 15.25 Deportes Cuatro 1.
- 15.45 Home cinema. «La liga de los hombres extraordinarios».
- 18.00 Home cinema. «Zodiaco: los signos del Apocalipsis».
- 20.05 Noticias Cuatro 2.
- 21.00 Deportes Cuatro 2.
- 21.20 El tiempo.
- 21.30 First Dates: en anteriores citas.
- 22.15 First Dates: menú especial.
- 23.40 Cine Cuatro. «Con Air (Convictos en el aire)».
- 02.00 Grimm. «Una vez fuimos dioses».
- 02.45 Puro Cuatro.



- 06.15 I love TV: lo mejor.
- 07.15 Cazamariposas VIP.
- 08.30 Más que coches GT.
- 09.15 Cazamariposas VIP.



- 10.30 La Voz: los elegidos. (R)
- 11.45 La Voz. (R)
- 15.00 Informativos Telecinco 1.
- 15.35 Deportes.
- 15.45 El tiempo.
- 16.00 Cine. «Cita con el amor».
- 17.45 ¡Qué tiempo tan feliz! El programa recibirá a India Martínez, que presentará «Te cuento un secreto», su último trabajo discográfico.
- 21.05 Informativos Telecinco 2.
- 21.35 Deportes.
- 21.45 El tiempo.
- 22.00 Cine 5 estrellas. «No hay dos sin tres».
- 23.55 Gran Hermano 17: resumen diario.



- 06.25 Historias con Denominación de Origen.
- 06.40 Bestial.
- 07.20 Piso compartido.



- 08.15 Hoteles con encanto.
- 09.10 Zapeando. (R)
- 12.30 Top Trending Tele. (R)
- 14.00 La Sexta noticias 1.
- 15.00 La Sexta deportes 1.
- 15.20 La Sexta Meteo.
- 15.30 Cine. «Mr. Deeds».
- 18.40 Cine. «Superciclón».
- 20.00 La Sexta noticias 2.
- 20.45 La Sexta Meteo.
- 21.00 La Sexta deportes 2.
- 21.30 La Sexta noche. El programa contará con la visita de Baltasar Garzón quien acaba de publicar su último libro «En el punto de mira».
- 02.30 Juega con el 8.
- 04.00 Canal Bingo.



- 07.30 Musica Castilla y León.
- 09.00 Tiempo de viajar.
- 10.00 Grana y Oro.
- 11.00 Me vuelvo al pueblo.
- 12.00 Duelo de fogones.
- 13.00 Cien & Cía. Programa de ciencia.
- 14.00 Nuestras Cortes.
- 14.30 Cyl TV Noticias.
- 15.20 El Tiempo. La información meteorológica.
- 15.30 Cyl TV Noticias.
- 16.15 Última jugada.
- 17.45 Tesoros en casa. Expertos en antigüedades descubren los tesoros que tienes los castellanos y leones en sus casas..
- 18.45 Duelo de fogones.
- 20.30 Cyl TV Noticias tarde.
- 21.15 El Tiempo.
- 21.30 El arcón. Propuestas del sector agroalimentario para disfrutar de las viandas de Castilla y León.
- 22.15 Con la música a todas partes. Programa cultural sobre el mundo de las jotas.
- 23.45 Cuentos en la bruma.



- 08.00 Duelo de pasiones.
- 10.00 Helicops.
- 12.30 Documental.
- 14.00 Hoy toca jota. Un recorrido por la región que busca difundir nuestro folclore pero también dar a conocer la historia y peculiaridad de cada elenco, desde el testimonio de sus integrantes.
- 15.00 Grana y Oro.
- 16.00 Tiempo de viajar.
- 17.00 Muchoviaje.
- 17.30 Documental naturaleza.
- 18.00 Cine.
- 19.45 Distrito de Policía. La vida y el trabajo diario del personal de policía del distrito X Tuscolano de Roma.
- 21.00 Documental.
- 22.00 Coto abierto.
- 22.30 Palabras a medianoche. Jesús Fonseca presenta cada semana a personajes destacados del ámbito de la política, de la literatura, de la cultura, del espectáculo.



# DE PABLOS

## CORREDURÍA DE SEGUROS



ESTÁS EN BUENAS MANOS

Paseo Conde de Sepúlveda 19 40006 SEGOVIA · Tfno. 921 42 05 84 / 921 42 08 86 · Fax. 921 44 24 75

SOMOS ESPECIALISTAS EN PERSONAS Y SEGUROS. CUANDO HABLAS, TE ESCUCHAMOS

correduria@segurosdepablos.es · www.segurosdepablos.es



| LA ÚLTIMA |

| MAÑANA DOMINGO |



Los chavales de la asociación posan en el claustro del hotel San Antonio el Real mostrando alguno de los ejemplares del calendario. / M.G.

Revista Semanal

## Mía



► Dossier

Piernas sanas y ligeras



► Salud

Lentillas. Errores que debes evitar



► Cocina

Lomo de cerdo

# Un calendario que **suen**a bien

ASIDOS presenta el almanaque 2017 en el que los chicos y chicas de la asociación sirven como modelos para ilustrar los meses con las fotografías de Mayte París

M.G./ SEGOVIA

Para la Asociación de Síndrome de Down de Segovia (ASIDOS), 2017 va a ser un año que sonará muy bien. El calendario que este año ha editado la asociación segoviana ha elegido la música como motivo argumental de las fotografías que lo ilustran, donde un año más la sensibilidad artística de la fotógrafa Mayte París ha convertido a los chicos y chicas de la asociación en magníficos modelos para ilustrar los doce meses del año.

La puesta de largo de este peculiar almanaque tuvo lugar ayer en el Hotel San Antonio el Real,

que junto a un buen número de empresas ha hecho posible la edición de los 4.000 ejemplares que ya se pueden adquirir en varios puntos de venta y en la propia sede de la asociación al precio de 4 euros. La presentación estuvo dirigida por la periodista Pilar de Miguel, y en ella los chicos y chicas de la asociación fueron una vez más los verdaderos protagonistas, poniendo en común a su manera la experiencia de participar en esta iniciativa como modelos.

Por su parte, Mayte París explicó el largo pero interesante proceso de realización de las foto-

grafías, donde el cariño y la paciencia son herramientas fundamentales para sacar el mayor partido a cada una de las fotografías. La fotógrafa -heredera del talento de su padre, el recordado Félix París- quiso agradecer la colaboración de las familias de los participantes, así como la inestimable ayuda de las asistentes sociales de la asociación que han hecho posible el magnífico resultado que ya puede verse en las fotografías del calendario.

La portada ha contado con la participación del pintor José Luis López Saura, que vuelve a colaborar con ASIDOS con un hermoso

dibujo de una joven violinista en pleno concierto recreada por una de las chicas de la asociación.

Rafael Egido, presidente de ASIDOS, explicó que el calendario tiene la doble finalidad de hacer visible la asociación en la ciudad a través de una iniciativa "original y novedosa", así como recaudar fondos para hacer frente a las actividades que desarrolla a lo largo del año. Así, el dinero servirá para los programas educativos y prelaborales con los que los niños y niñas con Síndrome de Down pueden incorporarse a la sociedad de manera "efectiva e igualitaria", en palabras de Egido.

Cambiar es una actitud.  
Ganar una satisfacción.

#changersgood

ABC 2016

Nuevo Hyundai Tucson.  
Mejor coche del año en España 2016.

Apostamos por el cambio y ganamos. Hemos conseguido un gran premio: ser el Mejor Coche del Año en España 2016. Un premio a un gran coche pero sobre todo a una actitud. Gracias a todos los que han visto en el Nuevo Hyundai Tucson una apuesta diferente.

Experimenta el poder del cambio en [www.hyundai.es](http://www.hyundai.es)

Nuevo Tucson  
desde 16.900€



NEW THINKING.  
NEW POSSIBILITIES.

SEGOHYUN C/ Peñalara, 6. Pl. "El Cerro". 40006 SEGOVIA  
Telf. 921 413 129 • [ventas@segohyun@redhyundai.com](mailto:ventas@segohyun@redhyundai.com)



Gama Hyundai Tucson: Emisiones CO<sub>2</sub> (gr/km):  
119-175. Consumo mixto (l/100km): 4,6-7,5.

PVP recomendado en Península y Baleares para Tucson 1.6 GDI (131CV) 4x2 BLUED ESSENCE (16.900€). Incl. IVA, transporte, imp. Matriculación, descuento promocional, aportación de concesionario, oferta de mantenimiento y Plan PIVE del Gobierno (Sujeto al cumplimiento de las condiciones del Plan PIVE del Gobierno). Oferta aplicable para clientes particulares que financien con el producto Caring Solución Flexible a través de Santander Consumer EFC S.A un importe mínimo de 15.000€ a un plazo mínimo de 36 meses. Financiación sujeta a estudio y aprobación de la entidad financiera. Oferta válida hasta 31/07/2016. Modelo visualizado: Tucson Style. Mantenimiento vinculado a la financiación del vehículo. Consulta las condiciones completas de oferta y de mantenimiento en la red oficial de concesionarios Hyundai o en [hyundai.es](http://hyundai.es)